

La Voz de Guipúzcoa

Domingo 3 de Junio de 1928

Diario Republicano

San Sebastián.-Año XLIV.-Núm. 17.756

POR EL PRESIGIO DE LA PRENSA

UNA IDEA ACEPTABLE

por JUAN GUIXE

Nunca como en los días que corren se ha discutido tanto acerca del poder de la Prensa y los daños que con su velocidad difusiva puede causar, cuando la inspiran espíritus torpes o intereses bastardos. Los que por tradición ven en la Prensa el enemigo nato, muestran especial ahínco en aprovechar la anomalía política de esta época para imponer una legislación que ponga límites a la libertad de Prensa. De ahí, que algunos elementos, de todos conocidos, clamen con interés por que en España, siguiendo el ejemplo de Italia, se promulgue un Estatuto, donde se codifique toda una legislación penal contra la Prensa, no precisamente por amor a la verdad o por previsión de los ultrajes que ésta pueda recibir por parte de la Prensa, sino como criterio restrictivo contra la verdad ajena, esto es, contra el espíritu de libre examen y puerta abierta a todas las opiniones.

Jamás se ha podido aplicar mejor que en el caso de la Prensa la máxima de que los males de la libertad se curan con la libertad misma y decir que los males de la Prensa pueden curarse por la misma Prensa. Solo con la excepción que trazan los códigos para los delitos comunes, basta. Si deficiente es la justicia—como ocurre en España—lo acertado será reformar ésta y no oprimir más a la Prensa.

Hay dos casos en que es necesario poner freno a los malos periodistas y a los periodistas malos. Estos casos son los que se refieren a las informaciones falsas y a los ataques, calumniosos a difamatorios simplemente, a la vida privada. De los primeros, es ejemplo, el caso invocado por "El Sol" de la falsa noticia que le colgó en cierta ocasión el "Daily Mail", de Londres, y lo es el de LA VOZ DE GUIPUZCOA de la fantástica folletinesca que le han atribuido ciertos colegas del extranjero y que denunció o delató con la ligereza por todos reconocida, "El Debate". Del segundo caso, es ejemplo, y memorable, la campaña de "Le Figaro" contra Caillaux, cuyo desenlace fué el que la esposa de éste, en el paroxismo de la desesperación, diera muerte al director de aquel periódico. El propalar noticias nocivas para el honor de un individuo es emplear de modo vituperable la Prensa, cuando ese individuo no ha delinquido o está exento de responsabilidad moral o judicial. Aun así, en muchas ocasiones, es asunto delicado dar publicidad a faltas o pormenores de la vida privada. Es indudable, por ejemplo, que se infiere daño a la reputación de aquel que es recogido por azar en estado de embriaguez en la vía pública si al día siguiente del hecho se difunde a todos los vientos esta falta. Muy pocos mortales logran una perfección moral franciscana. ¿A dónde iríamos a parar si fuera lícito hacer pregón de las pasiones y las debilidades del prójimo? La sociedad será muy pronto presa del libelista y del plumífero venal. Del mismo modo, el difundir tendenciosamente los dramas de la vida familiar constituye, en ciertos casos, irreparable lesión a la honra ajena.

En estos dos grupos de hechos la Prensa, por interés propio, debe prevenirse y no precisamente para poner trabas a su libertad, sino todo lo contrario, para dejarla bien delimitada y ponerla fuera del alcance de toda asechanza del abuso o de los arbitrarismos o de la canallada. ¿Qué duda cabe que lo liberal no es el que yo, porque tengo una pluma y una tribuna, pueda aprovecharme de ambas para herir a man- salva al prójimo indefenso, realizando contra él una campaña agraviosa? Mi libertad no presupone su esclavitud, sino precisamente mi respeto a su derecho a la libertad.

El caso a que se refiere "El Sol" de informaciones falsas atribuidas a otro periódico, la iniciativa de crear un organismo internacional, basado en las federaciones provinciales y nacionales, que aplique sanciones cuando se tratare de actos defendidos en los códigos, es muy digna de estudio. Permite que la Prensa misma, sin necesidad del Estado, corrija sus deformidades jurídicas. Por otra parte, cabría llegar por ese medio al apartamiento de la ingerencia interesada de los gobiernos, que aplican las leyes, en materia de delitos de opinión, según su criterio, y sabido es que en los gobiernos de países sin fuerte base ética, ese criterio suele ser veleidoso. He aquí las palabras de "El Sol", donde se concreta esa iniciativa, pues vale la pena de transcribirlas:

"Sería necesaria (para evitar la ingerencia del Poder público en las faltas de la Prensa) una organización profesional que, empezando en la Asociación provincial y pasando por la Federación Nacional, tuviese su vértice en una Federación Internacional. Toda esta serie de organismos dará

El vuelo del "Jesús del Gran Poder"

La causa del aterrizaje forzoso ha sido la obstrucción de las válvulas por la mala calidad de la gasolina, dice el ingeniero constructor

Se dice que en breve se organizará otro "raid" para alcanzar los "records" de duración y distancia. - Los aviadores Jiménez e Iglesias se proponen regresar pronto a España

REFERENCIAS DE BAGDAD

BAGDAD, 2.—Dawovaya, donde ha aterrizado el avión "Jesús del Gran Poder", está situado a doscientas millas al Sur de Bagdad y a cuarenta millas de Nasxiriyah. Las primeras noticias del aterrizaje se recibieron en ésta por la mañana, siendo transmitidas por el administrador británico en Nasxiriyah, el cual, al mismo tiempo, dispuso lo necesario para que el aparato quedase custodiado debidamente y los aviadores fueran atendidos en cuanto necesitasen.

Los capitanes Jiménez e Iglesias manifestaron que ya a su paso sobre Aleppo encontraron un fuerte temporal que levantaba grandes remolinos de arena, los cuales dificultaban grandemente la marcha del avión. A las cuatro de la tarde pasaron sobre Bagdad, volando a unos seis mil metros de altura. Entonces ya funcionaba mal el motor, a causa, sin duda, de la arena que se había introducido, y dos horas después hubieron de aterrizar en un desierto, dirigiéndose desde allí a Nasxiriyah, adonde llegaron poco antes de la puesta del sol.

Ni el aparato ni los aviadores han sufrido daño alguno.

Parece ser que los aviadores Jiménez e Iglesias han dirigido un cablegrama a España interesando que se les envíen algunas piezas de recambio para sustituir las que se han inutilizado.

Se espera que mañana lleguen a esta ciudad los dos aviadores, que vendrán en ferrocarril.

NOTICIAS DE BASSORA

BASSORA, 2.—El avión español "Jesús del Gran Poder" ha aterrizado en un lugar apartado, cerca del río Eúfrates.

SE PROPONEN REGRESAR PRONTO

KARACHI, 2.—Parece ser que los aviadores españoles Jiménez e Iglesias se proponen regresar pronto a España. Deste luego, el regreso lo harán en el mismo avión "Jesús del Gran Poder".

¿OTRO GRAN «RAID»?

MADRID, 3.—En los centros de Aviación se decía ayer que muy en breve se organizará otro gran "raid" con el fin de que España logre establecer los "records" de distancia y duración.

LAS CAUSAS DEL ATERRIZAJE

MADRID, 3.—El ingeniero de la casa constructora del aparato "Jesús del Gran Poder", señor Souza, interrogado acerca de las causas que determinaron el aterrizaje forzoso de los capitanes Jiménez e Iglesias, dijo:

—Carecemos aún de noticias directas. Sin embargo, admito como muy probable que la causa del aterrizaje haya sido la obstrucción de las válvulas debido a la mala calidad de la gasolina. También es probable que los aviadores, con objeto de ahorrar combustible, cerraran demasiado las válvulas, por lo que pudo ocurrir que no circulara bien el aire.

De todas formas, el vuelo nos habrá proporcionado enseñanzas prácticas.

DICE EL TENIENTE CORONEL HERRERA

El teniente coronel Herrera, interrogado acerca de su opinión sobre el vuelo del "Jesús del Gran Poder", ha dicho:

—Aunque no se haya logrado el "record" mundial, hay para estar satisfechos del vuelo de Jiménez e Iglesias, primero que realizan los españoles en empresas aéreas de esta naturaleza. Todavía no conocemos las horas de vuelo y otras muchas cosas; pero desde luego es de gran importancia. Sólo unos cinco vuelos han superado al del "Jesús del Gran Poder" en distancia en línea recta.

Jiménez demostró sus condiciones desde el principio del "raid", en el momento más difícil, en el despegue. Luego se ha realizado el vuelo por puntos difíciles y peligrosos.

No pueden precisarse las causas del aterrizaje por falta de datos. Puede ocurrir

al periodista una personalidad superior a la actual, a la vez que podría exigirle responsabilidad y aplicarle sanciones cuando se tratara de actos no definidos en los códigos.

Indudablemente, esta proposición es susceptible de mejora. Pero en lo esencial llena la necesidad sentida de un tiempo a esta parte, de acrecentar el prestigio de la Prensa, haciendo más estrecha su responsabilidad, sin recurrir a medidas coactivas por parte del Estado, siempre peligrosas, porque pueden convertirse en arma de dos filos: uno de ellos, el político, pues mediante una legislación penal durísima, los gobernantes tendrían en sus manos el medio de que la Prensa fuese lo menos Prensa posible.



Gráfico del vuelo realizado por los capitanes Iglesias y Jiménez, según los últimos datos oficiales

que al querer aprovechar mucho la gasolina en busca del éxito del vuelo, se apurara demasiado, se quemase de modo tan completo, que la combustión llegara a recalentar de tal modo las válvulas, que se quemaron. También puede ocurrir esto por la mala calidad de la gasolina.

Puede decirse que los capitanes Jiménez e Iglesias deben la vida al coronel Kinde-lán, pues está claro que de ir hacia La Habana el percance hubiese ocasionado seguramente la desaparición y muerte de los intrépidos aviadores.

Por cierto que hoy he leído en la revista "Scientific American" una detenida descripción de la región en que ha descendido el "Jesús del Gran Poder". Nasiriyah es una

población de unos ocho mil habitantes y tiene estación de ferrocarril. En la región, como es sabido, hay una gran riqueza arqueológica de gran belleza, índice de la civilización caldea. Las excavaciones son interesantísimas. De ellas hace un estudio la revista americana.

El punto del aterrizaje dista unos quince o veinte kilómetros de Ur, la ciudad de Abraham, donde éste nació.

El señor Herrera cree que el aparato no se ha destrozado, pues Jiménez sólo alude a las válvulas del motor. Se podrá, en este caso, desmontarle y traerle para ponerle pronto en condiciones de volar. No sé si será posible buscar un mecánico que lo arregle en el sitio donde se encuentra.

Datos biográficos de los aviadores Jiménez e Iglesias

El capitán Jiménez Martín

Este aviador nació en Avila el 22 de mayo de 1898, de modo que hace muy pocos días ha cumplido treinta años de edad.

Es alto, rubio, animoso, conversador alegre y ocuente. Ingresó en la Academia de Infantería en septiembre de 1914.

Desde su ingreso en Aviación, en 1919, se ha distinguido como excelente piloto por su intrepidez. Los vuelos suyos de que se ha ocupado la Prensa son numerosos.

En 1926, en un "Potez" con motor Hispano, se elevó en Cuatro Vientos a 6.000 metros. Alcanzó esa altura a los 32 minutos de elevarse. El aparato llevaba 400 litros de gasolina y 600 kilos de carga. Voló Jiménez sin careta y sin los compresores de oxígeno.

Vuelos importantes fueron los de Madrid-Larache-Burgos-Madrid (1.600 kilómetros en 12 horas), Madrid-Coruña-Mondón-Reinos-Durango-Alsasua-Balaguer-Tarragona-Castellón-Alicante y Alicante-Almería-Málaga-Huelva-Lisboa-Madrid para completar la vuelta a España.

En el año 1926, después de haber realizado el vuelo sin escala Madrid-Angulema-Madrid, efectuó el de Madrid-Paris-Madrid. El regreso lo hizo sin más escala que una en Cazaux, donde permaneció una hora para proveerse de gasolina. Saló de París a las 10'20 y aterrizó en Cuatro Vientos a las 16'45.

De este año son dos vuelos importantes. El primero lo realizó el día 10 de enero. Saló de Sevilla con la intención de llegar a Cabo Juby y regresar a la capital andaluza sin tomar tierra. Llegó hasta Cabo Juby, y cuando regresaba a Andalucía aterrizó en Safi. De todos modos, y a pesar de que el avión no era de gran raid y se trataba de un simple vuelo de entrenamiento, batió los records españoles de duración y distancia, recorriendo más de 2.000 kilómetros en 14 horas. Tal vuelo fué de entrenamiento para el de record mundial.

Por último, en el mismo avión en que ha efectuado su vuelo, permaneció en el aire 28 horas, duplicando su propio record de duración. La hazaña se realizó a fines de marzo último. La gasolina se había calculado para 28 horas. Por cierto que en esta ocasión, en la que pasaron la noche volando sobre Madrid y poblaciones cercanas, apenas comieron ni Jiménez ni Iglesias, su acompañante. Llevaban un termo con café y un racimo de plátanos; pero a Jiménez le sentó mal el primer alimento los plátanos y no volvió a probar bocado, como tampoco Iglesias.

Jiménez ha estado mucho tiempo en África. En uno de sus arriesgados vuelos resultó herido de gravedad. Terminó su curación en el Hospital de Santa Adela de Madrid. Entonces parece que hizo promesa, si se salvaba, de ir de nazareno en la procesión de Nuestro Padre Jesús del Gran Poder, de Sevilla.

La idea de bautizar el avión con el nombre de "Jesús del Gran Poder" procede, en parte, de la madre del aviador, que deseó le pusiera un nombre religioso, y de aquella promesa. El capitán Jiménez estuvo varias veces destinado

en Sevilla, y aun parece que tuvo alguna o algunas novias en aquella ciudad, pero se conserva soltero.

Los padres y hermanos de Jiménez residen en Barcelona. El padre, don Francisco Jiménez Arenas, es teniente coronel de Intendencia y jefe del Parque de aquella plaza.

El capitán Jiménez posee dos cruces del Mérito militar y una de Sufrimientos por la Patria, que se le concedió a raíz de su grave herida, de la que tardó mucho en curar. Se le concedió también, en vista de la tardanza en curar, una importante mejora en la gratificación.

El capitán Iglesias Brage

Nació en El Ferrol el 24 de mayo de 1900, y por lo tanto ha cumplido los veintiocho años un día antes que su compañero los treinta.

Es de pequeña estatura y delgado, de simpática aspecto y, como Jiménez, de temperamento alegre. También es soltero.

En septiembre de 1918 ingresó en la Academia de Ingenieros.

Últimamente ha realizado con Jiménez las hazañas aeronáuticas que hemos mencionado. Con él hizo el vuelo de enero a Cabo Juby y Safi, y con él también el vuelo de las 28 horas de duración.

Su historia aeronáutica era desconocida del público hasta que empezó a sonar su nombre juntamente con el de Jiménez pero se debe a que es casi un novel en la Aeronáutica, ya que hasta julio no se cumplirán los tres años de su ingreso en el Servicio de Aviación como alumno de un curso de observadores de aeroplanos.

En tan breve historia aeronáutica se ha distinguido por su aplicación y cariño hacia los estudios de la técnica aeronáutica, y este mismo año ha sido nombrado inspector de las fábricas civiles de aeroplanos y motores.

El año pasado asistió al curso de localización de objetivos de artillería y a otros de especialización cartográfica, del Servicio de Aviación.

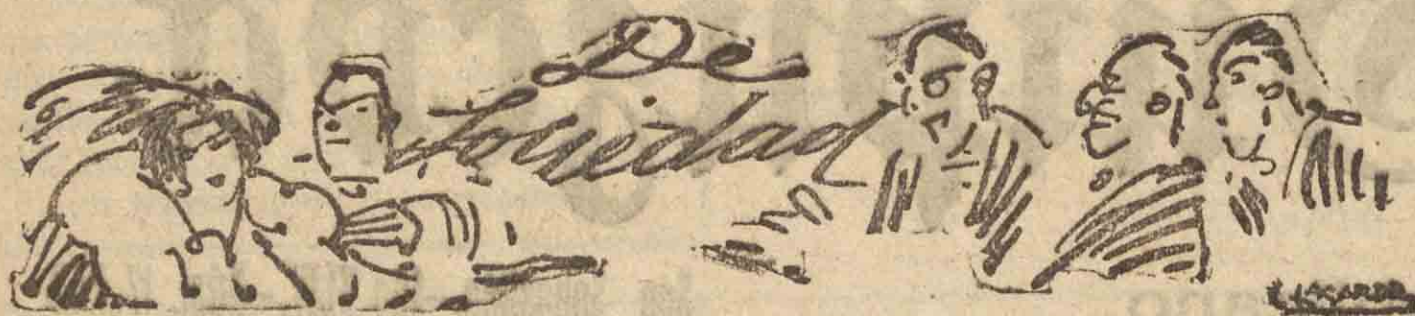
En el año 1926 ascendió a capitán.

Es piloto; pero su labor principal o quizá única en el vuelo actual habrá sido la de atender a los aparatos de navegación, cometido delicadísimo por la importancia que tendría desviarse aunque fuera poco de la línea que se proponían seguir, dado lo justo del radio de acción del aparato. En la citada labor, en la que es expertísimo, se ha entrenado últimamente con intensidad. Claro es que esta misión es de mucha mayor trascendencia en el vuelo transatlántico, pues el aviador, en el viaje a la India, tiene durante el día como guía preciosa en gran parte del trayecto los accidentes geográficos.

Jiménez y él fueron premiados por el Aero Club, con motivo del vuelo de las 28 horas, con una botanadura cada uno. El coste de las dos fué de 2.000 pesetas.

Como Jiménez, cuando se les hablaba de los vuelos que han realizado, decía que carecen de importancia, y era remiso a hablar del que han efectuado.

En Madrid vivía en el Casino Militar. Su madre reside en El Ferrol, y de ella se fué a despedir hace cosa de un mes.



Nunca será vencido

Reinado de la velocidad. Triunfan en toda regla "autos" y aviones. Cual si una voz potente e imperiosa hubiera dicho: "Precisa acelerar la marcha, que la vida es corta y no da tiempo para gozar de todo", la Humanidad se sintió presa del vértigo y se lanzó a correr. La prisa plasmó en inventos y éstos en aparatos para vencer distancias. Y hoy hasta para divertirse se ha acelerado el paso. Del pausado y majestuoso vals al enervante y vertiginoso charleston media un abismo de velocidad. Hay quien dice que con todo gozamos menos que nuestros abuelos. Tal vez tengan razón. Tal es la prisa, que nunca hacemos un alto en nuestra marcha y corremos el peligro de dejarnos lo bueno al margen del camino.

Guerra a la lentitud con su consiguiente lista de bajas a cargo, como siempre, del más débil. Murió la diligencia y es posible que pronto la clásica "manuela" deje para siempre la vida lánguida y trisónica que hoy arrastra. El aire embalsamado de los campos huele hoy a gasolina, y el suave murmullo de la fuente es apagado por el ruido estridente del claxon o el trepidante del motor que va tragando kilómetros. Tópicos que se fueron para siempre.

Sin embargo, aún queda algo en pie. No todo lo consume el comentario al gesto de los hombres que se lanzan al espacio en vuelo audaz y dgil. Queda un pequeño hueco para el trotamundos que sin más aparato que sus piernas recorren el globo sin piedad, pueblo ni aldea. Nada más lento que el globe-trotteur, y, sin embargo, cuando todo sucumbe vencido por la prisa, él se mantiene incólume. Al fin y al cabo es hombre, y el hombre siempre ha de ser más que el más maravilloso y trascendental de sus inventos.

Santoral

Día 3, domingo.—La Santísima Trinidad, Santos Isaac, Laurentino, Luciano, Dionisio y Cecilio.
Sol, sale a las 5,45 y se pone a las 8,41.
Luna llena, en Sagitario.
Día 4, lunes.—Santos Francisco Caracciolo, Rufilio, Alejandro y Santa Saturnina.
Sol, sale a las 5,46 y se pone a las 8,42.
Cuarto menguante, el 11, en Piscis.

Viajes

De Madrid ha llegado el conde de Plasencia.
—De la corte ha llegado nuestro estimado amigo don Ramón Tejedor, que pasará el verano entre nosotros.
—Vino de Bilbao don Leonardo Iglesias.
—Ha marchado a Carranza doña Francisca Negrete Vicaría.

MOTORES A E G

LOS MAS ACREDITADOS
PORTAL Y MORO — San Sebastián

—Procedentes de Bilbao pasaron con dirección a París y Londres don Javier Urresti, don Jesús de las Herreras, don Rafael y don Gabriel Zubiria.
—Ultimamente salieron para Pamplona don Luis Díaz de Aguado y doña Maravillas González Tablas, viuda de Irujo, con su encantadora hija Blanquita.

DENTISAT :::: MOLINS ::::

Plaza Guipúzcoa, 2, 1.º
—Pasó con dirección a Biarritz y París, procedente de la corte, la condesa de Castillejo de Guzmán.
—De paso para París vino de Bilbao doña Aurora García Lataillade.

Mezclilla

POR APLICADO. — En la Normal de Pamplona ha obtenido, como en años anteriores, la calificación de sobresaliente, con matrícula de honor, en todas las asignaturas correspondientes al tercer curso, el joven Antonio Orúe, y tres sobresalientes, cinco notables y dos aprobados, en las del segundo curso, su hermana Valentina.
Felicitamos por tan brillante resultado a los aprovechados jóvenes, así como a su padre, nuestro buen amigo don Primitivo Orúe, inspector de Sanidad de Motrico.
Enfermedades.—Dentro de breves días saldrá para Valladolid, con el fin de restablecerse por completo de la grave enfermedad que a padecido, nuestro querido compañero en la prensa Miguel Pola.
Le deseamos un viaje feliz y una completa mejoría.

CARPINTEROS

Se necesitan buenos carpinteros para obras de hormigón armado, en Bilbao, Casa Gamboa y Domingo, S. en C.—Gran Vía, 15.

Mobiliario moderno

Por ausentarme, vendo junto o separado comedor, dormitorios y recibidor, todo en muy buen estado. R., calle Iparraguirre, letra E, 1.º

Letras de luto

Hoy, 3 de Junio, se cumple el primer aniversario de la muerte de don Gabino García de Andoain y García Acedo.

Con este motivo, la misa que se celebre el martes, día 5 del actual, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de Pasajes Ancho, será aplicada a su memoria.

Reiteramos a sus deudos el testimonio de nuestro sincero pesar.

—A las cuatro de la tarde de ayer falleció en San Sebastián, a los 58 años de edad, don Telmo Arrieta Aldabe.

Era el finado laborioso tipógrafo y persona conocidísima en San Sebastián, donde contaba con grandes simpatías a las que se había hecho acreedor por sus relevantes dotes personales.

Hoy, a las once de la mañana, tendrá lugar la conducción del cadáver desde su domicilio al cementerio de Polloe, y mañana lunes, a las nueve, en la iglesia del Buen Pastor, se celebrarán solemnes funerales en sufragio de su alma.

Reciba la familia de don Telmo Arrieta, especialmente sus desconsoladas hijas doña Carmen y doña Amalia, nuestro pésame sincero.

—A las once y media de la noche dejó ayer de existir en nuestra ciudad, el conocido señor don Joaquín Miner y Muguerra, a los 33 años de edad.

La conducción del cadáver al cementerio de Polloe tendrá lugar hoy, domingo, a las once y media de la mañana, desde la Plaza de la Constitución, 13, y los funerales por el eterno descanso de su alma se celebrarán mañana, lunes, a las diez y tres cuartos, en la iglesia parroquial de San Vicente.

A su atribulada esposa, doña Eusebia Oyarbide, hijas y demás familia, enviamos la expresión sincera de nuestra más viva condolencia.

La dinamita en Igúeldo

La Sociedad de pesca "Epele" nos ruega la inserción de la siguiente cuartilla:

"El domingo, entre dos y tres de la tarde, y debajo del cuartel de Carabineros, se dió el caso insólito de lanzar al agua y por una cuadrilla de unos ocho hombres, dos cartuchos de dinamita, viéndose como asombro todos los que presenciaron aquel hecho, el que los malhechores, con la tranquilidad de quienes saben que nadie les ha de molestar, retiraron del agua el pescado muerto, metiéndolo en grandes cestones.

Hace muy pocos días dimos la noticia de que la dinamita había hecho nuevamente su aparición destructora en esta costa, y los hechos lo están demostrando.

Si no se castiga rápidamente a los infractores, la epidemia se propagará y antes de muy poco tiempo estaremos como hace años, sin ver un pescado de roca en los mercados".

Reumáticos - Artríticos

Balneario de Arnedillo (Logroño)

L. CORDERO

NIÑOS.-MEDICINA GENERAL

Miracruz, 28, B.-Teléfono 1-23-48



Paquetes de 350 gramos, ptas. 1'25, 1'50, 1'75, 2'00, 2'25 y 2'50
— EXCELENTE EN TODA SUS CLASES —

"EL ALKAZAR" Pasajes

Hoy domingo, de 4 1/2 a 8 1/2 de la tarde, se celebrará un gran BAILE, ejecutando una gran orquestina y la acreditada banda donostiarra Bella Iruchulo

De sol a sol
AL VUELO

Si hemos de juzgar por las apariencias, el tiempo tiende a afianzarse, pues ayer hizo un espléndido día, propio de la estación veraniega.

En la playa de la Concha se bañaron algunos y de seguir así pronto las inmersiones se generalizarán, hasta fin de septiembre y "aínda mais", si los calores persisten, ya que este año se vé que vienen con retraso.

De poco movimiento fué el día de ayer en los centros oficiales. Los comentaristas cesaron ya de hablar del "raid" a la India, después de haber aprendido un poco de geografía asiática y cuatro o cinco nombres más, con que enriquecer el arsenal de la memoria.

Continuó la preocupación por el resultado de nuestro equipo en la Olimpiada de Amsterdam, y pronto una triste noticia se hizo del dominio público. En Orío, cerca de Zumaya, un vapor pesquero, cuya caldera hizo explosión, se fué a pique, pereciendo dos tripulantes y resultando tres más heridos. La noticia impresionó a todos vivamente, pues sabido es el cariño que en nuestra ciudad se profesa a la clase marinera de toda la costa.

El lunes se reunirán los representantes de Vizcaya con los diputados guipuzcoanos, para tratar de asuntos referentes a la agricultura y a la ganadería.

La Junta de Beneficencia se propone ampliar la sala de Rayos X del hospital y también diferentes mejoras en el benéfico establecimiento.

La Junta de la Exposición de Industrias del Mar, se ha reunido para ocuparse de los asuntos concernientes al certamen que se celebrará este verano y que promete ser un verdadero acontecimiento.

No sabemos que hayan ocurrido novedades de interés, ni que el suceso callejero haya obligado a la intervención de las autoridades.

Pacíficamente y con la tranquilidad de costumbre ha terminado la semana, dando paso al día festivo, que tanto deseamos.

ASORDEP.

El Montepío de toreros

La corrida de mañana en Bilbao

Coquillas para "Chicuelo" y Lalanda

Hoy, domingo, se celebrará en Bilbao una gran corrida de toros. La ha organizado el Montepío de Toreros, a su beneficio, y tomarán parte "Chicuelo" y Marcial Lalanda, mano a mano, en lidia de seis toros de Coquilla.

Los toros fueron desencajonados anteayer y, a juzgar por las impresiones publicadas por los pronosticadores bilbaínos, tratase de una magnífica corrida de toros. Parece ser que son seis preciosos ejemplares. Eso en cuanto a presentación, que por lo que afecta a bravura, puede esperarse mucho, ya que Coquilla, de Salamanca, es hoy en día una de las vacadas más bravas.

La corrida en cuestión ha despertado una expectación pocas veces registrada. De San Sebastián irá toda la afición. En realidad, el cartel lo merece. ¡Ahí es nada: "Chicuelo" y Marcial Lalanda con reses de Coquilla! ¡Toros de Salamanca!

Y todo a beneficio del Montepío de Toreros, es decir, para proteger y ayudar a los toreros desvalidos.

En el Centro de Atracción y Turismo
Se organiza una gran romería vasca
para el día primero de Julio

En el Centro de Atracción y Turismo se reunieron ayer tarde los miembros de la Comisión de Festejos del Centro señorita Resines y señores Carrasco, Jorret y Leclercq (don Ignacio).

Concurrieron también a la reunión los presidentes de la Unión Artesana, Umoro Ono y Euskal-Billera.

Se trató de los festejos que las Sociedades populares organizan, para ver de apoyarlas por el Centro de Atracción.

Especialmente se habló de la romería vasca que organiza para el día 1.º de Julio, siendo el propósito de unos y otros dar la mayor animación y brillantez, con el fin de que al día siguiente del «match» Uzoudun-Bertazzolo haya un festejo atrayente, que pueda retener agradablemente a los forasteros.

Se cree, pues, que la tal romería constituirá una fiesta digna de atención, aunque aún no se han ultimado detalles.

EL CONCURSO DE CARTELES

Hoy se ha recibido un nuevo boceto con destino al concurso que se ha convocado para carteles anunciadores de la ciudad.

Este cartel procede nada menos que de Zamora, ostentando el lema «Erri-Onas». Figuran dos pescadores vascos, teniendo en el fondo un precioso panorama de Vasconia.

Hay ya también en el Centro de Atracción y Turismo otro cartel, procedente de Bilbao, que representa la bahía de la Concha y en el centro de ella una preciosa bañista.

El concurso termina el día 15 del mes actual.

EXAMENES DE MECANOGRAFAS

Mañana, lunes, a las once de la mañana, se efectuará en el local de la Escuela Elemental del Trabajo el examen de las señoritas que optan a la plaza de mecanógrafa del Centro de Atracción y Turismo.

En el Gobierno civil

EL NAUFRAGIO DE ORIO

Ayer, cuando recibió a los repórters de la Prensa local, el señor Chacón dijo que se había recibido un telefonema dando cuenta del naufragio ocurrido al vapor pesquero "Cristo de Bonanza", de aquella matrícula, cuya caldera hizo explosión hallándose el barco a seis millas de Zumaya, pereciendo el maquinista y otro tripulante y resultando heridos otros tres.

El gobernador civil envió en seguida un telefonema de pésame al alcalde de Orío, para que lo comunicase a los vecinos de aquella villa.

El señor Chacón no tenía otras noticias que comunicar.

Buenechea y Hernando

Especialidad en modelos de cristal y porcelana para hoteles, cafés y bares.
NARRICA, 12 (parte vieja)

EL SIRI MIRI



Impermeable de actualidad. Complemento de los días grises. Elegante y de poco dinero.
SANCHEZ
CALLE ISABEL LA CATOLICA

Gran apuesta de levantamiento de pesos

El próximo domingo, día 10 de junio, en el Frontón Cinema de Zarauz, emocionante apuesta de levantamiento de pesos a pulso, entre Víctor Zabala (Arteondo) y Juan Cortázar.

¡Corresponsales!

La Editorial Vecchi, tan antigua y acreditada, publica las obras de más éxito; hace las mejores condiciones de venta y obsequios excepcionales a sus agentes. Escribir hoy mismo pidiendo información. Vecchi: Coello, 183 Barcelona.

En la Diputación Provincial

La falta de noticias y los 45 escalones de mármol

En la Diputación Provincial no había ayer noticias para la Prensa. Y como las escaleras que ha de subir el repórter hasta llegar al pasillo de la presidencia, son cuarenta y cinco y la elevación de cada uno de esos cuarenta y cinco peldaños es tan considerable que su ascenso constituye un excelente ejercicio de gimnasia sueca, naturalmente, uno se siente decepcionado cuando ha terminado la ascensión en vano.

Por eso, ayer, cuando nos manifestaron que no había noticias, nosotros nos adelantamos al señor Churrua y le dijimos:

—Pero... ¿nada, nada, después de este formidable golpe a nuestro organismo asmático?

Y el señor Churrua, hombre comprensivo, se determinó, entonces, a ofrecernos una compensación; la que merecía nuestro viaje.

—El lunes próximo—dijo— vendrá una comisión de la Diputación de Vizcaya y se celebrará aquí una reunión para tratar de cuestiones de agricultura.

—¿Y qué cuestiones son esas?

—Por ahora no hay nada. El lunes, una vez celebrada la reunión, tendrán ustedes, acaso, la oportuna referencia.

Y no nos quiso decir una palabra más el señor Churrua. Sin embargo, nosotros creemos no equivocarnos al suponer que van a tratar de un problema: el de las "paradas", pues ya es sabido que este asunto se encuentra en estudio y afecta lo mismo a vizcainos que a guipuzcoanos.

En el Orfeón Donostiarra

Un concierto sacro

El programa del concierto sacro que ayer ejecutó admirablemente el laureado Orfeón Donostiarra, estaba confeccionado con esmerado tino.

Ninguna obra era nueva ni desconocida del público; todas hermosas, de textura, victoriosas todas. Y el público aplaudió siempre, sobretodo al terminar el "Exultate", la grandiosa página del inmortal Palestrina, que siempre será nueva a pesar de los siglos.

El orfeón, sin su pleno, estuvo magnífico. El "Requiem", de Fauré fué dicho con una severidad dulce, melodiosa, apropiada a la concepción del maestro que en su época supo ser genial con esta obra. En el "Parsifal" nos rememoró aquellos tiempos de Manicini, la aludición más perfecta que hemos oído, y en el "Exultate" estuvo magistral.

Merecen "especial mención", como se dice en las gacetas, los maestros Urteaga y José María Iraola. El primero, en el órgano y el otro en el piano, hicieron, como siempre, un alarde de su técnica. No sólo técnicos, sino músicos de una erudición tal que les permite acompañar obras tan difíciles como la transcripción del "Parsifal", en que suplen el órgano y el piano a la orquesta. Dos artistas y maestros formidables a quienes no es preciso presentar.

El maestro Esnaola dirigió el conjunto admirablemente.

Y dejamos para lo último, pidiendo perdón, a la señorita Isabelita Gutiérrez, siempre tan abnegada, siempre tan dispuesta a prestar su concurso a toda labor artística, que estuvo maravillosa de canto en el "Requiem" de Fauré.

Remigio Peña es el "colista" de la reseña; siempre ha valido mucho y es un valor positivo. Ayer estuvo admirable en el "Requiem" de Fauré también. Suvo dar carácter a su papel. Los dos solistas fueron muy aplaudidos y con justicia.

Para la actual - temporada -

Estamos recibiendo constantemente las últimas creaciones de tejidos moda estampados en crespones, fulares y etaminas, que marcamos a precios muy convenientes.

No olvide que para tejidos de novedad y gusto, f gura siempre a la cabeza.

"La Concha Guipuzcoana"

PERDIDA

El domingo en Azpeitia, o entre Azpeitia y Zarauz, de cartera conteniendo 5.000 ptas. en billetes Banco España. Se trata de pobre conductor con crecida familia. Agradecerá y agradecerá a persona la haya encontrado y entregue en la Librería de Tellería, en Zarauz.

El espíritu de nuestra época

Las unidades continentales

por AUGUSTO BARCIA

Cuando en Italia, hace pocos días, con motivo de discutirse en el Senado el proyecto de ley electoral, Mussolini se jactaba de que frente a él no había más que silencio, conformidad, sumisión, alguien pudiera recordarle un episodio de nuestra historia que encierra grandes, inapreciables enseñanzas.

Ufanábase en cierta ocasión ante las Cortes González Bravo de que en España no se oía ni una sola voz que disintiese de su obra de gobierno e interpretaba este silencio, más que como adhesión tácita, como expresa aprobación de su política por parte de la opinión pública.

Cuando aún vibraban en el recinto de la Cámara los aplausos con que una mayoría inconsciente y servil, más servil que inconsciente, había acogido las palabras finales de González Bravo—"No se observa más que adhesión hacia nosotros o silencio"—, Cánovas del Castillo pronunció aquellas magníficas e inolvidables palabras: "Los silencios en la historia han sido siempre los precursores de las grandes decadencias nacionales o de las grandes catástrofes".

Ahora mismo, en Italia, al advertir que la reforma electoral llevada ante el Senado implicaba un ataque al Estatuto de 1848, base ideal de la monarquía democrática ideada por Cavour, una fuerte oposición, a cuyo frente estaba el viejo senador liberal Albertini, se apresuró a combatir las iniciativas del "Duce", que apoyado por los elementos fascistas, con una mayoría de 161 votos contra 43, logró sacar adelante el proyecto de ley en cuestión. Pero es de consignar que en la votación, absteniéndose deliberadamente, dejaron de tomar parte cien senadores de las más opuestas tendencias.

En Italia reina el silencio; pero es un silencio forzado, que un régimen de violentas infranqueables, de autoritarias imposiciones, mantiene como condición esencial de vida, como medio insustituible de existencia.

Y hé aquí el gran problema: En el mundo, pero de una manera especial en Europa, se abrió un gran período de luminosas y nobilísimas pugnas ideales. La lucha de doctrinas y de principios, mantenida dentro de una legalidad liberalísima, amplísima, está preparando esa radical transformación de los regímenes políticos que van a entrar por nuevas rutas. Y en estos instantes Italia no puede hablar!

Cuántos sentimientos hondos y sinceras simpatías por el pueblo hermano—que está por encima de Gobiernos y de partidos—, que tan hermosos diseños pudiera llenar en estos instantes, no podemos mirar hacia allí sin sentir una terrible pena, una atroz congoja.

El solo intento de sostener la tesis de que un pueblo puede aislarse del resto del mundo y romper espiritualmente las relaciones que le traban y sujetan a esa unidad espiritual pro-

pia y característica de las épocas en que vive, constituye un verdadero delito de lesa humanidad.

Si cualquier hombre de mediano buen sentido sabe que en los tiempos que corren es imposible que renazcan aquellas revoluciones, guerras y románticas, pero de un tipo arcaico, verdaderamente atávico, de las barricadas y de los pronunciamientos, también el peor observador de la historia política actual sabe que cada día se comprueba que el divorcio moral de un pueblo con las ideas o las tendencias de su tiempo, le pone en trance de muerte o de guerra.

Son muchos los que hoy en Europa se dedican a estudiar, como hechos de experiencia inmediata, las enormes dificultades con que tropieza la consolidación de los regímenes de Rusia y de Italia, a pesar de que estas dos dictaduras han llegado a suprimir la oposición. Parece que nada se opone a su marcha victoriosa. Y a pesar de todo los hombres que encarnan las funciones dictatoriales se encuentran a cada momento con obstáculos en el camino. ¿Quién los crea? ¿Por qué surgen?

Siempre que los gobernantes de un país, aun en los períodos de una revolución triunfadora, han querido olvidar los principios esenciales de la unidad y de la armonía histórica, que a través de las diferencias de frontera y de raza, sujeta a los pueblos, su obra fué efímera.

Sólo los que se enfrentaron en un momento solemne con los obstáculos que se oponían a esta gran orientación, descubriendo a través de los prejuicios de régimen o de clase, los verdaderos intereses humanos pudieron cosechar frutos sazonados de su magnífica siembra, dando permanencia, vida perdurable a sus innovaciones.

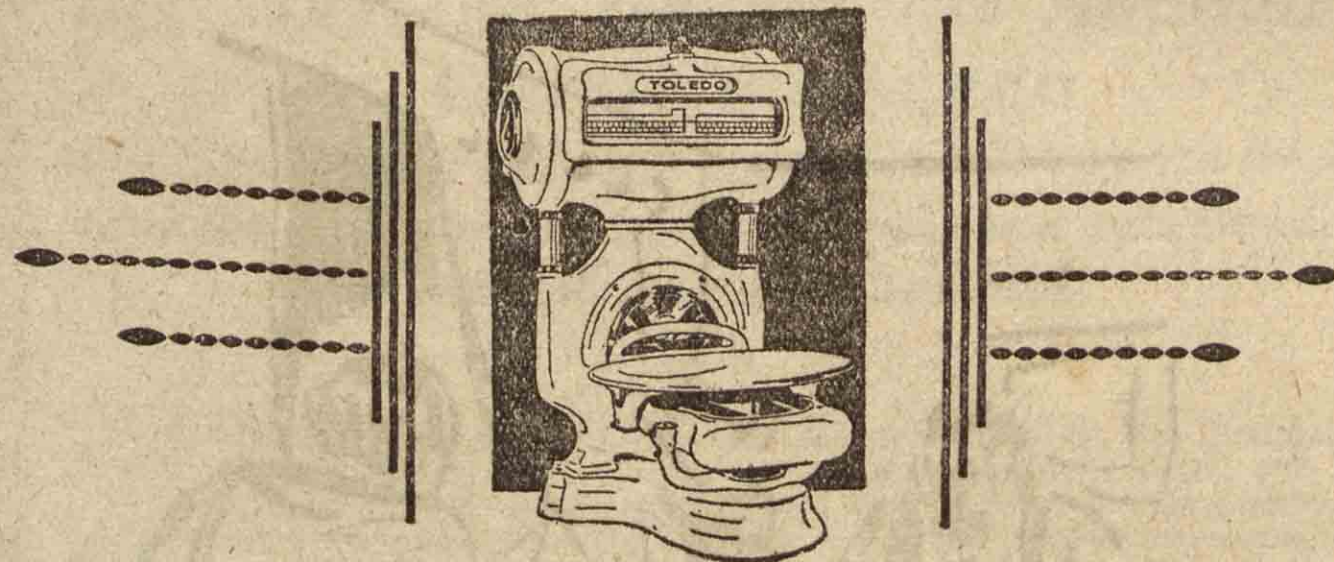
Nuestra época de grandes novedades y de transformaciones radicales, es de prueba decisiva para los países que quieren cumplir altos fines en la obra de la cultura política y de la perfección social. Los que no vivan sus ansias ni se impregnen en su espíritu, pueden quedar condenados al olvido.

(Prohibida la reproducción.)

AGENTE ACTIVO

bien introducido en la provincia
necesítase para la venta comisión
aparato control industrial.

Dirigirse: Apartado 470 - Bilbao



La balanza TOLEDO, totalmente automática, calculadora, eléctrica, es la joya de los aparatos de pesar.

El nuevo modelo cilíndrico, en porcelana blanca, sobre cojinetes de bolas, es el aparato de más lujo que se conoce.

Claro está que es la más clara; pero lo mejor siempre se paga caro, y, sin embargo, a la larga resulta barato.

Concesionarios exclusivos para España y Portugal:

R. OYARZUN Y COMPAÑIA, S. en C.

Casas en MADRID: Pi Margall, 22
BARCELONA: Cortes, 571
BILBAO: calle Henao, 6
SEVILLA: Amor de Dios, 2



Agente exclusivo en Guipúzcoa
HERIBERTO CAYUELA
Garibay, 16 Telef. 11-646

Legítimos Motores "DIESEL"

Christoph horizontales de 4 tiempos, sin compresor, desde 6 hasta 80 HP. y verticales de 2 tiempos sin compresor, desde 20 hasta 140 HP.

Pequeños Motores DIESEL-CHRISTOPH-PULLEI de 2, 4 y 5 HP.

Graz verticales de 4 tiempos sin compresor, de 1 hasta 6 cilindros y de 30 hasta 2.500 HP

Grupos Electrogenos—Grupos Moto-Bomba—Motores Marinos

Todos nuestros motores son de arranque INSTANTANEO Y COMPLETAMENTE EN FRIO, sin necesidad de emplear ningún medio auxiliar de encendido para ponerlos en marcha.

Pidanse detalles y presupuestos a:

Ferrovías y Siderurgia, S. A. Apartado, 564 MADRID

Del Municipio y la ciudad

Ayer se reunieron tres comisiones y deliberaron

Pocas noticias tenía que comunicar a los periodistas el alcalde, cuando ayer, a mediodía, le hicieron la acostumbrada visita diaria.

Les anunció el señor Beguiristain que mañana asistirá al reparto de premios que ha de otorgar la Asociación de Antiguas Alumnas de la Normal de Maestras. El acto se celebrará, probablemente, en las Escuelas de Amara.

A las once y media se reunió en el Ayuntamiento la Junta de Beneficencia, asistiendo el alcalde, los señores Orueta, Vivanco, Beguiristain (don José), Barandiarán (don Antonio, Arregui (don Miguel) y la señora Resines.

Los reunidos deliberaron sobre cuestiones de Rayos X y acerca de la ampliación de algunas salas del Hospital civil.

A las doce y cuarto quedó reunida la Comisión Municipal de Hacienda.

Por último, el alcalde dijo que a las siete y media de la tarde se reuniría la Comisión de la Feria de Industrias del Mar.

Movimiento obrero

FEDERACION LOCAL DE SOCIEDADES OBRERAS

A las organizaciones obreras de la provincia, pertenecientes a la Unión General de Trabajadores

Habiéndose dirigido esta Federación a la U. G. de T. solicitando de la misma el envío de un representante para que haga propaganda e instruya sobre los Comités paritarios, organismos de reciente creación, la secretaria de la citada U. G. de T. ha contestado en sentido afirmativo a nuestra demanda, y nos pide le digamos los pueblos en los cuales hay que hacer la citada propaganda, para ellos organizar el itinerario que ha de seguir el propagandista que se nombre.

Por eso nosotros nos dirigimos a las organizaciones obreras de la provincia, simpatizantes con nuestra ideología, para que, a la mayor brevedad (antes del 15 del actual) nos indiquen si están conformes con nuestra propuesta.

A los Centros Obreros de la provincia que se dirigió esta Federación para que hicieran la misma petición que nosotros a la U. G. de T., si quieren pueden desistirse de ello, pues como pueden ver por esta nota, aquella entidad nacional está de acuerdo con nuestra petición, a la que prestará su valioso concurso moral y económico.—El Comité ejecutivo.

Casino de Igueldo

Gran festival a las cinco de la tarde. Baile con regalos en el charleston. Sesiones de cine proyectándose la interesante película "El fresco de Morin", inspirada en uno de los cuentos de Guy de Mampasant. Montaña rusa. Precio del boleto del Funicular con derecho a todo el espectáculo: Caballero, 1'50; señoras, una peseta.

ANEMIA

Contra esta terrible enfermedad existe una fuente de energía que restaura el organismo en breves días enriqueciendo la sangre con una actividad prodigiosa. Se llama

Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Aprobado por la Real Academia de Medicina. Cerca de medio siglo de éxito creciente

Pedid
JARABE SALUD
para evitar imitaciones.

Fallece una centenaria donostiarra

Sotera Róspide e Insausti

En esta población ha fallecido Sotera Róspide e Insausti, natural y vecina de San Sebastián, donde habitaba a su muerte, en la calle 31 de Agosto, número 30, piso tercero. Sotera Róspide e Insausti contaba a su muerte, según el Registro civil, cien años cumplidos.

En tan dilatada vida le han ocurrido algunas incidencias que más adelante referiremos al lector. Nos interesa ahora solamente hacer constar su longevidad, que rara vez se ha encontrado enferma y que la muerte ha sido completamente natural, por consunción.

En los últimos días decía que la pesaba mucho la cabeza, y los pies, y los brazos: la pesaban los años, que deben ser muchos años los ciento que ella había cumplido. Hacía ya días que no se levantaba de la cama, cuando murió. Como decimos, se quejaba de dolores en todo el cuerpo. A veces, por la noche principalmente, daba grandes gritos. Los que la cuidaban acudían, y si ella decía que la dolía en alguna parte del cuerpo, con la mayor paciencia sus cuidadores la daban simples frías. Y ella se quedaba tan satisfecha, asegurando que le había desaparecido el dolor... ¡Son muchos años, cien años!

Sotera Róspide e Insausti ha sido, según las referencias que hemos recogido, una mujer de gran corazón. En la parte vieja era muy conocida, pues una gran cantidad de criaturas tuvieron en ella, según nos han contado, una segunda madre. Se cuidaba de los chiquillos como si suyos fueran, cuando ella no tenía ningún hijo, aunque, según contaba, había reunido hasta diez, todos los cuales le habían precedido en el último viaje.

Uno de los chiquillos a los que ella atendió fué Carmen Elizalde, con cuya madre, Ramona Chapertia, la unía una gran amistad, tanta que como hermanas eran. Y Carmen Elizalde fué creciendo hasta llegar a ser una mujer y constituir un hogar, al cual llevó a Sotera Róspide, entonces anciana ya, con su esposo, cuidando a los dos lo mismo que si fueran sus padres, hasta que han muerto.

—Como madre la queríamos—nos aseguraba ayer Carmen Elizalde.

Y la madre de Carmen Elizalde, al recordar a Sotera Róspide, se la saltaban las lágrimas.

—Una bendita era—nos aseguraba. Como decimos, Carmen Elizalde y su marido, Bonifacio Aramburu, han cuidado de la anciana hasta su fallecimiento. Ha sido, sin duda, la recompensa de una vida dedicada a cuidar de cuantas criaturas tenía a su alcance.

El matrimonio Aramburu-Elizalde vive en la calle 31 de Agosto, número 30, piso tercero. Ella es una acreditada operaria de la fábrica de Tabacos, en la que lleva prestando sus servicios más de catorce años. El tiene por oficio el de pintor, y trabaja en la Casa de la señora Viuda de Mendizábal. Son dos buenas personas, como lo prueba el haberse hecho cargo de la anciana fallecida y atenderla en cuanto les ha sido posible hasta después de su muerte.

Vive en la misma casa la madre de Carmen Elizalde, Ramona Chapertia, una de las operarias más antiguas de la fábrica de Tabacos, a la que, a pesar de sus sesenta y cuatro años, continúa asistiendo, desarrollando una buena labor. Esta señora, a pesar de sus años, la vimos con un aspecto excelente. ¡Y que le dure muchos años!

Nos ha explicado su hija que también ha sufrido grandes contratiempos, principalmente la pérdida de siete hijos de los trece que ha tenido.

Carmen Elizalde, a su vez, tiene un nene de unos dos años, que correteaba por las habitaciones, alegre, satisfecho. Muy buen aspecto tenía también el niño. Ahora Carmen ha sufrido también la pérdida de otra hija, cuyo retrato vimos allí, siendo una niña preciosa.

Carmen nos dió los anteriores datos y nos dijo, también, que la fallecida era muy popular en el barrio, no sólo por su bondad para con los chiquillos, de que ya nos hemos hecho eco, sino también por algunas anécdotas. Se la apodaba "Cric-Crao" por un hecho que demuestra una gran ingenuidad. El marido, Manuel Eceiza, poseía entonces una barca, y un día encontró algunos papeles flotando sobre las aguas: eran unas cédulas hipotecarias. El hombre se creyó en posesión de una gran fortuna y regresó rápidamente a su casa, hizo atrancar bien las puertas y cuando se cercióro de que nadie podía oírle contó a su mujer el hallazgo... que, naturalmente, no les sirvió para nada. No tardaron en enterarse las vecinas y entonces surgió el mote.

Descanse en paz Sotera Róspide e Insausti, la mujer buena, segunda madre de tantas criaturas.

F. Loidi Zuláica

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA PIEL Y SECRETAS

Consultas de diez a una y de cuatro a siete ALAMEDA, 6, 1.º Teléfono 1-29-29

Dr. M. Larrea

HISTERISMO :: NEURASTENIA

Psiconeurosis (fobias, obsesiones, etc.). Enfermedades mentales y del sistema nervioso. De 3 a 5. Urbista, 59. 1.º—Teléfono 1-04-12

Dr. E. Polit

Consulta de 10 a 12 y media y de 3 a 6. OQUENDO, 12 :: :: :: Teléfono 1-12-09 Especialista en OÍDO, NARIZ Y GARGANTA

INFORMACION DEL EXTRANJERO

Aumenta la agitación antiitaliana en Yugoslavia y varios de sus municipios protestan contra la ratificación de los acuerdos de Nettuno

Chang-Tso-Lin ha decidido retirarse a Mandchuria con sus tropas y funcionarios. - Loncheur es nombrado ministro del Trabajo en Francia

LA GUERRA CIVIL CHINA

LONDRES 2.—Se ha recibido un despacho de Pekín diciendo que el dictador del Norte, mariscal Chang-Tso-Lin, ha decidido retirarse a Mukden con sus tropas, dejando Pekín en manos de un Gobierno provisional. (United Press.)

PEKIN 2.—El Cuerpo diplomático extranjero ha visitado al mariscal Chang-Tso-Lin para darle gracias por la forma en que aseguró la defensa de los extranjeros durante su mando en Pekín 2.—Ha sido proclamado el estado de sitio en Pekín. Las guarniciones extranjeras están preparadas para hacer frente a cualquiera agresión. Pekín. (Argos.)

TOKIO 2.—Comunican de Pekín que los generales suristas han decidido que, una vez abandonado Pekín por el Gobierno del Norte, sólo entren en dicha ciudad algunas tropas escogidas para mantener el orden, confiando el gobierno de la ciudad durante algún tiempo a un Comité especial.

Se sabe que los elementos comunistas de Pekín tienen intención de provocar desórdenes en el momento en que salgan de la ciudad los soldados de Chang-Tso-Lin. (Argos.)

SANGHAI 2.—El acuerdo de boicotear las mercancías y barcos japoneses va teniendo aplicación cada vez mayor en la mayoría de los puertos chinos de importancia. (Argos.)

SE HA COMPLETADO EL GOBIERNO FRANCÉS PARIS 2.—En el Consejo de ministros celebrado hoy en el Elíseo, el presidente de la República firmó el decreto nombrando a M. Louis Loucheur ministro del Trabajo.

Ha sido nombrado subsecretario de Higiene, y ha aceptado el cargo, el diputado M. Oberkirch. (Argos.)

LA AGITACION EN YUGOSLAVIA

BELGRADO 2.—Se han producido nuevos desórdenes en Ossil, donde la multitud quemó una bandera italiana en la plaza principal. La Policía cargó para dispersar a los manifestantes. También se han producido nuevos incidentes antitalianos en Skopje y en Sarajevo.

BELGRADO 2.—Los Consejos municipales de Split y Carlovatz han votado mociones protestando contra el propósito del Gobierno de hacer ratificar los acuerdos italo-yugoeslavos de Nettuno. (Argos.)

agitación antitaliana que fomentan y sostienen los partidos de la oposición. (Argos.)

BELGRADO 2.—Se han dictado nuevas y severas medidas para evitar toda alteración del orden en la capital servia habiéndose provisto a la Policía de fusiles con bayoneta.

Ha sido suspendida por el Gobierno la publicación de varios diarios de tendencia antitaliana. (Argos.)

BERLIN 2.—El "Berliner Tageblatt" publica hoy una larga información de Belgrado, en la que se expone la situación del Gobierno yugoeslavo, seriamente amenazado por la opinión pública que se muestra hostil con violencia.

El presidente del Consejo, Wiekitchewitch, ante tal hostilidad, ha solicitado ayer del partido radical, del cual es miembro, la votación de una moción de confianza: pero el primer ministro no logró reunir más que quince votos en su favor, siendo los restantes 73 votos contrarios a sus deseos.

El "Berliner Tageblatt" atienda algo este cuadro de sombrío pesimismo afirmando que el Gobierno de Belgrado está resuelto a hacer todos sus posibles para impedir complicaciones. Suceda lo que suceda, el Gobierno someterá al Parlamento la ratificación de las convenciones de Nettuno, esperando que los partidos gubernamentales de la Cámara dispondrán de una gran mayoría.

Las autoridades yugoeslavas están convencidas de que dicha ratificación es necesaria, si lo que se persigue y lo que se desea es la purificación y la mejora de las relaciones con Italia. Además, el Foreign Office de Londres y los Bancos angloamericanos han hecho saber a Belgrado que el empréstito esperado por Yugoslavia no será concedido sin que las convenciones de Nettuno hayan sido ratificadas.

Es sintomático que los manifestantes de Spalato (Dalmacia) hayan dirigido a los estudiantes austriacos de Innsbruck, que hace días arrancaron la bandera de las ventanas del consulado italiano, un telegrama concebido así:

"Os felicitamos por vuestra actitud energética contra la nación italiana y nos unimos a vosotros en vuestra encarnizada lucha."

Los estudiantes de Innsbruck han correspondido con el siguiente despacho:

"Los estudiantes alemanes de la Universidad de Innsbruck os agradecen emocionados vuestro despacho y os desean el éxito completo en vuestra valerosa resistencia contra el enemigo común." (Argos.)

EL ULTIMO RECORD



—¿A dónde llegó el «Jesús del Gran Poder»?

—A Karachi.

—¿Karachi! Por Dios, Restituto, no hables mal; repara que los niños están delante.

FERIA DE MUESTRAS ASTURIANA

OFICIAL E INTERNACIONAL Y EXPOSICION AGRO-PECUARIA que se celebrará en

GIJON del 10 al 25 de Agosto de 1928

En el Victoria Eugenia

Despedida de los varietés

Hoy, domingo, último día de la breve temporada de cine y varietés, se darán tres grandes sesiones con el extraordinario programa de las cuatro grandes atracciones que han actuado con sensacional éxito en este teatro desde el pasado miércoles.

Los Brunettis, colosales equilibristas; Pepe Medina con sus famosas caricaturas e imitaciones de los principales actores españoles y extranjeros y sus agradables charlas, originales todo ello de este gran artista, triunfarán una vez más.

A continuación, la eminente bailarina Manolita Marco, artista de gran temperamento y que se presenta con un lujo extraordinario, presentará hoy para su despedida lo mejorcito del repertorio.

Finalmente, alternando con Manolita Marco, actuará la bellísima y graciosa estrella cancionista Paquita Garzón, artista que triunfa ruidosamente con su género de cuplés y canciones sumamente originales, de los cuales realiza una insuperable creación y se hace aplaudir con verdadero calor.

En todas las sesiones se pasará en primer lugar una película cómica en dos partes.

Las funciones tendrán lugar a las cuatro y media de la tarde; a las siete, la gran matinee de moda y por la noche, a las diez y media.

Los días lunes y martes no habrá funciones y el miércoles, en función de noche, a las diez y media, hará su presentación en este teatro, para actuar solamente once días en San Sebastián, la gran compañía de opereta y zarzuela, de la sugestiva primera tiple eminente danzarina y cantante Eugenia Zuffoli.

Para el debut de Eugenia Zuffoli y su compañía, se ha elegido la preciosa opereta en tres actos "La duquesa del Tabarín", pues es una de las operetas en que Eugenia Zuffoli está verdaderamente insuperable.

La presentación de La duquesa del Tabarín, es fastuosa y en el acto segundo, en el cabaret, esta compañía interpreta varios números a cargo de la primera bailarina Asunción Granados, las bellísimas segundas tiples y una famosa canción, cantada en inglés, por Eugenia Zuffoli.

He aquí la lista completa de la compañía: Primera tiple, Eugenia Zuffoli; tiple cantante, Victoria Razionero; tiple cómica, Amparo Navarro; actriz de carácter, Concepción Urdazpal; otra tiple, Ramona Granvare; primera bailarina, Asunción Granvare; otra bailarina, Paquita Celles; segundas tiples, Rosario Navarro, Aurelia Ballester, Concepción Ballester, Lull de Stern, Carmen Guillén, Josefina García, Jacinta Lacasta, Filomena Rueda, Mercedes Quirós y María Durán.

Primer actor y director, José Bódalo; maestros directores y concertadores, Manuel Faixá y Eugenio Vilches; barítonos, Enrique Zabarte y Jesús Menéndez; tenor, José Fernández; tenores cómicos, Baltasar Blanca y José Bárcenas; actores, Baltasar Banquells, Miguel García, Manuel Lozano y Alberto Zaragoza. Apuntadores, Benito Huecas y Alfredo de la Vega. Veinte coristas de ambos sexos. Sastrería Peris hermanos Peluquería, Mauricio Valentín. Fastuosos decorados, propiedad de la empresa, pintados ex profeso para las obras por los famosos escenógrafos Bulbena y Valera. Maquinista, Joaquín Casadalliga.

Repertorio y estrenos: "La duquesa del Tabarín", "La princesa del dólar", "La viuda alegre", "La casta Susana", "La dama de Montmartre", "La dama de la rosa", "La bayadera", "El asombro de Damasco", "La reina patosa", "Benamor", "Doña Francisquita", "Los Gavilanes", "El huésped de Sevilla", "La del Soto del Parral", "Frasquita", "El rey que rabió", "La verbena de la Paloma", "El santo de la Isidra", "La viejecita", "La mujer chio" y "El cabaret de los pájaros".

Contra los pronósticos de terremotos

ROMA 2.—El Gobierno italiano ha prohibido a los periódicos publicar los pronósticos y noticias del profesor Bendant referentes a futuros terremotos.

La decisión gubernamental se funda en que esos pronósticos son fantásticos y sólo sirven para alarmar a las poblaciones.

Zaragoza

QUIOSCOS DONDE SE VENDE LA VOZ DE GUIPUZCOA

Puerta del Carmen. San Gil (junto iglesia). La Vieja (Alfonso I). Martínez (Montera). Chueca (Cine Ena Vitoria y Café Central). Portillo (Puerta Portillo).

Dr. Benito Petschen

PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER MEDICINA GENERAL. - RAYOS X Consultas: Elcano 10.-11 a 1 y 3 a 5. T. 12-207 Villa Arcadia (Antiguo), de 5 a 7. T. 12-761

Noticias de Zaragoza

Se celebran varios actos del Congreso municipalista

El ministro de Hacienda en Zaragoza

ZARAGOZA, 2.—Esta mañana se han reunido las tres secciones del Congreso municipalista, que son las de Haciendas locales, Urbanismo y Viviendas, aprobándose las conclusiones que habían de someterse al pleno.

Por la tarde se celebró otra reunión plenaria, en el salón de quintas de la Diputación provincial y presidiendo el alcalde de Madrid, señor Aristizábal.

Se aprobaron treinta conclusiones que presentaba la Comisión de Hacienda, una de ellas señalando procedimientos para aumentar los ingresos de los municipios a fin de que éstos tengan mayor autonomía.

De la Comisión de Urbanismo, también se aprobaron varias ponencias, entre ellas del arquitecto zaragozano don Miguel Angel Navarro y otra del señor Agustí, ingeniero de Montes del Ayuntamiento de Zaragoza.

De la Comisión de Viviendas se aprobó una ponencia relativa a la construcción de casas baratas.

A las cuatro de la tarde, en el rápido de Madrid, llegó el ministro de Hacienda, que fué recibido por el alcalde y demás autoridades locales.

Desde la estación se dirigió el señor Calvo Sotelo a la casa del señor Allué Salvador, en la cual se hospeda. Después visitó la exposición de Goya, instalada en la Diputación provincial e inspeccionó el solar en que ha de construirse la nueva Delegación de Hacienda.

El ministro asistió también a la conferencia que dió el señor Crespo, alto empleado del ministerio del Trabajo, sobre casas baratas y en la cual el conferenciante demostró la conveniencia de que cada cual tenga su vivienda propia.

Por la noche, en el salón del Círculo Mercantil se celebró un banquete organizado por la Comisión de Hacienda del Congreso municipalista, asistiendo el ministro y todos los congresistas.

Al final ocurrió un incidente curioso y fué que en el mismo local se celebraba una boda y algunas señoritas que asistían a este acto ofrecieron flores al señor Calvo Sotelo, quien a su vez obsequió con un ramo a la novia.

Se reunieron entonces los concurrentes a uno y otro banquete y el del Congreso terminó sin los discursos que se habían preparado.

LA CONFERENCIA HIDROGRAFICA DEL EBRO

Hoy ha continuado sus sesiones la Conferencia Hidrográfica del Ebro, aprobándose diversas ponencias.

UN CICLISTA ARROLLADO POR UN AUTO. Un automóvil, conducido por Julián Ben, ha arrollado al ciclista Benito Buesa.

Benito ha sufrido en ambas piernas lesiones calificadas de muy graves.

UN ENTIERRO

Esta tarde se ha verificado el entierro del soldado de pontoneros que pereció ahogado en el Ebro cuando efectuaba ejercicios, con sus compañeros del mismo regimiento, en aquel río.

Presidieron el gobernador militar y el padre de la víctima.

Asistieron todos los soldados del regimiento de pontoneros que se hallaban francos de servicio.

La política al día

El duque de los Abruzos llega a Madrid donde pasará una temporada

LLEGADA DE UNA INFANTA

MADRID, 3.—Ayer por la mañana, en el expreso de Andalucía, llegó a Madrid la infanta doña Beatriz de Orleans, con su hijo don Alfonso, siendo recibida en la estación por los infantes don Alfonso de Borbón, don Carlos y doña Luisa, algunas autoridades y personalidades.

EL DUQUE DE LOS ABRUZOS

En el expreso de Barcelona llegó ayer por la mañana a Madrid el duque de los Abruzos, que pasará una temporada en la corte, alojándose en Palacio.

Le esperaban en la estación don Alfonso, con el duque de Macedonia; el marqués de Estella, con su ayudante; el embajador de Portugal, con altos funcionarios de la Embajada; el general Marsengo, autoridades y personalidades.

Entre el duque de los Abruzos y don Alfonso se cambió un cordial abrazo.

Luego el duque saludó a las personalidades que acudieron a esperarle, trasladándose después a Palacio, en automóvil, en compañía de don Alfonso.

En Palacio el distinguido viajero cumplimentó a las reinas, y después salió, a pasear, por la población.

LA MAÑANA DEL PRESIDENTE

Después de recibir al duque de los Abruzos, el marqués de Estella se trasladó al Ministerio de la Guerra, donde despachó con varios ministros, con el director general de Comunicaciones y con el general Soriano.

LAS PARADAS DE SEMENTALES

El representante de la Diputación de Vizcaya, en Madrid, ha solicitado de la Dirección de Agricultura que se modifique en sentido compatible para el régimen foral de la provincia el reglamento dictado por el Ministerio de Fomento para las paradas ambulantes de sementales.

Esta solicitud se formula porque la provincia de Vizcaya tiene establecido ese servicio perfectamente organizado.

PARA TRATAR DE UN EMPRESTITO

Ayer por la mañana se reunió el Comité de la Mancomunidad de las Diputaciones de régimen común, para tratar del empréstito destinado a la construcción de caminos vecinales.

El lunes se celebrará nueva reunión y el día 5 una asamblea.

Teatro Trueba

Hoy, domingo, irremisiblemente últimas proyecciones de

EL GAUCHO por D. FAIRBANKS

Por la noche, gran programa doble

TEATRO

VICTORIA EUGENIA

GRAN TEMPORADA DE CINE Y VARIETES

SOBERBIAS ATRACCIONES

GRANDES FUNCIONES PARA HOY, DOMINGO

CUATRO GRANDES ATRACCIONES

Tarde, a las 4 y media A las 7, Gran Matinée

Noche, A las diez y media

- 1.º CINEMATOGRAFICO.
- 2.º DESPEDIDA del extraordinario programa de variedades:

LOS BRUNETTIS, notables equilibristas
MANOLITA MARCO, estrella bailarina
PEPE MEDINA, humorista caricaturista
PAQUITA GARZON, estrella cancionista.

Hoy, nuevo y variado repertorio.
El programa de variedades más sugestivo de la temporada



PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

Don Gabino García de Andoain y García de Acedo

que falleció el 2 de Junio de 1927, a los 64 años de edad después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Su desconsolada esposa, doña Antonia Bengoechea; hijos, don Paulino, doña Clementina (Religiosa), doña Marcelina, don Olegario, doña Petra, don Miguel y doña Esperanza; hijos políticos, don José Antonio Moro y doña Dominica Lopezetgui; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás parientes, ruegan a sus amistades encomienden a Dios el alma del finado.

Las misas que se celebren el MARTES, día 5 del actual, a las DIEZ de la mañana, en la parroquia de Pasajes Ancho, serán aplicadas por su eterno descanso.

Domicilio: MAYOR, 16, 1.º

PASAJES, 3 de Junio de 1928.



La señora

Doña Agueda Ulacia Iturrino

(Viuda de don Eugenio Gabilondo)

ha fallecido a las cuatro de la madrugada

después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Sus desconsolados hijos, don Luis y doña Paula Gabilondo; hijos políticos don Manuel Salaverría y doña Cecilia Irazusta; hermano, don José Martín; hermana política, nietos, sobrinos y demás parientes, ruegan a sus amigos encomienden su alma a Dios y asistan a la conducción del cadáver que tendrá lugar hoy, a las CUATRO de la tarde, desde la casa mortuoria al cementerio de Polloe, por lo cual les quedarán muy agradecidos.

San Sebastián, 3 de junio de 1928.

Domicilio: TRIUNFO, 4.

Nombramientos

Lo representación de la Cámara armera de Eibar en el Consejo de Economía Nacional

MADRID, 3.—La "Gaceta", en su número de ayer, publicó una disposición nombrando vocales representantes de la Cámara Oficial Armera de Eibar en el Consejo de Economía Nacional a don Juan Urizar, propietario, y a don Teodoro Arrizabalaga, suplente; y en el provincial de Guipúzcoa, a don Alejandro Lascurain, propietario, y don Juan Urizar, suplente.

Capítulo de sucesos

Dispara varios tiros sin hacer blanco y luego se mata

MALAGA 2.—Dicen de Torrox que el vecino de aquel pueblo Antonio Ancona, de bastante edad y que se encontraba ya escaso de medios económicos, sostenía relaciones con una joven de la misma localidad llamada Aurelia García.

Ayer, recelando que la familia de su novia se oponía a tales relaciones, disparó un tiro contra un hermano de Aurelia, sin hacer blanco.

Después se dirigió a la casa de su novia y disparó de nuevo su escopeta sobre una hermana de Aurelia y la madre de ésta, sin que tampoco acertase.

Luego volvió el arma contra sí y entonces no desperdició el tiro, pues éste le destruyó la cabeza, produciéndole la muerte instantáneamente.

DETENCION DE ALGUNOS COMERCIANTES

BARCELONA 2.—Dicen de Sabadell que han sido detenidos algunos comerciantes de aquella población, a los que se les acusa de haberse dedicado a la falsificación de billetes.

En los centros oficiales no tienen noticias de tales detenciones.

ARROLLADO POR UN CARRO

BARCELONA 2.—Comunican de Manresa que cuando se hallaba tomando el sol a la puerta de su casa, en la carretera de Monistrol, fué arrollado por un carro el anciano Manuel Centellas. Sufrió tan graves heridas que falleció poco después.

DETENCION DE UN FALSIFICADOR

BARCELONA 2.—En la Jefatura de Policía han dado una nota anunciando que han dado el resultado apetecido las gestiones hechas para detener al falsificador y estafador Pedro Vicencio, que usaba también el nombre de Antonio Palomero, el cual estaba reclamado por varios Juzgados.

La detención se ha llevado a cabo en Perpignan, deteniéndose también a otros individuos que acompañaban al estafador.

RIÑ AENTRE GUARDIAS

BARCELONA 2.—Esta mañana riñeron dos guardias de Seguridad que hacían servicio en el puerto. Los dos guardias vinieron a las manos y uno de ellos disparó su revólver sobre el otro, causándole una herida grave.

SOLDADO AHOGADO

TETUAN 2.—Cuando se hallaban bañándose varios soldados en el río, uno de ellos, llamado Salvador Rico, perdió pie y fué arrastrado por la corriente.

A pesar de los esfuerzos que se hicieron por salvarle, Salvador pereció ahogado.

Pertenecía al regimiento de Africa número 2.

"La Voz" en Tolosa

ATLETISMO Y FOOTBALL

En nuestro Stadium de Berazubi se celebrará hoy la primera jornada de los campeonatos atléticos de Guipúzcoa, de los cuales tendremos al corriente a nuestros lectores.

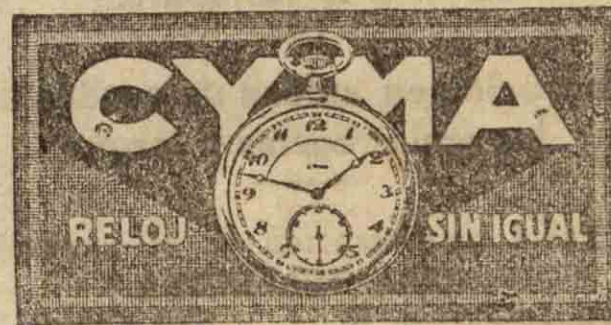
El primer equipo del Tolosa F. C. se desplazará a Las Arenas, donde contendrá con el primero de los guecholarras, en la fondo.

PELICULERIAS

Hoy se proyecta la superproducción Paramount "Tripoli", película verdaderamente extraordinaria que ha de llamar la atención.

Entre el elenco de "Starts" de ambos sexos, hay dos figuras que atraerán la curiosidad del espectador; el primero Wallace Beery, el inolvidable de "Reclutas a retaguardia" y "Reclutas sobre las olas", y el negro "Godfrey", el colorido y último contrincante de Paulino Uzcudun, que nuevamente va a enfrentarse con él en Barcelona.

ARRAIZA.



Venta y alquiler de muebles

por temporada, hay buen surtido y mucha actividad para amueblar pisos y chalets con mucha rapidez.

Casa de Cambio, Loyola, 17.—San Sebastián

Practicante

del Hospital civil. Tratamiento de enfermedades venéreas, lavados uretrales, etc., mediante prescripción facultativa. Teodoro López, San Marcial, 48, tercero.

Café Imaz



Paquete azul de 125 gr. ptas. 1,15
Paquete rojo de 125 gr. » 1,50

L. VASALLO

Tratamientos modernos de la tuberculosis.
Medicina general
SAN MARCIAL, 23, de 3 a 5. Teléfono 1-44-08

Conmemorando una fecha

Los liberales de Hernani y el 2 de Junio



Grupo de asistentes al banquete de conmemoración del levantamiento del sitio de la villa de Hernani. (F. Guerequiz.)

En el popular restaurant José Mari, situado en la plaza de los Tilos de Hernani, se reunieron ayer los miembros del partido liberal, para celebrar un banquete el 54 aniversario del levantamiento del sitio de la invicta villa por las tropas liberales. Una simpática fiesta que viene tradicionalmente celebrándose todos los años en la misma fecha y que sirve para que los liberales de toda la provincia que, dignamente representados, se sientan a la mesa con los de Hernani, robustezcan su inquebrantable adhesión de los principios de su doctrina.

El popular José Mari, héroe glorioso hace 4 años, también por costumbre nunca dementida, sirvió un espléndido almuerzo, del que dieron buena cuenta los comensales en medio del mayor entusiasmo y cordialidad. A la mesa se sentaron algunos de los protagonistas del glorioso suceso conmemorado—el tiempo va siendo causa de que queden pocos en pie—entre ellos el entusiasta Ignacio Gamborena, representante del partido irunés y padre del notabilísimo jugador olímpico Patxi, y Eustasio Gabilondo "Noche", abanderado que izó la enseña liberal en el pararrayos de la iglesia parroquial de Hernani.

Los pueblos, como hemos dicho, tuvieron también su representación: Tolosa, en don Emilio Santos, ex alcalde de la antigua capital foral, y el señor Labadía, que, a la hora de los brindis, hizo constar que llevaba la representación de 15 afiliados del partido republicano de aquella villa; Rentería, en don Pedro Otegui, don Jesús Hospitaler, don Bonifacio Ecenarro y don Eustasio Echeverría y don Juan Pena, todos ellos miembros de la Coalición liberal, y San

Sebastián, por don Federico Vidaurre, administrador de LA VOZ DE GUIPUZCOA, y los señores Guerequiz y Vega de Seoane, redactores del citado diario. También hubo representaciones de otros pueblos que sentimos no recordar en este momento. El número de comensales fué superior a cincuenta.

A la hora de los brindis, previa tregua del popular e infatigable pianista "Miguel", que amenizó la comida con un selecto repertorio de piezas alusivas al acto y al ideal de los allí congregados, el ex alcalde de Hernani, don Felipe Miner, ferviente liberal y activo organizador del acto, por cuyo magnífico resultado le enviamos nuestra cordial enhorabuena, que hacemos extensiva a todos los liberales hernaniarras, leyó varias adhesiones, entre las que destacaron por su sinceridad las de don Sixto

Arcelus, don Gregorio Irastorza, don Mariano Fernández, don Teodoro Quevedo y Jhose Txiki, asilado en Zorroza, que todos los años reitera su adhesión al acto en carta redactada siempre en términos de caluroso entusiasmo. Después, en oración breve y elocuente, tuvo palabras de agradecimiento para todos los asistentes al acto, especialmente para las representaciones de los pueblos de la provincia y de la Prensa donostiarra.

La mesa fué presidida por los veteranos Gamborena y Cañón, que hicieron las delicias de los comensales, con su excelente humor y sus ingeniosas ocurrencias.

Terminada la comida se hicieron varias placas fotográficas y después la gente, aprovechando el excelente tiempo, se desparramó con la intención de continuar la tarde en un agradable día de campo.

"La Voz" en Pasajes

POR LAS VICTIMAS DEL "SOBRAL 10"

Nuevamente se han hecho donativos para las familias de los perecidos en la costa de Pasajes de San Juan y que van sumando pesetas, con el fin de aliviar la triste situación de las familias de los ahogados, que asciende hasta la fecha a 5.959,25 pesetas.

Suma anterior, 4.724,50 pesetas.

Daniel Ibarra, 5; Pósito de Guetaria, 25; Tripulación del "Trincher", 31; ídem del "Ondárroa", 57; ídem del "Vicenta", 55,50; ídem del "Anthon-Mari", 60; ídem "Pesquería Guipuzcoana", 22; de la Visita Domiciliaria de la Milagrosa, 50; Saturnino Urquijo, 5; José Garategui, 5; tripulación del "Santa Clara", 45,50; ídem del "Ama Doloretakua", 25; ídem del "María", 44; ídem del "Tarragona", 33; recaudado en una velada celebrada en el colegio de Santa Teresa, 184,50; recaudado en el partido de fútbol, 483,25; Tomás Iriarte, 25; José Cruz Olaso, 25; Quirino Basurto, 10; Eleuterio Azpiroz, 5; José Franco, 5; Francisco Olloquiegui, 5; Marcial Caballero, 5; Manuel Martínez, 5; Juan Martín, 5; Faustino Zubigaray, 5; Miguel Vidal, 5; Jaime Llorca, 2; Cristóbal Olaso, 1; Pedro Anacabe, 1. Total, 5.959,25.

ENTREGA DE MEDALLAS

Hoy, domingo, a las once de la mañana, y con asistencia de las autoridades y algunas personalidades, se celebrará en el salón de sesiones del Ayuntamiento de Pasajes de San Juan, al acto de entregar las medallas y diplomas que la Sociedad de Salvamentos Marítimos ha concedido al práctico don Gerónimo Larzabal y a tres marinos, que se distinguieron en el salvamento de los naufragos del vapor "Marina", que recientemente se hundió detrás del monte Jaizkibel. Al práctico se le entregará diploma y una medalla de plata y a los marinos diplomas, medallas de bronce y 50 ptas. a cada uno.

Asistirá la Junta directiva de la Sociedad de Salvamentos Marítimos que al mediodía obsequiará con un banquete a los homenajeados.

Tomará parte en los actos la Banda Municipal.

UNA JIRA

Hoy, domingo, se celebrará la jira de los socios de los Previsores del Porvenir y sus familias al monte San Marcos, donde pasarán la tarde.

Saldrán a las cuatro en grupo, de la Alameda y les acompañará una charanga. Que se diviertan y tengan buen tiempo. J. VALVERDE.

TELEFONOS DE LA VOZ

Administración y Talleres 40-024

"La Voz" en Eibar

FALLECIMIENTO SENTIDO

En el hospital de Manteo de San Sebastián, falleció por la tarde el día de ayer, a las cinco, nuestro amigo José Arrizabalaga, más conocido por "Joshe-Joshe".

Era natural de Durango, pero se hallaba avecinado en Eibar desde hace muchos años y aquí contrajo también matrimonio, considerándole todo el mundo como eibarrés. Se hallaba encargado del Garage Eibarrés y gozaba de generales simpatías.

La causa de su fallecimiento ha sido la estrangulación de una hernia que padecía. Reciba su familia las condolencias de nuestro sentido pésame.

SE TRASPASA EN EIBAR una librería con buena clientela, por no poder su dueño atenderla. Dirigirse a Avelino Ulloa. Eibar

RASGO DE HONRADEZ

El cobrador de la sucursal del Banco Guipuzcoano en Eibar, don Sofero Aranegui, encontró días pasados en la vía pública seis billetes de cien pesetas y en seguida dió cuenta del hecho al alcalde, en quien quiso también depositar la cantidad hallada, que ha reclamado su dueño don Eduardo Orozco, el cual quiso gratificar a Aranegui, quien rechazó todo premio.

Nos complacemos en hacer público el acto de honradez del cobrador Aranegui.

BAILABLES NOCTURNOS

Desde hoy domingo, comienzan en la plaza de Alfonso XIII los conciertos nocturnos de la banda municipal, que tocará todos los días festivos bailables, para solaz y esparcimiento de la juventud eibarresa.

BIEN VENIDO

De la República de Colombia, para pasar el verano en "Villa Bidania", ha llegado don Tiburcio Anitua, al que deseamos una estancia feliz.

ROMERIA

Reina mucha animación entre los eibarreses, para asistir a la romería que se celebra en Elgoibar, por ser la fiesta de la Trinidad. Muchos y muchas se disponen a pasar hoy el día en Elgoibar, donde se celebrarán grandes fiestas.—El corresponsal.

Alquiler de automóviles

Viajes, excursiones, abonos, etc., con o sin taxímetro. Tarifas las más económicas, coches nuevos y confortables. Soliciten un pequeño servicio para cerciorarse. San Martín, 55 (garage).—Telf. 13.330

:: SUCESOS ::
Y
OCURRENCIAS

POR UNA MUJER... O LA TRAGEDIA DE VICENTE

He aquí una víctima de la galantería: Vicente Ustaran Zabaleta, de 46 años, soltero, es capaz de arrostrar todos los peligros por ser un hombre galante. Su lema es la copla de Benamor:

Por una mujer

la vida debemos perder...

Ayer, sin ir más lejos, tuvo ocasión de colocar bien alto su pabellón. Estaba Vicente en la calle de Usandizaga y en una acera se encontraba la vendedora ambulante de pescado, Juana Martínez Villanueva, de 49 años, viuda.

Como las Ordenanzas municipales determinan que en aquel lugar no pueden estacionarse las vendedoras, el guardia municipal de servicio la requirió para que se retirase. Ella contestó en malas formas y les claró el de la porra decidió llevarse a la Comisaría para que ratificase aquellas manifestaciones ofensivas.

Pero Vicente estaba allí y, naturalmente, intervino. Defendió a la mujer, empleó algunas palabras gruesas al dirigirse al guardia y cuando éste se cansó le indicó, también, el camino de la «Comi».

En este centro oficial pasaron el correspondiente tanto de culpa al Juzgado municipal y es de esperar que a Vicente le cueste la broma unas pesetas de multa.

Pero... ha defendido a una pobre mujer. Y junto a esa acción los duros se empequeñecen de tal modo, que pierden su valor.

Nada, nada,

Por una mujer

la vida debemos perder...

UN PAJARO DE CUIDADO

Los agentes de servicio en la estación del Norte detuvieron ayer, a la llegada del tren correo, a Damián Ceryantes Ruiz, de veinticuatro años, soltero.

Este individuo ha cumplido arrestos en las cárceles de Huesca, Murcia y Jaén, y es de suponer que no venía a San Sebastián con el fin de veranear pacíficamente.

Pero, afortunadamente, la Policía le ha cortado la retirada... de los estribos del tren.

LOS TRAVIESOS CHAUALES

El muchacho de 15 años Santiago Sánchez Bernal se encontraba ayer sentado a la puerta de su domicilio, Paseo de Ategorrieta, letra F.

Unos chiquillos que pasaban por allí tuvieron la mala idea de tirarle unas piedras y, uniendo a la idea la acción, consumaron su travesura con tan mala fortuna, que Santiago sufrió una confusión en un ojo y erosiones en la nariz.

Los traviesos chavales se dieron a la fuga y no han sido habidos. Al herido se le asistió convenientemente en la Casa de Socorro.

En la Inspección de Policía se levantó atestado de lo ocurrido.

UN CHOQUE

Los automóviles que conducían Federico T. Berkley y Manuel Raposo chocaron en la esquina que forma la calle de Oquendo con la Avenida de la Libertad. Los dos coches sufrieron desperfectos.

Raposo no tiene «carnet» para conducir y fué denunciado al juez.

LA BRONCA DE TODOS LOS DIAS

Por un guardia municipal fueron denunciados anoche Narciso Gironella, de 49 años, zapatero, y Manuel Lizarraba, de 33, porque se maltrataron mutuamente de palabra, diciéndose «atrocidades».

Las Líneas de Omnibus

lo mismo que los grandes corre-

dores sólo emplean la

MAGNETO

Bosch

serie F

de construcción forzada

De venta en todos los Garages

NACIONAL SUIZA

COMPANIA DE SEGUROS

Delegación general:

Puerta del Sol, 14. MADRID

Seguros marítimos. Importantisimas garantías.

Doctor Ortega

— Especialista del corazón y pulmones. Calle de GUETARIA, 14. — Teléfono 10.877. Consulta de 11 a 1 y de 3 1/2 a 5

DENTISTA

A. RODRIGUEZ. Fuenterria, 6. 4. Dientes y muelas desde cinco pesetas

ducciones, etc. Renovación de aparatos sin molde, repro-

SUPER 20



de 7 u 8 lámparas

Recepción en antena de cuadro de las ondas cortas y largas

Pedid demostración en el comercio CASA TELLECHEA

San Jerónimo, 15 San Sebastián

Agentes generales exclusivos de «BALTIC» en Euz

Instaladora de Radiotelefonía, S. A.

PASAJES (Guipúzcoa). Cuarta Vía, 2

— Teléfono 5.071 —

Talleres: TOLOSA Santa Clara, 11

— Teléfono 233 —

La "Unión Artesana"

La becerrada del día
Corpus Christi

Para la fiesta benéfica del jueves, tiene ya ultimados la "Unión Artesana" todos los detalles.

La animación es extraordinaria y ayer, primer día de venta de billetes, hubo gran animación en las taquillas de la calle de Garibay.

Hoy domingo, de diez a una del mediodía, quedará abierta también la venta de localidades.

El conocido pormotor donostiarra, Justo Oyarzábal, íntimo de Paulino, conducirá en la comitiva que partirá del domicilio social, a la cuadrilla del popularísimo Cartón, cuya actuación este año como "matador", está siendo discutidísima, pues hay muchos que opinan que Cartón, para hacer honor a su apodo, ha de hacer un buen papel.

Los compañeros de equipo de Matías, que iban a tomar parte también en la becerrada y que se ven imposibilitados de hacerlo por su actuación en la Olimpiada, han remitido un telegrama deseándole una brillante actuación como "matador".

Matías Aranzábal (Taba) ha prometido quedar como los buenos y demostrar al público que, si como jugador de fútbol ha sido de clase internacional, como lidiador no le va en zaga. En caso de hacer un lucido papel como espera, tal vez deje la Tabacalera para dedicarse de lleno a los toros y quien sabe si el año próximo será uno de los que intervengan en las corridas de la Semana Grande.

Baldeón, ya repuesto de las heridas de Azpeitia, y Félix Clemente, completan el cuadro de "matadores" de la becerrada, que, como podrá apreciarse, han sido seleccionados entre lo más florido de los aficionados donostiarras.

Aviso a los que componen las cuadrillas. Se ruega muy encarecidamente a todos los que las componen, asistan a las reuniones que tendrán lugar mañana lunes y el martes, a las diez y media de la noche, a la Sociedad Unión Artesana, con objeto de dejar ultimados definitivamente los detalles concernientes a las prendas que les corresponden.

Las cuatro magníficas moñas confeccionadas por las casas de doña Juliana Mendía, Genua Hermanas y don Cristóbal Balenciaga, así como las banderillas de lujo, quedaron expuestas ayer en Casa Roig, donde fueron visitadísimas.

Los becerros han llegado hoy de madrugada y al mediodía podrán verse en los corrales, mediante la presentación de la entrada.

SIETE DIAS DE BUENA
DIGESTION CADA SEMANA

¿Cuántas personas hay, aun entre las que comen moderadamente, que puedan vanagloriarse diciéndose "Jamás sufro de mala digestión"? A veces basta tan sólo comer algo a que no se está acostumbrado para sufrir de calambres o ardores después de las comidas; y frecuentemente estas molestias provienen de un exceso de acidez. A fin de evitar las complicaciones más graves, desde el principio resultará fácil y hasta prudente corregir estas molestias inmediatamente, tomando la Magnesía Bisurada, la cual es reconocida como soberana entre los antiácidos. Media cucharadita de las de café en un poco de agua, neutraliza casi instantáneamente el efecto perjudicial de la acidez, y su empleo al sentir la menor molestia puede evitar infinitos sufrimientos. La Magnesía Bisurada se halla de venta en todas las farmacias. Los médicos recomiendan la Magnesía Bisurada.

En Pamplona

A cinco minutos de la ciudad, se vende una hermosa finca tanto de recreo como de producción, de ocho robadas de superficie, bien cercada, con su buen chalet, completo, garaje, gallineros, llena de frutales distintos y en completa producción; jardines, esparragueros, etc., instalación completa de aguas de Arteta en toda la finca, uvas distintas, todo se encuentra en inmejorables condiciones.

JOSE ZUMARVIDE (Construcciones)
San Antón, 3—Telf. 2.528.—Pamplona

LE INTERESA A Vd.

No hacer sus compras de camisería sin antes conocer las novedades que a precios reducidos presenta para la temporada.

La Casa MAYER, Churrucá, 5

RAMON JUSUE

Especialista en enfermedades de la mujer y partos. Consultas de 8 a 5
CAMINO, 4, segundo. Tel. 1-40-90

LAS TRAGEDIAS DEL MAR

Ayer explotó la caldera de un pesquero oriotarra, hundiéndose éste y resultando dos tripulantes muertos y tres gravemente heridos

El trágico suceso relatado por un superviviente.—Escenas de dolor.—El desamparo de las familias de las víctimas.—Una suscripción



Martín Murguiondo, maquinista del vapor siniestrado, que desapareció al hundirse aquí

La crónica de sucesos se apunta hoy una tragedia más: en el puerto vecino de Orio ha zozobrado un pesquero; han perecido dos hombres, hay tres heridos y unas familias quedan en el mayor desamparo. La triste noticia fué durante el día de ayer el tema de las conversaciones en todo el litoral.

A ORIO

Fuimos ayer por la tarde a Orio para enterarnos minuciosamente de lo ocurrido. El alcaide, señor Cortés, hombre cordial, cuyos afectos hacia la Prensa tiene largamente demostrados, nos puso en seguida en comunicación con un superviviente de la tragedia desarrollado pocas horas antes en alta mar. En las calles del pueblo grupos de marinos comentaban, vivamente consternados, lo ocurrido.

EL RELATO
DE UN SUPERVIVIENTE

El señor Cortés nos presenta a Gregorio Lopetegui, superviviente del "Santo Cristo de Bonanza", el vapor siniestrado. Y este bravo marino, que pocas horas antes fué recogido en el Océano, desvanecido, nos hace el siguiente relato de la tragedia:

A las cuatro de la madrugada salió del puerto de Orio el vaporcito "Santo Cristo de Bonanza" para dedicarse a las faenas de la pesca. Formaban la tripulación el patrón, Eulogio Murguiondo, y los marineros Bernardo y José María Uranga, Jesús y José María Atorrasagasti, Gregorio Lopetegui Juan Ayerza, José Cruz Lopetegui y Martín Murguiondo, éste maquinista.

A las seis o seis y media de la mañana se encontraba a unas seis millas de altura sobre la costa de Zumaya. Habían tendido las redes hacía tiempo y en aquellos momentos estaba la tripulación toda en cubierta dispuesta a recoger las redes tendidas con la pesca que hubieran conseguido. Se produjo entonces la explosión, fantástica. El estruendo fué tal que, a consecuencia de él, Gregorio Lopetegui perdió el conocimiento, cayendo desvanecido sobre cubierta. Lo mismo que a él ocurrió a otros dos tripulantes. Los demás fueron lanzados por los gases a gran distancia, cayendo en el mar. A los tres o cuatro minutos el barco se fué al fondo, y entonces recobró Lopetegui el conocimiento. Se agarró a un madero del "Santo Cristo de Bonanza" y lo mismo hicieron sus compañeros, que aún conservaban la vida. Entretanto, a su vista, se hundía el bloque principal del barco.

En aquellos parajes se encontraban pescando las tripulaciones de los vaporcitos "Talaimendi", también de la matrícula de Orio, y "Agustín Anchorena", de la matrícula de San Sebastián. Los primeros recogieron a tres naufragos y a cinco los donostiarras. El noveno de los tripulantes del "Santo Cristo de Bonanza", Martín Murguiondo, que se encontraba en la bodega maniobrando con las máquinas al ocurrir la explosión, se hundió con el barco y aún no ha aparecido su cadáver.

De los ocho naufragos recogidos, uno de ellos, José María Atorrasagasti, estaba también muerto. Había tres heridos.

ESTADO
DE LOS HERIDOS

El más gravemente herido es José María Uranga, que fué trasladado a Elgoibar, donde aún se encuentra hospitalizado. Tiene roturas y desgarres en las piernas y se queja de agudos dolores.

Otro de los heridos es el hermano del anterior, Bernardo Uranga, que sufre quemaduras de segundo grado en la cara, calificadas de graves. Como este muchacho tenía ya un defecto en un ojo a consecuencia de otro accidente, se abriga el temor de que se quede tuerto. También fué curado en Elgoibar y trasladado después a su casa de Orio, donde se encuentra muy amodorrado. Por las palabras que han podido cambiar con él sus familiares, se desprende que no recuerda nada de lo ocurrido. Recibió en la cara la sacudida del escape y perdió instantáneamente el sentido. Al recobrarlo se asió a un madero hasta que fué recogido.

El tercer herido es un muchacho de diecio-



José María Atorrasagasti, tripulante del "Santo Cristo de Bonanza", que pereció en el accidente

cho años, Jesús Atorrasagasti, hijo del muerto, José María. Tiene quemaduras en la espalda, calificadas de segundo grado, y sufre alguna fiebre.

Los cuatro tripulantes que han resultado ilesos son, por tanto, el patrón Eulogio Murguiondo y los marineros Juan Ayerza, José Cruz y Gregorio Lopetegui.

EL BARCO
SINIESTRADO

El "Santo Cristo de Bonanza" es un barco antiguo, pues hará unos veinte años fué botado; pero su máquina actual se puso hace unos tres o cuatro años y puede decirse, por tanto, que se encontraba en magnífico estado.

Hasta ayer había funcionado siempre perfectamente y los tripulantes no se explican lo ocurrido. Como el maquinista se encontraba en las calderas maniobrando, no saben lo que le pudo ocurrir para que se produjera la explosión.

Algunos marineros oriotarras que salían del puerto en aquellos momentos, pudieron apreciar la explosión del "Santo Cristo de Bonanza" y su estrépito y le vieron hundirse.

ESCENAS DE DOLOR

El maquinista muerto y desaparecido al hundirse el vapor, Martín Murguiondo, era un muchacho de veinticinco años, muy jovial y de grandes simpatías en el pueblo. Hace poco más de un año se casó con una guapa muchacha oriotarra y dejó una criaturita de siete meses. La viuda de Martín, al conocer la muerte de su marido, sufrió un ataque y se encuentra encamada, sufriendo constantes desvanecimientos. La pobre mujer queda con su hijo en el mayor desamparo.

En el domicilio del otro fallecido, José María Atorrasagasti, las escenas de dolor son aún más tristes, pues a esta desgracia se une la detener al hijo Jesús gravemente herido.

EL PESAME OFICIAL

El vicepresidente de la Diputación, don Antonio Elósegui, y el diputado provincial don Joaquín Churrucá, en nombre de la Corporación provincial, estuvieron ayer tarde en Orio visitando a las familias de las víctimas para darles el pésame oficial. Además, la Diputación prestará a los huérfanos el auxilio acostumbrado.

UNA SUSCRIPCION

Nació ayer en Orio la idea de que debiera abrirse una suscripción para allegar fondos con que socorrer a los familiares humildes de las víctimas. Los comisionados de la Diputación acogieron con simpatía la idea y nosotros nos prestamos al requerimiento que se nos hizo de recibir donativos.

En consecuencia, queda abierta una suscripción y los donativos se recibirán en la Alcaldía de Orio, en las oficinas de Tesorería de la Diputación provincial y en la Administración de La Voz de Guipúzcoa.

EL ENTIERRO

Hoy se celebrará la autopsia del cadáver de José María Atorrasagasti y seguidamente el entierro. A este acto acudirán un representante de la Diputación y el pueblo de Orio, y a ellos se unirán representaciones de los vecinos puertos, constituyendo una imponente manifestación de condolencia.

SECRETAS. PIEL. VIAS URINARIAS

Dr. J. SENRA

EX MEDICO MILITAR

Clinico de la Profilaxis antivenérea
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 7. Príncipe, 51, 1.
— Teléfono 13.242 —

Doctor Tamés Arsuaga

MEDICO DEL HOSPITAL CIVIL

Especialista en enfermedades de la piel y secretas. PLAZA DEL ARENAL, 3. Consultas de 11 a 1 y de 3 a 6. Teléfono 10.232

Feria de Industrias del Mar

La reunión del Comité Ejecutivo

Bajo la presidencia del señor Beguiristain se reunió ayer por la tarde el Comité ejecutivo de la Feria de Industrias del Mar, asistiendo el diputado provincial don Joaquín Churrucá, el comisario general de la Feria, don Javier Peña Vea-Murguía, y los vocales señores Estadien, Alonso Berrueta, Lagarde, Alday, Píson, Machimbarrena y Andonaegui.

Además de los asuntos de trámite, todos interesantísimos, se trataron otros, de los cuales nada podemos adelantar por el momento por estar pendientes de últimas gestiones a realizar y que la discreción exige guardar en secreto todavía. Pero baste por el momento a nuestros lectores con saber que de las gestiones realizadas en París por los señores Peña Vea-Murguía y Estadien, hace unos días, y otras gestiones que por medio de la vía oficial y diplomática han de realizarse, la Feria de Industrias del Mar adquirirá una brillantez y un realce que acaso no esperasen los mismos organizadores.

La Feria de Industrias del Mar será interesantísima. A las oficinas de la Feria afluyen cartas pidiendo condiciones de la Exposición y solicitudes de terrenos en principio. En firme han comenzado a llegar otras peticiones, una de las cuales corresponde a una importante factoría guipuzcoana.

Otras casas han pedido condiciones para realizar exposiciones a flote y pruebas de aparatos y embarcaciones, que han de resultar interesantísimas y constituirán, seguramente, verdaderos festejos marítimos.

En fin, los trabajos de preparación se están llevando con un entusiasmo grande, al que se responde ya desde ahora. Las distintas secciones de la Feria trabajan sin descanso, dando así pruebas las personas que las componen de esa cohesión que tan necesaria era para reanimar en su crisis a nuestra amada ciudad.

Vd. puede sufrir
HERNIA

La HERNIA es una grave dolencia que hiere tarde o temprano y sin distinción a la mayoría de hombres, mujeres y niños de toda edad. Muchas veces el HERNIADO experimenta una ligera molestia, sin poder definir la causa. HE AQUI EL PELIGRO. La HERNIA, siempre curable en su principio, toma, descuidada o mal cuidada, proporciones extraordinarias y, amargando la vida del HERNIADO, su mal acaba por obsecarle exponiéndole continuamente a la ESTRANGULACION HERNIARIA, accidente que, con frecuencia, produce la muerte precedida por HORRIBLES DOLORES. El HERNIADO puede sufrir o no a consecuencia de su HERNIA y, a veces, hasta solo padecer con motivo de las variaciones del tiempo; pero la HERNIA sigue inevitablemente, con rapidez o lentitud, su temible evolución, llegando hasta imposibilitar la vida normal del HERNIADO y terminando, casi siempre, por trastornar su hogar.

Infinidad de HERNIADOS han encontrado su bienestar y la recuperación de su salud con los eficaces aparatos del METODO G. A. BOER, cuyas cartas de agradecimiento, como las que siguen, pueden leerse con frecuencia en la Prensa:

VILLANUEVA CAMEROS, a 28 Mayo 1928.

Señor don C. A. BOER, Ortopédico. Barcelona.

Muy señor mío: Tengo el gusto de manifestar a usted que desde que uso sus aparatos (Febrero de 1927) me encuentro completamente bien de la hernia muy gorda que tenía, y para satisfacción de usted le dirijo la presente para que haga de ella el uso que crea conveniente. Aprovecho esta ocasión para saludarle su afmo. s. s. Manuel García, en VILLANUEVA CAMEROS (Loprovio).

Zaldivia, a 16 de Abril 1928.—Señor don C. A. BOER, Ortopédico.—Barcelona.

Muy señor mío: Estoy contentísimo de haber seguido la aplicación de los aparatos C. A. BOER, los cuales me han curado de mi hernia, como también curaron a mi hermano José, inspirándome mi total confianza en su excelente método. Le estimaré públicamente esta carta este su afmo. s. s. José Francisco Izaguirre, en ZALDIVIA (Guipúzcoa).

HERNIADOS y todas las personas que quieran evitar las molestias y graves consecuencias de las HERNIAS o las complicaciones del descenso de la matriz, vientre caído, obesidad y MUTILADOS, visiten sin demora y con toda confianza al eminente ortopédico señor C. A. BOER en SAN SEBASTIAN, domingo 3 Junio, HOTEL EUROPA.

Bilbao, lunes 4 Junio, Hotel Antonia.

Azpeitia, martes 5 Junio, Hotel Artech.

Villafranca Oria, el 6. Hotel Urteaga.

Vitoria, jueves 7 Junio, Hotel Biarritz.

Durango, viernes 8 Junio, Hotel Miota.

Marquina, sábado 9 Junio, Fonda Prado.

Vergera, domingo 10 Junio, Hotel Idarreta.

Guernica, lunes 11 Junio, Hotel Comercio.

Tolosa, martes 12 Junio, Hotel Cielo Grande.

Tolosa, martes 19 Junio, HOTEL CIELO GRANDE.

C. A. BOER, Especialista herniario. Pelayo, 60 (Plaza Cataluña). BARCELONA



La Olimpiada de Amsterdam

El foot-ball sudamericano obtiene un nuevo triunfo al vencer la Argentina a Bélgica por 6 goals a 3

Opiniones sobre el partido España-Italia. - El equipo español que jugará mañana, lunes

ALGUNAS OPINIONES

MADRID 3.—Comunican de Amsterdam que después del match jugado en el Gran Estadio entre los equipos de España e Italia, los periodistas interrogaron a varios jugadores y algunas personalidades del fútbol acerca del juicio que les merecieron el partido y los equipos.

He aquí las respuestas que obtuvieron:

Vallana.—El empate ha sido justísimo. Como otra vez juegue nuestro equipo como en la prórroga de este partido, creo que se ganará. Y también creo que con otro partido como este quedaremos todos cardíacos.

Yermo.—La lesión de Antero estuvo a punto de costarnos la derrota. Hemos demostrado que los españoles no nos doblegamos por nada ni por nadie. Los italianos me han molido a golpes y en los corners me tiraban al suelo antes de que yo intentara cabecear el balón.

Fernández Prida.—En la prórroga hemos debido ganar. La furia que nuestros jugadores sacaron a relucir en la prórroga nos recordó a la que nos dió fama en Amberes. Confío en que el lunes ganaremos.

Marculeta.—Al principio, al verme pequeño, los italianos no me hacían caso; pero luego se gritaban unos a otros: "Al piccolino, al piccolino!" Y me tiraban pochazos a los pies.

Combi.—El golpe franco tirado por Zaldúa era un tiro fuerte, pero parable. No pude bloquear bien el balón por no haberlo visto bien, pues estaba tapado por algunos compañeros, sobre todo por Calligaris.

Jáuregui.—El remate de Baloncieri era parable; pero el balón al rebotar en el suelo dió un bote extraño y se me coló en la red.

El seleccionador italiano.—Reconoce los grandes méritos del fútbol español y hace elogios de algunos jugadores olímpicos. Marculeta—añadió—es un gran elemento, y estaría bien en la línea media con dos palmos más de estatura. De todas formas, me gusta más en la línea delantera. Jáuregui, incommensurable. Las paradas que él ha hecho esta tarde no las habrá realizado el mismo Zamora. Está visto que en España están los mejores porteros del mundo. Tengo confianza en el partido del lunes. En el resultado del encuentro está vinculado el honor deportivo de Italia.

Baloncieri.—Hemos debido ganar el partido, y hemos regalado el empate a los españoles.

DICE EL SEÑOR BERRAONDO

También fué interrogado el seleccionador nacional señor Berraondo, que dijo:

—Aunque no del todo, estoy satisfecho con el resultado del match, que se ha podido ganar. Para el lunes me siento optimista, pues si nuestros jugadores juegan como han jugado durante la prórroga se ganará. El equipo italiano es muy bueno, pero no invencible. También hoy nos ha fallado Kiriki, resentido sin duda de las lesiones de Santander. Regueiro y Mariscal, que en conjunto no estuvieron mal, abusaron del juego personal. A Yermo no se le dió juego en la forma que a él conviene.

ARGENTINA VENDE A BELGICA POR 6-3

MADRID 3.—Comunican de Amsterdam que, ante treinta mil espectadores, jugaron su partido cuarto de final de la Olimpiada los equipos de fútbol de la Argentina y Bélgica.

El match comenzó con dominio de los argentinos. Al poco de comenzar el encuentro, Torasconi logró el primer tanto para la Argentina, y al poco Ferreira logró marcar el segundo. A los tres minutos del anterior, Torasconi hizo el tercero.

Luego reaccionó Bélgica, y Breiner marcó el primer tanto belga, y poco antes de terminar el tiempo el mismo jugador hizo el segundo.

Terminó la primera parte con tres goles a dos a favor de la Argentina.

Reanudado el juego, empezó a dominar Bélgica y Meschal marcó el goal del empate. El partido entra en una fase de gran emoción y la Argentina se emplea ahora a fondo. Torasconi hace el cuarto tanto para su equipo.

Dominan los argentinos y Orsi, de un gran tiro, marca el quinto goal. Minutos después Torasconi hace el sexto. Los belgas realizan esfuerzos desesperados, pero nada consiguen, y termina el partido con el resultado de seis goles a tres a favor de la Argentina.

HOLANDA VENDE A NORTEAMERICA

AMSTERDAM 2.—Ayer jugaron un partido de carácter amistoso los equipos de Holanda y Estados Unidos.

Ganaron los holandeses por tres goles contra dos. (Argos.)

EL TORNEO DE CONSOLACIÓN

AMSTERDAM 2.—Parece ser que no se celebrará el torneo de consolación proyectado por los holandeses, pues no se han inscrito hasta ahora para ello más que su equipo. (Argos.)

NUEVOS DETALLES DEL ENCUENTRO FUTBOLISTICO BELGICA-ARGENTINA

AMSTERDAM 2.—El partido Bélgica-Argentina comenzó a las cuatro de la tarde, en el Estadio olímpico, y fué presenciado por muchos aficionados.

La composición de los equipos era la siguiente: Argentina.—Boslo; Paternoster, Bidoglio; Monti, Calendra, Médici; Orsi, Cerro, Ferreira, Torasconi, Carricabery.

Bélgica.—Caudron; Lavigne, Hoydenes; P. Braine, Van Halme, Boesman; Verry, Devos, R. Braine, Moeschal, Diddens.

El partido comenzó fácil para los argentinos,

que se impusieron netamente y consiguieron en pocos minutos marcar tres goles, el primero y el tercero obra de Torasconi y el segundo de Ferreira; pero cuando parecía que el partido iba a ser una derrota aplastante para los belgas, reaccionaron éstos y marcaron dos tantos, terminando el primer tiempo con tres a favor de Argentina y dos en favor de Bélgica.

En el segundo tiempo los argentinos volvieron a imponer su juego y marcaron tres tantos, hechos por Ferreira, Orsi y Torasconi, respectivamente, mientras que los belgas sólo marcaron uno. El partido terminó con seis goles para la Argentina y tres para Bélgica.

Los argentinos se mostraron mucho más científicos que sus contrarios.

El equipo argentino es considerado por los inteligentes como uno de los que tienen más probabilidades de llegar a la final.

Los argentinos tienen grandes deseos de enfrentarse con los uruguayos para arrebatarles el título de campeón olímpico que conquistaron en 1924. (Argos.)

EL EQUIPO DE ESPAÑA QUE JUGARÁ MAÑANA

AMSTERDAM 3, (1 m.)—El equipo español que el lunes jugará contra Italia, estará formado por los siguientes jugadores:

Jáuregui; Quincoces, Zaldúa; Amadeo, Gamborena, Trino; Benzobas, Cholin, Yermo, Marculeta, Robus.—ALARCON.

Quando nos honre con su visita

podrá examinar sin compromiso alguno de compra, el mejor surtido de

Joyas y Relojes Modernos

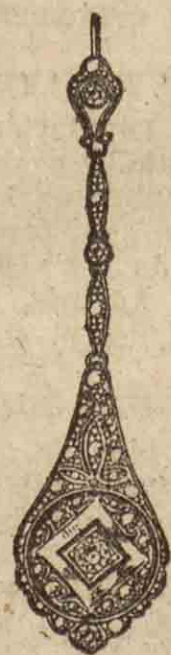
que existe en

San Sebastián

Incomparable por su

NOVEDAD ELEGANCIA

Y PRECIOS MODERADOS



200 E-26

Brillantes y Rosas



208 D-7

Plas. 750
Brillantes y Rosas



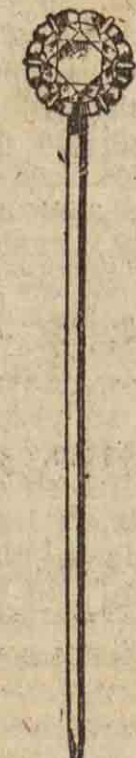
201 D

Plas. 750
Brillante



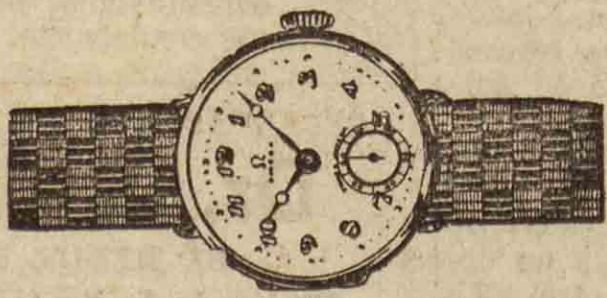
201 E-42

Plas. 600
3 Brillantes y Rosas



211 C-2

Plas. 1.500
Un Brillante



361 E-3

OMEGA
Oro ley 18 kilates

TRUST JOYERO

Madrid-París-Bilbao

Sevilla

Fabricación e importación

de Joyas

y Relojes en gran escala

Sucursal de

San Sebastián

Alameda, 15

ECOS

De todas partes

VINEZ NO SE RETIRA DEL BOXEO
PARIS.—Lucien Vinez ha declarado a un redactor de "L'Auto" que se cree en condiciones de seguir dedicado al boxeo. Dijo también que creía que su derrota frente a Raphael se debía a los trastornos que le ocasionó la travesía de Alger a Marsella, algunos días antes de su combate.

Ahora que estoy completamente restablecido, creo que podré obtener un brillante desquite.

SLATTERY, VENCEDOR

NUEVA YORK.—Anteanoche en Newark, Jimmy Slattery logró una neta victoria a puntos sobre Tony Murillo.

En Pasajes

C. D. ATEGORRIETA-PASAJES F. C.
Hoy, a las diez y media de la mañana se ventilará en el campo de Molino, el partido correspondiente al torneo entre los equipos C. D. Ategorrieta y el Pasajes F. C.

Ambos equipos estarán formados por sus mejores elementos y harán que los aficionados a este deporte tengan ocasión de saborear el buen juego que han conseguido reunir.

El Club de Miracruz, al igual que lo ha hecho en cuantos partidos ha jugado en el citado campo, pretende mantener sin conocer la derrota, y por el contrario obtener el triunfo ante el conocido contrario de superior categoría, dando a conocer la gran clase del juego que practican.

El Pasajes F. C. estará formado por once muchachos diestros defensores de su querido choco, que piensan confirmar el juego que desarrollaron frente a los referidos arribistas el pasado domingo y que de no haber sido por la mala suerte que se cobó en ellos hoy hubieran contado con una resonante victoria frente a los citados koshkeros.

Confiamos será en gran número de aficionados los que acudan a presenciar este partido matutino, asegurándonos saldrán satisfechos del ratón agradable y entretenido que se pasa.

La Pasajes F. C. lo formarán los siguientes: Antia; Mondragon; Deva; Elizaguirre; Mendizabal; Pérez; Illarramendi (petit); Zalla; Illarramendi; Ausín; Suberbidí.

Academia de corte

En quince días se compromete la señora SAGARDOY, autora de su método, enseñar a cortar a sus discípulas toda clase de prendas blancas y color, de señora, caballero y niño.

URBIETA, 58, 2.º (frente a Bellas Artes)

LAS TRINCHERAS BUFALO

persuimpermeabilización por piason LAS MEJORES

Legía marca "EL LEON"

Líquida y en polvo. Exíjase en todos los buenos comercios.

A San Antonio de Urquiola

El Garage Moreno, de Durango, establece un servicio especial de autobús, además de los ordinarios, a San Antonio de Urquiola, durante todos los domingos y días festivos, a partir del 7 de Junio hasta el 29 de Octubre inclusive.

Saldrá de Durango a la llegada del tren que sale de San Sebastián a las 6:20 de la mañana.

El regreso a tomar el tren que sale de Durango para San Sebastián a las 3:50 de la tarde.

Ebanistas - Carpinteros

Que sean buenos oficiales, de 20 a 45 años de edad, hacen falta en los talleres Herederos de Ramón Múgica: Paseo del Duque de Mandas, San Sebastián.

Aserrador

buen obrero, de 20 a 45 años de edad, con conocimiento del manejo de sierras grandes de carro, hace falta en los Talleres Herederos de Ramón Múgica: Paseo del Duque de Mandas.—SAN SEBASTIÁN.

CALDAS DE OVIEDO

Águas azoadas muy radiactivas

REUMATISMO.—CATARROS

GRUPE MAL CURADA

Gran Hotel del Bañeario

Servicio esmerado. — Cocina selecta

— 15 Junio a 30 Septiembre —

CORCHOS Y BOTELLAS PARA SIDRA

Vino, Jeréz, Coñac y todas cuantas clases deseen, encontrarán a precios económicos en nuestros almacenes

HERNANI. 8 - Teléfono 1-36-68

Se compran botellas de todas clases.

En Atocha jugarán hoy su segundo match el Amaikak-Bat y el Avión

Gran interés ha causado en la afición el anuncio de este match que tendrá lugar esta tarde en el campo de Atocha y no es para menos, pues siempre que han intervenido estos dos entusiastas y veteranos equipos, las contiendas han resultado disputadísimas y llenas de una emoción indescriptible.

Esta vez también así lo esperamos, mínimo tratándose de la disputa de una soberbia copa donada por un entusiasta aficionado y la cual se halla expuesta en el acreditado comercio del popular ex guardame de la Real Sociedad y veterano amaikabatista don Agustín Eizaguirre.

Para posesionarse definitivamente de este trofeo, a los del Antiguo les basta empatar en el partido de hoy, pues en el primero de los celebrados, correspondiente al mismo, ganaron por la mínima diferencia.

Sin embargo, de triunfar los de la calle de Elcano por un score superior a un tanto de diferencia, a ellos se les adjudicará la copa, pues es de tener en cuenta que en estos partidos se tendrá en cuenta el goal "average".

Así, esperamos de ambos notabilísimos "ones" nos exhiban esta tarde un encuentro emocionante, comparable a las encarnizadas y reñidísimas luchas que sostuvieron en el reciente pasado campeonato, siempre dentro de la mayor corrección, con nobleza, pero con un entusiasmo y ansias del triunfo dignos del mayor elogio.

Los dos equipos se presentarán con sus mejores elementos, que disponen. En el equipo del Amaikak se probarán nuevos jugadores y en el del Avión con todo el "team" completo, incluso con su famoso y tan discutido delantero centro Olivares.

El match dará comienzo a las cuatro y media en punto, atendiendo al ruego de varios aficionados y será dirigido por un competente aficionado.

Esperamos que el campo de Atocha presentará esta tarde un aspecto brillantísimo.—N. N.

En Villafranca

EL C. D. BUENOS AMIGOS, A TOLOSA
Hoy, domingo, día 3, el C. D. Buenos Amigos se trasladará a la antigua capital foral para contender en partido amistoso con el C. D. Golondrinas.

Según las referencias que tenemos, el club tolosano es un conjunto muy temible, como lo demuestran los resonantes triunfos conseguidos en esta temporada.

El Buenos Amigos no podrá trasladarse completo porque varios de sus jugadores, por causas ajenas a su voluntad, no podrán alinearse.

Del once villafranqués no hablaremos, pues bien sabidos son los resonantes triunfos obtenidos contra el Santa Ana Chiqui, y también demuestra su valía el Buenos Amigos con ser finalista del campeonato de clubs no federados, y para esta fecha podía haber sido campeón si no hubiera sido por el árbitro que juzgó la final en Azpeitia; pero aun y todo, el Buenos Amigos supo conquistar un empate más honroso y ahora espera que llegue el día en que se juegue la final bis.

El partido se jugará en Berazubi y dará comienzo a las cuatro menos cuarto y será arbitrado por un aficionado tolosano, del cual esperamos la debida imparcialidad.

Aupa, pues, villafranqueses, y a divertirse a la antigua capital foral! — K. O.

Hilario Martínez firma varios combates

BARCELONA, 3.—A las cuatro de la tarde ha firmado Hilario Martínez al promotor señor Niferola un contrato para luchar con el campeón de pesos welters Joe Dundee.

Este combate se celebrará en Barcelona; pero hasta ahora no se ha señalado fecha. También ha firmado Hilario otros combates para celebrar varios encuentros antes de regresar a América.

El primero de los «matches» se celebrará en Valencia, combatiendo Hilario contra un célebre púgil español de su categoría.

En Molinac

C. D. ATEGORRIETA-PASAJES F. C.
Hoy, domingo, día 3, a las diez y media de la mañana se verán frente a frente estos dos conocidos equipos, en partido correspondiente al torneo organizado por los pasajarras.

Dado el gran interés que ambos han de poner en esta lucha, es de esperar ha de ser un encuentro sumamente entretenido, que dejará complacidos a los muchos aficionados que concurren a estos encuentros marañeros.

Ignoramos la composición de los equipos, pero, según nos comunican, ambos se presentarán con sus once titulares.

Antes de hacer la propaganda de sus arduos, todos los comerciantes e industriales deben consultar en nuestra Administración la tarifa de publicidad de

La Voz de Guipúzcoa

La velada de boxeo de anoche

Un gran combate entre Mur Santos y Roca, en el que el aragonés venció por puntos

Mateo Osa venció por k. o. a Boscq. - Ramirez y Wercker hicieron match nulo y López e Isasti triunfaron en sus matches

El frontón Urumea no presentaba anoche el fantástico aspecto de las veladas anteriores. El público se retrajo sin duda porque quiere ahorrar para el gran acontecimiento pugilístico del 30 del actual.

La velada en su conjunto resultó muy interesante y, como las anteriores, admirablemente organizada. Todos los combates fueron cosa seria y en todos ellos los adversarios que se enfrentaban lucharon con valentía para lograr la victoria.

Y vamos ahora con el detalle de los distintos matches.

ISASTI VENCIO A PIPU

El primer combate concertado entre los pesos ligeros Isasti, de Hernani (61 kilos), contra Pipu, de Bilbao (60 kilos), duró los seis rounds de a tres minutos y fué un combate francamente feo. Ninguno de los dos boxeadores demostró clase, y si bien el dominio de Isasti fué neto, éste demostró poseer muy poco nervio y desperdició una gran ocasión para vencer por k-o. La victoria le fué adjudicada a Isasti por puntos.

RAMIREZ Y WERCKER HACEN MATCH NULO

El segundo combate, de ocho rounds de tres minutos puso frente a frente al campeón de Castilla de los ligeros, Ramirez (60'500 kilos), y al de igual categoría de París, Wercker (62 kilos).

Este fué un bonito combate, pues ambos púgiles lucharon con gran valentía y demostraron que saben boxear. En todos los asaltos la lucha se mantuvo bastante nivelada, si bien nosotros pudimos apreciar más decisión en el de Castilla. En cambio, acaso un poco más de ciencia poseyera el francés. De todas formas, creímos ver una pequeña ventaja en Ramirez en los asaltos segundo, quinto y sexto. Los otros cinco estuvieron niveladísimos, pues tan pronto era uno como el otro el que atacaba y los dos también estuvieron muy bien en los contras. Los jueces apreciaron por unanimidad el match nulo, pero gran parte del público creyó que hubiera sido más justa una decisión favorable a Ramirez.

LOPEZ VENCIO A COURLIER

El tercer combate estaba señalado a ocho rounds de tres minutos y en él pelearon el gallego López contra el francés Courlier, ambos pesomedios, con 75 kilos.

Tampoco pasará a la historia este combate que tuvo momentos de verdadera comedia, pues los boxeadores alternaron los ratos de gran combatividad y valentía con otros en que se escapaban por todo el ring huyendo del adversario. No tiene duda que dominó más y llevó ventaja en la mayor parte de los asaltos López, que de haber tenido un poco más de decisión hubiera dado rápidamente cuenta de su adversario. Pero López es un boxeador muy frío y daba tiempo a Courlier para que se repusiera.

En el séptimo asalto, en un momento en que López se sintió acometedor, alcanzó con varios golpes a su contrario, que acusó el castigo perfectamente, refugiándose en las cuerdas. Allí le buscó López y siguió martilleando a Courlier, que de pronto salió cojeando y levantando la mano abandonó la lucha.

López fué declarado vencedor por abandono de su contrario.

MUR SANTOS VENCIO A ROCA

Para luchar en el último combate salieron al ring los dos pesoplumas españoles, Mur Santos (Aragón), con 57 kilos, y Pablo Roca (Cataluña), con 59 kilos.

El combate estaba concertado a diez rounds de tres minutos.

Este fué el más bonito de todos los com-

bates y acaso de cuantos hasta ahora hemos presenciado en el frontón Urumea. Uno y otro demostraron ser boxeadores de gran clase y nos hicieron ver una lucha llevada en general a media distancia, en la que hubo esgrima de guantes de excelente calidad. Mur Santos, con una rapidez extraordinaria, buscaba muy bien a su contrario, que demostrando una gran experiencia del ring esperaba a pie firme y contraatacaba de una manera formidable. No se sabía qué admirar más, si la acometividad y rapidísimo boxeo del aragonés o la serenidad y gran estilo de Roca, que replicaba con eficacia y en todo momento se mantenía entero y sin descomponerse.

Todos los asaltos fueron seguidos por el público con interés y emoción, y nada tiene de extraño, pues se cruzaron golpes clásicos y científicos que en su mayor parte fueron o colosalmente bloqueados o esquivados de manera que hacía romper a los espectadores en entusiastas aplausos. Mur Santos, que demostró un formidable juego de piernas, infinidad de veces hizo que el puño de Roca quedara en el aire, pues de un salto se ponía fuera de su alcance. La esgrima de Roca, que en cambio la llevaba a efecto sin moverse de su sitio, nos evidenció que el catalán era un portento de vista.

Y el combate transcurrió en esa forma y casi puede decirse que a medida que avanzaba iba mejorando. Cuando terminó era difícil dar una decisión. Nosotros, a decir verdad, creímos que declararían match nulo, pues los dos fueron dignos el uno del otro. Acaso la mayor acometividad de Mur Santos influyó en el ánimo de los jueces y éstos por unanimidad—es justo consignar este detalle—dieron la victoria por puntos a Mur Santos.

El público hizo a los dos combatientes, cuando se retiraron, una formidable ovación.

MATEO VENCIO POR K. O. A PIERRE BOSCO

El último combate, a diez rounds de tres minutos, puso frente a frente almotricotarra Mateo de Osa y al bordelés Pierre Boscq. El primero pesó 82 kilos y 79 el francés.

Hubo poca lucha, pues Mateo de Osa salió con ganas de pelea y decidido a terminar pronto. Lo consiguió, pues ya en el primer round hizo rodar por tierra al francés, al que habían contado seis cuando sonó el gong, que momentáneamente le salvó del k. o. Pero en el segundo asalto, de salida volvió a ser alcanzado por Mateo y volvió a caer al tapiz, quedando allí por la cuenta de nueve. Otra vez se levantó y otra vez fué al suelo y también se incorporó a los nueve segundos. Pero a la tercera fué la vencida, pues volvió Boscq a ser derribado y fué a caer por entre las cuerdas fuera del ring. Allí ya no se levantó y Mateo fué proclamado vencedor por k. o.

No fué bonito este combate porque en realidad no hubo enemigo para el de Motricotarra; pero en éste vimos que continúa adoleciendo del mismo defecto de otras veces, que es de no cubrirse nada, y esto hace que muchas veces le alcancen y le castiguen sin necesidad. Es una verdadera lástima, porque Mateo, si aprendiera a boxear bien, sería gente, porque tiene fuerza, pega duro, es muy ágil y muy valiente. Mateo debe preocuparse en aprender, y si es preciso no salir de nuevo al ring hasta que no esté seguro de haber adquirido estilo y hacer esgrima de clase. Si lo consigue, que estamos seguros de que lo conseguirá, el motricotarra quitará muchos moños.

Y hasta la próxima velada, que será algo grande. Nuestro magnífico Paulino ante sus paisanos y en lucha por el título. Prepararse a ser testigos de un día grande para Donostia.

De Urnieta

UNA APUESTA

Existe grandísimo interés para presenciar la gran apuesta de segadores que ha de celebrarse en ésta el próximo lunes, a las once de la mañana, en el prado cedido galantemente por don Antonio Amorza, cerca de su caserío.

Los contrincantes son Feliciano Arín, de 24 años, y José Balda, de 23, ambos de Urnieta, y expertos aficionados que han dado pruebas de su resistencia en otras varias ocasiones.

Las dos partes se encuentran muy equilibradas. Tanto es así, que aparte de la crecida cantidad de dinero que atraviesan ellos, lo corroboran las numerosas apuestas que se han hecho estos días.

Por la gran espesura de hierba que hay en dicho prado, consiste dicha apuesta en quién corta más cantidad de kilos de hierba en una hora; y por la proximidad del prado con el pueblo e importancia de la contienda, ese día se verá esta villa concurridísima, sobre todo por la gente de los pueblos circunvecinos.—Corresponsal.

Salón Miramar

Hoy, tarde y noche: "LA FINAL DEL CAMPEONATO DE FUTBOL"

"Un idilio en el Metro" y "Erase una vez un príncipe"
Por la noche, gran sesión cinematográfica doble

El homenaje que se tributará hoy en Elgoibar a los futbolistas Unzueta y Vallejo

Llegó el segundo día, en que las bravos "koshkeros", con la cooperación de diversas entidades deportivas, que gustosas se han brindado para dar brillantez a este acto, se trasladarán a Elgoibar. Entre las muchas adhesiones que ha recibido esta Comisión organizadora figura una muy cariñosa de la Real Sociedad, en la que se ponen a completa disposición de los organizadores, y ruega transmitamos un afectuoso saludo a los homenajeados.

La salida se dará a las nueve de la mañana, de frente al domicilio social, y a juzgar por la animación y el buen humor reinante el acto ha de resultar brillantísimo.

Únicamente resta a esta Comisión dar las más expresivas gracias a todos aquellos que con su ofrecimiento han facilitado su labor. ¡Gora Rufino ta Demetrio!

Trasiego de futbolistas

Ricardo Gallart pasa al Deportivo Español Zamora siéne en este equipo

BARCELONA, 2.—Hay alguna animación entre los elementos futbolísticos de la región por estar revisando ahora los contratos para la próxima temporada, con lo cual se discuten las fichas de los jugadores más significados.

Se sabe ya que el interior derecha del Sans, Ricardo Gallart, pasa al Deportivo Español, que le ha firmado la ficha con una importante cantidad.

A este jugador, que se ha significado mucho en la actual temporada, se lo disputaban el Barcelona, el Europa, el Murcia y el Deportivo, que es el que, al fin, ha conseguido contratarle.

Ricardo saldrá ya con su nuevo equipo para Valencia, donde el Deportivo Español debe jugar mañana, domingo, el partido correspondiente al torneo de la liga maximalista con el Racing de Santander.

En este encuentro tomará ya parte Gallart. Por el contrario, se ha desmentido que Zamora vaya a abandonar el Deportivo Español. Zamora ha manifestado que, por el contrario, seguirá defendiendo con igual tesón que hasta ahora, la puerta del Deportivo.

Después de los incidentes de San Mamés

"Quien no sepa portarse como persona decente, que se quede en casa" dice el Gobernador de Vizcaya

El jugador José María Urresti, multado

BILBAO, 2, 23'30 n.—El gobernador civil ha impuesto doscientas pesetas de multa al jugador José María Urresti, del Arenas, por comportarse incorreitamente con el público en San Mamés con motivo del partido de fútbol que se jugó en dicho campo el pasado domingo.

En relación con este asunto, el señor Ballarín facilitó la siguiente nota oficial:

"Es intolerable y digno de acerbos censuras lo que viene ocurriendo con lamentable frecuencia durante los partidos de fútbol. Algunos jugadores y parte del público, olvidando o desconociendo los imperativos de la más elemental corrección y buena educación, se comportan groseramente demostrando su incultura y originando con sus frases y ademanes socos disturbios y alteraciones que no pueden ser consentidos. Por tanto, y ya que no sean suficientes la propia estimación y el respeto mutuo que se supone deben ser normas entre personas educadas, he dado orden a los agentes dependientes de mi autoridad para que denuncien y detengan si es preciso a quienes no guarden compostura y comedimiento, a los cuales impondré adecuada sanción. Hay que poner coto a estas demasías de los ineducados que molestan y ofenden a quienes no tienen por qué aguantar ni sufrir impertinencias de gentes de pésimo gusto. Quien no sepa portarse como persona decente, que se quede en casa".

Doctor Cardenal

Médico forense. Ex interno de los Hospitales

— de Madrid —

Enfermedades de los niños.

Partos. - Medicina general

Avenida de Francia, N.º 2 - Consulta de 3 a 5

- Teléfono núm. 14.501 -

"La Voz" en Burdeos

SE VENDE EN

Kiosque número 26, «Petit Paris», Place Gambetta.

Kiosque Place la Comédie.

Kiosque núm. 40, Cours d'Albret

Rue de la Chartreuse 40.

Rue de la Benange. A la Barrière.

Mr. Dubos, kiosque Place Puy Paulin.

Mr. Villemon, rue Lafontaine, 49.

Atletismo en Berazubi

Hoy se disputarán los
Campeonatos de
Guipúzcoa

Hoy, a las nueve y cuarto de la mañana, comenzará la primera jornada de estos interesantes campeonatos de atletismo de Guipúzcoa.

Vemos con verdadero placer el aumento de atletas que año tras año, lenta pero continuamente, vienen participando en el atletismo de esta región. Esto no tendría toda la importancia debida si sólo fuera el aumento de atletas sin que se observara mejoramiento alguno en la clase de cada uno de ellos. Pero precisamente lo más halagüeño es que, aunque también lentamente, van mejorando cada uno en su especialidad.

Sería esto lo suficiente para demostrar el interés de los campeonatos que empiezan hoy; pero hay que añadir que la lucha para la conquista del trofeo social, donado por la Federación Atlética Guipuzcoana, se presenta muy nivelada entre los clubs participantes, y en especial entre el Real Unión, Real Sociedad y Tolosa Football Club.

Recordamos que esta jornada dará comienzo a las nueve y cuarto en punto de la mañana, siendo el horario y orden de pruebas el siguiente:

A las nueve y cuarto, primera semifinal de 400 metros vallas; y veinte, segunda semifinal de 400 metros vallas; y veinticinco, final de 5.000 metros lisos; y cuarenta y cinco, primera eliminatoria de 400 metros lisos; y cincuenta, segunda eliminatoria de 400 metros lisos; y cincuenta y cinco, tercera eliminatoria de 400 metros lisos.

A las diez, final de salto de pértiga; y cuarenta y cinco, primera semifinal de 400 metros lisos; y cincuenta, segunda semifinal de 400 metros lisos; y cincuenta y cinco, eliminatoria y final del salto de altura.

Con el fin de no entorpecer la labor y marcha normal de la organización, se advierte no se permitirá la estancia dentro del terreno de las pistas a ningún elemento que no sea miembro del Jurado.

Todo atleta que no se halle presente en la salida o en el turno que le corresponda en los concursos, perderá el derecho a participar en la indicada prueba o concurso. Asimismo será descalificado el atleta que no atienda inmediatamente cuantas indicaciones le hiciera el Jurado.

El Palacio del Hielo
a Orio

Ya se acerca la fecha que tanto ansían estos simpáticos "chavales" para pasar un gran día, de los que pocos caen en libra.

La Comisión que preside el gran "Linterito", acaba de confeccionar el programa que ha de tener lugar en esta jira. La salida será a las siete en punto de la mañana, poniendo en conocimiento de los rezagados que por ninguna causa se demorará la misma, partiendo el domingo, frente de los locales, sitos en la calle Ogendo, 26. Se indica que todos vayan provisionados del correspondiente "amaiketako". La entrada en Orio será a las once aproximadamente y al son de un castizo pasadoble se dirigirá la comitiva al Ayuntamiento, para saludar de esta manera al pueblo.

Después de unos bailables bien tocados por la banda, se distribuirá la gente en los diversos restaurantes que existen en dicha villa.

La comisión, con el fin de facilitar en lo que a gastronomía se refiere, ha puesto una lista en los locales, para que se inscriba todo aquel que quiera comer en el restaurant "Toki-Alai", que ha tenido a bien de ofrecernos su casa.

Por la tarde habrá un partido de pelota entre dos afamados pelotaris de este Palacio, habiendo donado uno de la comisión una preciosa copa, la cual será entregada al vencedor y al vencido una botella de Domecq.

Después de este partido, se bailará un "aurreku", para el cual la comisión no ha reparado en gastos, habiendo contratado a dos artistas de la parte de Ciboure. También se celebrará una apuesta de levantamiento de peso, que tendrá lugar finado el número anterior.

A continuación, una gran novillada, para la cual se ha traído un novillo denominado "Historias", lo que prueba que en otras plazas ha debido dejar muchas. Una gran carrera de natación, en la que tomarán parte el presidente y secretario y, finalmente, un concurso de feos y un cross-country, regalándose a los vencedores valiosos premios. Terminados los festejos, habrá baile hasta que la "chavalería" se canse.

"Donosti-Zarra"

Hoy, domingo, se verificará la jira que esta sociedad ha organizado al caserio "Iborla". El número de socios que acudirán con sus familias supera con mucho al del año anterior.

Con objeto de facilitar a todos aquellos que lleven algún bagaje y hacerles más cómodo el recorrido, se ha puesto un carrito en el que se llevarán los estorbos, el cual saldrá de frente al domicilio social a las ocho y media de la mañana.

La hora de partido será a las nueve, previo un kalejira por los acordeonistas y thunthuneros que acudirán a esta alegre romería, los cuales, al regreso, tocarán también frente a la sociedad para diversión del populoso barrio.

EL DEPORTE VASCO

EN EL MODERNO

Con la acostumbrada animación de los días laborables, se jugaron ayer en este frontón dos partidos, uno a pala y otro a remonte.

En el primero, Quintana IV y Aguirre (rojos) contendieron con Zárraga y Pasay (azules), sacando los delanteros de los cuadros 11 1/2 y 11, respectivamente. Comenzó la catedral traficando con bonitos mientos a base de Quintanilla-Aguirre, que en los primeros tantos lograron dos de ventaja; pero después de las igualadas a 1, 6 y 8, únicas registradas durante todo el partido, se impusieron de modo franco los preteridos, que llegaron a arrollar a los colorados, sin que éstos, y eso que Aguirre jugó mucho y bien, pudieran contrarrestar el juego bravo de Zárraga y los enormes pelotazos de Pasay. El mejor juego de éstos se tradujo en el contador con la diferencia de diez tantos (32-22), que en un avance de Quintanilla quedó reducida a cinco (34-29), pero no lograron pasar del 41 cuando Zárraga y Pasay alcanzaban el 50 de la contienda.

No terminaremos esta reseña sin tributar nuestros elogios al modesto palista Pasay, cuyos progresos en el manejo de la pala son tan manifiestos que le auguramos, a plazo no lejano, triunfos resonantes y un merecido ascenso en el escalafón de sus compañeros.

En el segundo lucharon a remonte Arano y Esendero (rojos) contra Izaguirre y Eguisquiza (azules), teniendo el mismo saque los dos delanteros. Difícilmente nos ofrecerán los "ases" un partido de más interés y competido que el jugado por estos remontistas, que dan de sí todo cuanto saben y pueden. Después de habernos obsequiado con numerosos empates y dominio alterno, que obligó a frecuentes cambios en la cotización, vino la emocionante igualada a 49, perdiendo Arano de saque el tanto final y ganando el partido, por consiguiente, Izaguirre y Eguisquiza.

Para hoy, domingo, la empresa del Moderno ha preparado un excelente programa. Primeramente jugarán a pala Izaguirre y Villaro II contra los hermanos Quintana II y III, y después, a remonte, Jurico y Aramburu contra A. Echániz y J. Echániz. Además, habrá un tercer partido.

EN MADRID

Madrid 3.—Ayer tarde, a primera hora, en el Jai-Alai jugaron a pala Azurmendi y Lejona contra Gallarta II y Begoñés, ganando fácilmente los segundos.

Luego contendieron a remonte Ochotorena y Alberdi con Ostolaza y Ugarte, venciendo la primera pareja por diez tantos.

EN BILBAO

Bilbao 2.—En el Euzkalduna jugaron a pala esta tarde Orde y Narnu I contra Chistu I y Campos, venciendo éstos por nueve tantos. Después, Albéniz y Urquidí vencieron por cinco tantos a Fernández y Algorteko.

EN PAMPLONA

Pamplona 2.—Esta tarde, en el Euskal-Jai, jugaron a remonte Irigoyen y Patricio contra Ezponda y Clidoz. Ganó la primera pareja, que dejó a sus contrarios en seis juegos para nueve.

FEDERACION GUIPUZCOANA DE PELOTA

Para hoy, domingo, el programa de los partidos que han de jugarse en el frontón Moderno está revestido de gran interés, pues en ellos participarán las más notables parejas de nuestros amateurs.

Los partidos comenzarán a las diez de la mañana, jugándose en primer lugar un partido a pala amistoso, en sustitución del partido a mano entre los Clubs Ullape y Mollari, por haber comunicado este último su imposibilidad de desplazarse sus jugadores por estar lesionados. Se jugará entre la pareja del Euzkalduna, Arocena y Andueza, contra Bello, del Loyolatarra, y Oyazabal, del Fortuna.

El segundo partido será a mano entre el Gure Borda y el Fortuna.

Y el tercero, también a mano, entre el Aurrea de Vergara y el Loyolatarra.

Los tres partidos son de calidad inmejorable, habiendo despertado gran expectación los dos de mano, por lo cual es de esperar aida a presenciarlos toda la afición guipuzcoana.

Pablo Gastaminza

Tratamiento de la hemorragia y de sus complicaciones en el hombre y en la mujer, por el procedimiento del Dr. Roncayrol (corrientes de alta frecuencia).

— CHORRUCUA. 2. 1. —

Telf. 20-78. — Consulta de 10 a 1 y de 3 a 6

Teatro del Príncipe Hoy, domingo, últimas proyecciones de

"SI ME VOLVIERA A CASAR"

Gran creación de FRANK MAYO y DORIS KEYNTON

Gran Salón "OLIMPIA" LOYOLA

GRAN BAILE, para hoy, Domingo, de 5 y media a

: : : 9, amenizado por una gran Orquesta : : :

- Espléndida terraza - LOYOLA -

TINTES GURIA

LO MEJOR PARA TENER EN CASA TODA CLASE DE TEJIDOS

EN EL URUMEA

Tres partidos, a cual más interesante, fueron los que bien combinados nos ofreció ayer tarde el intendente de este magnífico frontón, comenzando la jornada pelotística con el encuentro de los palistas hermanos Piedra (rojos), Angel y Gallarta (azules), llevando esta segunda pareja nada menos que dos cuadros de ventaja en el saque.

A pesar de la mencionada diferencia en las condiciones del saque, los hermanos Piedra hicieron tan portentoso juego, clásico y perfecto, que obligaron a los concurrentes a ofrecer por ellos el dinero con marcada tendencia. Pero en el transcurso del partido hubo una digna rivalidad, desarrollando particularmente el delantero Angel juego tan certero, preciso y colocado, que solamente la resistencia y seguridad manifiesta por el zaguero Piedra pudo contrarrestarlo todo.

Angel y Gallarta estuvieron dominando las más de las veces, pero al fin la resistencia de los Piedra fue la que aguantó el partido, cual lograron vencer aunque solamente haya sido por la diferencia de cuatro tantos, después de la última igualada que pudimos anotar a 46.

Fué, en verdad, un gran partido, mereciendo todos, y en particular el delantero Angel y el zaguero Piedra, los muchos aplausos que el respetable les dispensó.

Otro gran partido fué el que a cesta-punta jugaron Quintana y Arzona contra Mandiola y Sorondo, siendo un sinnúmero de igualadas las que se registraron, la última a 48, logrando al fin triunfar la primera pareja, que pudo apuntarse seguidos los dos tantos que les faltaban para salir airoso de tan reñido partido.

Todos pusieron a prueba sus entusiasmos y deseos grandes de vencer, siendo el delantero Quintana quien se multiplicó en facultades para hacer una labor muy superior a las muchas buenas que tantos triunfos le han proporcionado en anteriores encuentros. Bien merece el elegante y codicioso Quintana nuestros sinceros elogios.

Hubo un tercer partido, en el que dignamente rivalizaron por segunda vez los noveles puntistas Aguirre y Alzola, Gorospe II y Garmendia, en igualdad de saques. Comenzó jugando la primera pareja sin la debida armonización, mientras que Gorospe y Garmendia, bien compensados, tomaban la delantera en la puntuación, que les permitió hasta once tantos de ventaja.

No creíamos se aserrenara la nerviosilla pareja integrada por Aguirre y Alzola; pero unas cuantas pifias de Garmendia dieron ánimos a los rezagados, que, aunando sus esfuerzos, no solamente nivelaron el partido con el empate a 22, sino que en varias ocasiones también lograron dominar y tener la ventaja de tres tantos sobre sus contrarios, por lo que fueron divididas las muchas apuestas que entre catráticos y bajistas se habían cruzado.

En la tercera decena hubo por parte de los contendientes un alterno dominio, e igualados por último a 31, consiguieron triunfar Gorospe y Garmendia, apuntándose uno tras otro los cuatro tantos que les faltaban.

Alzola fué, a pesar de haber perdido, el que más mejor jugó, siguiéndole en orden de méritos el joven Gorospe. Joshe Luis Aguirre no estuvo tan afortunado como el día de su debut, pero tuvo durante el partido destellos de una compenetración e intuición de juego que el público, en general, apreció de gran valer. El que peor jugó fué Garmendia, no mereciendo haber ganado.

Se dice que las discusiones sirven para hacer luz en los asuntos; pero en la que ayer tuvieron los palistas Piedra y Eguia sirvió para que surgiera un reto, desafiando el primero a jugar un partido, el solo, contra Eguia y Velasco, a lo que éstos no tienen inconveniente aceptar. No sabemos si lo harán a puertas cerradas, pero un grupo de aficionados puso el partido-desafío en conocimiento de la Intendencia del Urumea, cerca de la que se han hecho gestiones para que sea público, cosa que aún está pendiente de resolución. De todas maneras, no tardaremos en informarnos y hacer público cuanto haya de cierto, para satisfacción y conocimiento de los aficionados.

Para hoy, domingo, ha preparado la empresa del Urumea los partidos siguientes: a pala, Alza y Eguia contra Angel y Ereño; a cesta, Leche y Navas contra Elola, Basabe y Arrate, y también a cesta, Astigarra y Garmendia contra Gorospe II y Chacartegui.

Para mañana, lunes: a pala, Piedra y Ereño contra Angel y Velasco; a cesta, Mandiola y Arzona contra Quintana y Sorondo, y por último, también a punta, Gorospe II y Chacartegui contra Astigarra y Alzola.

Para el Real Unión

Sobre el campeonato
infantil y la formación
de selecciones

Causaría el mejor efecto que, el Real Unión de Irún, que con tanto entusiasmo y cariño ha organizado el campeonato infantil, formara un equipo—aparte de la selección que ya ha hecho—, que jugará un partido en Gal, con el "once" de selección, el 1 de julio con motivo de las fiestas de San Marcial.

No cabe dudar del éxito de este encuentro, entre los que dentro de un par de años habrán de dar días de gloria al fútbol irunés y al Real Unión.

El equipo que debía formarse para jugar contra la selección, estaría bien así:

Portero, el del Fortuna; defensas del Bidasoa; medio ala derecha del Fortuna; medio centro del Izaga; medio ala izquierda del Aldabe; extremo derecha del Izaga; interior derecha del mismo; centro delantero del Fortuna; interior izquierda del mismo; extremo izquierdo del mismo.

Suplentes: portero del Cuartelache; defensa izquierda del Fortuna; centro medio del mismo; centro delantero del Aldabe.

La afición irunesa celebraría que esta idea se llevara a la práctica, pues hay verdaderos deseos de ver actuar a los "chavales" iruneses, que están demostrando ser unos "hachas" con el balón.

A los del Fortuna no les hemos visto jugar nada más que una vez, porque les descalificaron por la poca formalidad en el campo y por dejarse ganar y haber sido una lástima su descalificación, pues hubieran hecho un buen papel en el campeonato.

A los demás equipos les hemos visto varias veces y por eso decimos que son unos "hachas" sobre todo el interior derecha del Aldabe, Iriondo; el portero del Fortuna, Gama; el centro delantero del mismo equipo, Urquiza; los izquierdas del Fortuna, García y M. García (aunque el primero es un poco tranquilo, pero dirige bien los tiros a goal y pasa bien la pelota y ayuda mucho al extremo izquierdo); el centro medio del Izaga, Estomba, que dentro de un par de años le quitará el puesto a Garmendia. Las defensas del Bidasoa, aunque juegan el campeonato de los menores, parecen ser muy buenos jugadores, y los restantes, no hay nada que decir, porque todos unos como otros son buenos, tal como Oñate, medio derecha del Fortuna; Garayalde, medio izquierda del Aldabe, y Filemán, extremo derecha del Izaga.—Uno del Roca y sus amigos.

Irún, 2-6-928.

Los retos

CONCERTANDO PARTIDOS

El Tirria Balompié reta al Trineira, ambos de Andoain, para jugar en el campo y hora que designen. Nuestro team será: Larrañaga, Elzuri, marique, Pagola, Lozanes, Echeverría, Altuna, Zabala, Lángara, Marusquiao, Ignacio, Oñate.

El C. D. Bel Alegre de Tolosa acepta el reto del Deportivo Alavés de San Sebastián para el domingo, a las tres, en Berazubi.

El reserva del Español de la Calzada de Eguia reta al C. D. Aurora para el domingo, a las diez. Nuestro team será: Torres, Enrique, Puga, Matías, Domingo, Santiago, Pedro, Emilio, Teodoro, Juan, Aleja.

El infantil del Avión Club acepta el reto la Estrella Roja de Hernani para el domingo, a las tres y media, en Hernani. Nuestro team dará a conocer en el campo.

El reserva del C. D. Bel Anayak acepta el reto del Amakak Mutillak (reserva) para el domingo, en el campo y hora designados. Nuestro team será: José Ramón, Cuenca, Benito, Teodoro, Martínez, Larrañaga II, Rosas, Lucas, Aurelio, Gil. Se ruega sean puntuales.

El infantil del Pasayako Lagun Ederak reta al infantil de la Unión Deportiva para el domingo, a las tres y media, en Molineta. Se ruega contesten por este diario para mañana, pues en lo contrario se acepta el reto del Rayo F. C. Se advierte a este equipo no se presente en caso de aceptar el anterior.

Convocatorias

C. D. FORTUNA

Se ruega a los miembros de la Directiva y comisiones deportivas acudir a la reunión que se celebrará hoy, sábado, a las ocho de la noche, en los locales del club. Se encarece la puntual asistencia.—El secretario.

ESPERANZA PASAITARRA

Se ruega a los socios y jugadores acudir a la reunión que tendrá lugar hoy, sábado, a las ocho y media de la noche, para tratar asuntos de interés. Se encarece la puntual asistencia, pues los datos que todos los acuerdos serán válidos, cualquiera que fuere el número de asistentes.—La Directiva.

C. D. ESTUDIANTIL

Se ruega a los jugadores Rey, Bajo, Castiella, Dorronsoro, Ochoa, Segnés, Guerrero, Arribas, Oyabide, Elzégui, Subijana, Martín y Aguirre acudir hoy, a las doce del mediodía, al domicilio del club para recibir instrucciones.

C. D. ATEGORIETA

Se ruega a los jugadores Martínez, León, Aguirre, Lueña, Riera, Retegui, Elorza, Ruffino, Aguirre, Artola, Berrondo, Rivas, Almandoz y Aguirre acudir al campo de Molineta para las diez de la mañana, con el fin de contener en el do del torneo con el Pasajes F. C.

G. D. OLIMPICO

Se ruega a todos los jugadores, tanto del primer equipo como del reserva, acudir hoy, domingo, para las diez de la mañana, al domicilio del club. Se encarece la puntual asistencia.—El secretario.

La vida en Vizcaya

Un tren choca con un automóvil y resultan gravemente heridas cinco personas

Próximo estreno de una obra de costumbres vascas. El descanso dominical de la Prensa

BILBAO, 3.—En el kilómetro 241 de la línea del ferrocarril de La Robla, un tren chocó con un automóvil de la matrícula de Bilbao, resultando gravemente heridos Carlos Ascero, Rafael Fernández, Jose Rovira, Manuel Oria y Joaquín Fernández. La vía quedó interceptada durante algún tiempo por haber descarrilado un furgón el auto quedó destruido.

ESTRENO DE UNA OBRA

La compañía del Teatro Lirico Nacional, estrenará en el Coliseo Buenos Aires de Bilbao, una obra de costumbres vascas, titulada "La gaviota azul", letra de don Jesús Urruñuela Echevarría y música de su hermano don Juan María.

La obra se estrenará antes en Madrid.

UNA DESGRACIA

El niño Luis Marquinez, de año y medio, en su domicilio, se cayó a una tinaja de agua y leña. En la Casa de Socorro fué asistido de síntomas de intoxicación.

POR VENEGATIVOS

En Gallarta fueron detenidos los hermanos Emilio, Florencio y Patricio Rojo, de 20, 18 y 16, por amenazar al guarda del ferrocarril de Sestao a Galdames, quien para librarse de los hermanos tuvo que hacer un disparo al aire.

Los hermanos, para vengarse, apedrearon la casa del inspector del ferrocarril, don Salvador Román y rompieron varios cristales.

LLEGADA DE AGÜERO

Hoy llegó a Bilbao el diestro Martín Agüero, que fué recibido por muchos amigos y admiradores.

Agüero se trasladó a su finca de Ariza.

EL DESCANSO DOMINICAL DE LA PRENSA

El gobernador civil facilitó una nota oficial en la que se dice que se han impuesto multas a varios dueños de bares y cafés por infringir el descanso dominical de la Prensa, pues los domingos fijaban pizarras con noticias en sus establecimientos.

UN CARTEL ANUNCIADOR

El Comité organizador del Certamen del Trabajo, ha elegido el boceto del cartel anunciador presentado por Bartolucci.

Círculo Mercantil e Industrial

LA FUNCION DE ANOCHE
Con un lleno reboante tuvo lugar anoche la interesante velada anunciada.

Los notables ilusionistas y prestigiosos entretenedores, realizaron muy diversos y entretenidos trabajos, llamando la atención por la limpieza y precisión con que ejecutaron, especialmente la transmisión del pensamiento, escuchando continuadas ovaciones.

El notable tenor señor Font, acompañado al piano por la señora Magda Rubioni, cantó varios números de "La dogaresa", "Car-mena", "El guitarrico", "Los de Aragón", "Ri-muello" y la jota de "La bruja", escuchando muchos aplausos.

La concurrencia complacida de la entretenida velada del Mercantil.

VENTA SOLAR EN MADRID

Para industria importante 45.000 pies lado Estación. Dirigirse Francisco Segovia. Peñuelas, 10. - Madrid

NOTAS GRAFICAS DE ACTUALIDAD



La niña alemana de tres años que ha recorrido ya, con sus padres y tres compañeros más de viaje, unos 40.000 kilómetros en bicicleta. Esta caravana ciclista se propone dar así la vuelta al mundo. El objetivo de Ojanguren ha sorprendido a los desocupados turistas a su paso por Eibar. (F. Ojanguren)

En el Miramar

En todas las sesiones se pasará "La final del campeonato de fútbol"

CON OTRAS SELECTAS CINTAS AMERICANAS

En todas las sesiones que hoy, domingo, se celebrarán en el Miramar, se pasará la cinta de palpitante actualidad "La final del campeonato de fútbol", que reproduce las incidencias de los dos partidos, con sus correspondientes prórrogas de tiempo, jugados en Santander entre la Real Sociedad y el Barcelona F. C., para disputarse el título de campeón de España.

Además de esta cinta a las cuatro, en sesión infantil, se proyectará varias películas cómicas; a las seis menos cuarto "Un idilio en el Metro", bella comedia cinematográfica interpretada por Dorothy Mackaill y Jack Mulhall; a las siete y media "Erase una vez un príncipe...", interpretada por el formidable actor George O'Brien y Virginia Valli, y a las diez en punto de la noche, aparte de la ya citada película del campeonato de fútbol, se anuncian "Un idilio en el Metro" y "Erase una vez un príncipe..." Tarde y noche la orquesta de Barriola ejecutará un muy selecto programa musical.

En el Trueba

Últimas proyecciones de "El gaucho" por Douglas

A petición del público se volverá a proyectar hoy en el Trueba "El gaucho". La Empresa advierte que éstas serán irremisiblemente las últimas y definitivas proyecciones de la referida película. "El gaucho" es la última producción del formidable actor Douglas Fairbanks, una de sus más geniales y completas creaciones. "El gaucho" se pasará tarde y noche.

En el Príncipe

Últimas proyecciones de "Si me volviera a casar"

Estrenóse ayer, conforme se había anunciado, "Si me volviera a casar", interesante y muy original producción cinematográfica, que obtuvo la favorabilísima acogida que ya habíamos anticipado.

"Si me volviera a casar" ofrece, por otra parte, el atractivo de estar interpretada por artistas tan notables y prestigiosos como Frank Mayo y Doris Kenyon. El primero es el inolvidable intérprete de la emocionante producción "En las ruinas de Reims" y la segunda la bella y exquisita actriz ventajosamente conocida. Ambos artistas realizan una acabada labor.

Para hoy, domingo, se anuncian las últimas proyecciones de "Si me volviera a casar".

La orquesta de Betoré, por su parte, anuncia un selecto programa musical.

Afilador

de 20 a 45 años de edad, para afilar herramientas de máquinas para labrar maderas, hace falta en los Talleres «HEREDEROS DE RAMON MUGICA». Paseo del Duque de Mandas. SAN SEBASTIAN.

José María Amilibia

— ABOGADO —

Asuntos civiles y contencioso-administrativos. Peña y Goñi, 2. Despacho de tres salas.

Achicoria "Las Tres Cepas"

Completamente pura y estomacal. Exenta de polvo. Pruébela y se convencerá. Es la mejor De venta en ultramarinos.

A las siete y media de la tarde

CINE URUMEA

A las diez y cuarto de la noche

"El libro de la vida" y "El hombre pájaro"

TARDE Y NOCHE, PROGRAMA DOBLE

El ministro del Trabajo a Ginebra

Antes de salir el señor Aunós expone a los periodistas el programa de su viaje

Desde Barcelona irá a Berlín, Colonia, París y Barcelona

MADRID, 3.—El ministro del Trabajo recibió a los periodistas en su despacho, a primera hora de la tarde, y les dijo:

—Me voy a Ginebra con objeto de asistir a las sesiones de la Oficina Internacional del Trabajo y quizás intervenga en las deliberaciones sobre una interesante moción que presentará el director de la Oficina, señor Albert Thomas.

Desde Ginebra iré a Berlín, donde me entrevistaré con el presidente de la República alemana, mariscal Hindenburg, al que saludaré en nombre de don Alfonso y del general Primo de Rivera.

También visitaré a los ministros de Hacienda y del Trabajo de aquel país; al primero para devolverle la visita que el año pasado hizo a España, y al segundo para hablarle acerca de las organizaciones obreras y las Bolsas del Trabajo, pues es acuerdo inicial que ambos Gobiernos adoptarán las conclusiones que adopte la Oficina Internacional del Trabajo, para lo cual los respectivos representantes, debidamente autorizados, intervendrán en las discusiones de dicho organismo internacional.

Desde Berlín me trasladaré a Colonia para asistir a la inauguración de la Exposición Internacional de Prensa, y luego iré a París, donde pienso dejar liquidado cuanto se relaciona con el pabellón español en la Feria de Muestras.

Desde París emprenderé el regreso a España, trasladándome a Barcelona, donde asistiré a la colocación de la primera piedra de un barrio de casas baratas, en el que se construirán 4.000 viviendas que han de sustituir a los barracones que existen ahora en las inmediaciones de los terrenos de la Exposición.

Llegaré a Barcelona el día 19 seguramente y, después de asistir a la citada inauguración, regresaré a Madrid.

¿Quiere V.

ahorrar dinero? Empiece usted por la economía en su casa, y esto se consigue con la achicoria marca "EL AS", que por su riqueza aromática y buen gusto es la marca favorita de las personas más exigentes. Mezclada en iguales partes con el café, el resultado es mejor que con el café solo, le hace menos excitante y más estomacal, evita el insomnio, facilita las digestiones y es algo laxante. Exijan siempre achicoria marca "EL AS" en todos los ultramarinos.

GOICOECHEA-MEDICO DENTISTA

MAYOR, 2, 1.º

Horas de 10 a 1 y de 4 a 7

Patentes de invención

Marcas de fábrica. Nombres comerciales. Fuenterrabía, 3. Telf. 14-048. San Sebastián



El señor

Don Telmo Arrieta Aldabe

falleció a las cuatro de la tarde de ayer

a los 58 años de edad

después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Sus desconsoladas hijas, doña Carmen y doña Amalia; hijos políticos, don Victorino Ramos y don Andrés de Arcelus; nietas, Amale y Miren Izar, primos, sobrinos y demás parientes, al participar a sus amistades tan irreparable pérdida, les suplican le encomienden a Dios en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción del cadáver al cementerio, que tendrá lugar hoy, DOMINGO, a las ONCE, y a los funerales que en su sufragio se celebrarán mañana, LUNES, a las NUEVE, en la parroquia del Buen Pastor, por todo lo cual les quedarán profundamente agradecidos.

Domicilio: FUENTERRABIA, 22, tercero derecha. San Sebastián, 3 de Junio de 1928.



El señor

Don Joaquín Miner y Muguerza

Congregante de la Inmaculada y de San Luis Gonzaga

Falleció a las once y media de la noche de ayer,

a los 33 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Su director espiritual, don Vicente Barrena; su desconsolada esposa, doña Eusebia Oyarbide; hijas, María del Coro, Isabel y Teresa; madre, doña Generosa Muguerza (viuda de Miner); padres políticos, don Angel Oyarbide y doña Manuela Arsuaga; hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás parientes, al participar a sus amigos tan irreparable pérdida, les suplican encomienden su alma a Dios y asistan a la conducción del cadáver al cementerio de Polloe, que tendrá lugar hoy, DOMINGO, a las ONCE Y MEDIA de la mañana, y a los funerales que en su sufragio se celebrarán mañana, LUNES, a las DIEZ Y TRES CUARTOS, en la iglesia parroquial de San Vicente, por todo lo cual les quedarán eternamente agradecidos. San Sebastián, 3 de Junio de 1928.

Domicilio: PLAZA DE LA CONSTITUCION, 13.

TERMAS PALLARES

ALHAMA DE ARAGON

Informes directos al arrendatario en el establecimiento. Bañero que dispone de todos los modernos elementos balnearios. Cascada única para inhalaciones. Los más excelentes artistas han restablecido aquí sus facultades locales.

En tal día como hoy

San Sebastián hace



treinta años

2 DE JUNIO DE 1898

LA VOZ DE GUIPUZCOA publica una carta que firma "Un vecino", combatiendo la actitud de la mayoría del Ayuntamiento en el asunto del murallón de la Zurriola, carta que LA VOZ DE GUIPUZCOA no hace suya.

El Ayuntamiento ha prorrogado el convenio hecho con los panaderos para la venta más económica del pan llamado de familia.

En el mercado de la Brecha, dos graciosos quitaron a una niña dos panes grandes que llevaba para su casa.

Los aspirantes a la dirección de la banda municipal han ejecutado el ejercicio de armonización.

Dió a luz una hermosa niña la señora de don Fermín Olivan.

La terraza del Gran Casino comienza a recobrar el aspecto de los días estivales.

En breve se procederá a pintar los bancos, columnas, candelabros y demás soportes de paseos y avenidas.

Las lanchas de Motrico trajeron ayer gran cantidad de atún, que vendieron a buen precio.

Ha subido el precio del tabaco habano.

Llegó el teniente de Artillería don Vicente Cortázar, hermano de la condesa de Peñaflores.

Marchó a Vitoria don Felipe Alverico, oficial del Gobierno civil.

Ayer entraron en San Sebastián 397 veraneantes.

Salieron para Vitoria la esposa del gobernador civil señor Besón y su bella hija Pilar.

Ha empezado a colocarse el enrejado en el pretil del paseo de la Concha.

DÍA 3 DE JUNIO DE 1898

En el Gran Casino se hacen grandes preparativos para la temporada veraniega, tocando a su fin la instalación eléctrica.

La pesca de la sardina fué abundantísima, vendiéndose el millar a 12 pesetas.

Ingresó en el Cuerpo de Miqueletes, Elías Ezcurdia y Dorronsoro.

Han regresado los señores Lataillade y Lumbier, cónsules de Bélgica y Dinamarca.

Han salido para Zaragoza el personal necesario y los Hermanos de San Juan de Dios, para trasladar a los dementes de Guipúzcoa que se hallan en Zaragoza, al nuevo manicomio de Santa Agueda.

Se posesiona de la Dirección de Sanidad Marítima de Pasajes, don Ildefonso Zabalea.

Entraron en la Pescadería 5.000 kilos de merluza, que se vendieron a 35 céntimos el kilo.

Obtiene brillantes notas en el Conservatorio de Música de Madrid, la señorita María Sagasti.

Han comenzado en las escuelas los exámenes de fin de curso.

DÍA 4 DE JUNIO DE 1898

Lo recaudado en LA VOZ DE GUIPUZCOA para la suscripción nacional, asciende a pesetas 162.076,79, que ingresaron en la sucursal del Banco de España.

Hoy se verificará un gran concierto en el palacio de Bellas Artes.

La Guardia Municipal hizo ejercicios de tiro al blanco, en el barrig del Antiguo.

Las lanchas de Ondárroa trajeron bastantes atunes, que se vendieron a 95 céntimos el kilo.

Ha sido destinado a la Zona de Reclutamiento de San Sebastián, el comandante de infantería, don Julio Echagüe.

Se anuncia el matrimonio de la bella señorita Josefina Más, con don Fulgencio Rodríguez.

Se remite al Gobierno civil el proyecto de una capilla en el establecimiento de beneficencia de Irún.

El gobernador ha enviado a León y Salamanca, respectivamente a dos individuos naturales de aquellas provincias, que fueron encontrados durmiendo en un coche en el barrio de San Martín.

Pérdida

de una cadena con medalla de oro con grabado "Javier". Entréguese en Buen Pastor, 17, tercero. Se gratificará.

SE VENDEN

Ocho bancos de jardín. Razón: Venancio Ostolaza, almacén hierros y metales viejos, 31 de Agosto, 5.

A. Martiarena

Pintura y arquitectura. Verdadera enseñanza racional y práctica. Cursos especiales para profesionales. Tel. 14.227. Txabol-Corri. Ategorrieta.

Pisos económicos

bonitos y confortables, resultan los amueblados por

"LA AMERICA"—Idiáquez, 6
CASA DE TODA CONFIANZA

Gran concierto

Academia Municipal de Música

Los alumnos de ambos sexos de la Academia municipal de Música, que dirige el maestro Ariz, darán hoy, a las once de la mañana, en el teatro Victoria Eugenia un gran concierto gratuito, en el cual demostrarán públicamente los adelantos hechos durante el curso.

El programa es el siguiente:

Primera parte.

1. Obertura en "re", Mozart.—Por los alumnos de la clase de conjunto general; profesor, señor Ariz.
2. Trio para clarinetes, Blatt: a) Adagio afectuoso; b) Allegretto-Rondó.—Por los alumnos de cuarto, tercero y segundo curso Martínez, Esperanz y Galilea, discípulos del señor Luengo.
3. Duetto para flauta y oboe, con acompañamiento de piano, Saban.—Por los alumnos de quinto curso Iriarte, Antolínez y López, alumnos de los señores Valdovinos, Cortés e Iraola.
4. a) Romanza sin palabras, André; b) Canción de cuna, Schumann, para violín, violoncello y piano.—Por los alumnos de primer año Feliciano Ariz, José A. García y Antonio Graner, de las clases de los señores Larrocha y Cotarelo, respectivamente.
5. Dos pequeñas canciones infantiles, N. Sokolow: a) Otoño; b) Primavera.—Por los alumnos de ambos sexos de las clases de solfeo segundo y tercer curso, acompañados por la clase de conjunto general.

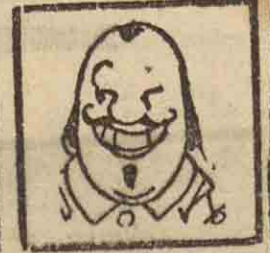
Segunda parte.

6. a) Nocturno en "mi bemol", Chopin; b) "Los Reyes Magos", Usandizaga, por la señorita Luisa Zardoya; c) Preludio, Rachmaninoff; d) Scherzo-vals, Moszkowski, por la señorita Marina Jiménez.—Profesor de ambas señoritas, señor Cotarelo.
7. a) "L'Alga se para", canción, P. Tosti; b) "El trovador", (Ah! si, ben mio), Verdi.—por el alumno tenor don Pedro Vidal; profesor, señor Eusaola.
8. Nocturno, para violoncello e instrumentos de arco, L. de Navidad.—Composición del alumno Luis Navidad, de la clase del señor Pagola; solista, Angel Mañero, y los alumnos de la clase de conjunto de cuerda.
9. Primer tiempo del Octeto, Svendsen.—Por estos mismos alumnos; profesor, señor Larrocha.

TELEFONOS DE LA VOZ

Dirección y Redacción 10-989
Administración y Talleres 10-024

Picadillo



"En Viena se va a jugar una partida de ajedrez en la que las fichas serán personas."
¡Un ajedrez humano! Sólo faltaba que los peones se "comieran" de verdad.

"Nuevas sacudidas en Corinto."
Y dirán los habitantes al terremoto: pero ¿pasas o no pasas?

"Los japoneses van a prohibir el uso de los escotes."
¡Tendrá que ver! Es decir, tendrán que no ver.

"En Berlín se ha prohibido ir en bicicleta por las calles."

Si se prohíbe la bici
dirán todos: ¡A mí qué!
Y en vez de marchar a pata
usarán el patiné.

"Los ingleses transportan el oro por los aires."
El oro siempre ha andado por las nubes.

"En Italia ya no habrá más desafíos."
Se acabaron los duelos. Les acompaño en el sentimiento.

¿Qué dirán los tripulantes del "Jesús del Gran Poder" cuando divisen el término de su viaje?

Los dos exclamarán a una: ¡Karachi!

Dicen de Barcelona que un individuo que se hallaba en un balcón recibió un tiro.

"Ni a la ventana te asomes"

se titula una función.

Pero ahora habrá que decir:

"No te asomes al balcón".

"Méjico.—Combate de Manzanillo."

Mala sombra, de seguro.

ESE.

Dr. Sebastián Córdoba

MEDICO RADIOLOGO DEL HOSPITAL CIVIL
Enfermedades de la piel y vías urinarias. Rayos X. Consulta 3 a 6. Prim. 34. Tel. 10-1-67

Banco de San Sebastián

Federado con el Banco Hispano-Americano

CAPITAL: 20.000.000 DE PESETAS

OFICINA CENTRAL: AVENIDA DE LA LIBERTAD, 19.—SAN SEBASTIAN

Su situación en 31 de Mayo de 1928

ACTIVO

	Pesetas
I CAJA Y BANCOS	
Caja y Banco de España	9.958.240,21
Monedas y billetes extranjeros (valor efectivo)	59.072,87
Bancos y Banqueros	3.630.130,64
II CARTERA	
Efectos de comercio hasta 90 días	14.420.835,99
Idem a mayor plazo	17.720.880,25
Títulos: Fondos públicos	3.514.583,59
Otros valores	
III CREDITOS	
Deudores con garantía prendaria	10.025.395,73
Deudores varios a la vista	3.983.378,73
Deudores a varios plazos	4.888.453,01
Id. en moneda extranjera (valor efectivo)	2.899.488,98
IV INMUEBLES	
V MOBILIARIO E INSTALACION	1.462.609,08
VI ACCIONISTAS	275.460,60
VII ACCIONES EN CARTERA	10.000.000,—
VIII CUENTAS DE ORDEN Y DIVERSAS	8.429.532,08
IX POLIZAS DE CREDITO GARANTIZADO	14.652.472,94
X SUCURSALES	8.958.771,49
XI DIVIDENDO A CUENTA	352.797,61
XII GASTOS GENERALES	
	114.941.103,20
XIII VALORES EN DEPOSITO (NOMINALES)	151.749.607,45
Total del activo	266.690.710,65

PASIVO

	Pesetas
I CAPITAL	20.000.000,—
II FONDOS DE RESERVA	4.300.000,—
III ACREEDORES	
Bancos y Banqueros	17.907.402,24
Acreedores a la vista (c/c e imposiciones)	24.801.935,43
Acreedores hasta el plazo de un mes	3.622.681,54
Id. a mayores plazos (imposiciones, bonos)	10.037.789,73
Id. en moneda extranjera (valor efectivo)	3.004.220,67
IV EFECTOS Y DEMAS OBLIGACIONES A PAGAR	446.276,67
V ACEPTACIONES	18.879,72
VI CUPONES Y AMORTIZACIONES A PAGAR	132.739,64
VII CUENTAS DE ORDEN Y DIVERSAS	7.232.128,35
VIII CREDITOS CONCEDIDOS CON GARANTIA	14.652.472,94
IX SUCURSALES	7.486.234,89
X BENEFICIOS	1.300.291,38
	114.941.103,20
XI DEPOSITANTES DE VALORES (Nominales)	151.749.607,45
Total del pasivo	266.690.710,65

MAR y PUERTOS

COMANDANCIA DE MARINA
Elecciones.—Por real orden de 23 de mayo último, insertada en el "Diario Oficial del Ministerio de Marina", se dispone que el día 15 del actual se dé nuevamente cumplimiento a la disposición que se cita:

Por real orden de 27 de febrero último se anuncia la elección de vocales, y en virtud de haber sido aprobado el reglamento por que se ha de regir la Caja Central del Crédito Marítimo, en cuyo artículo 4.º se relaciona los vocales que han de constituir el Pleno, de los que, además de los vocales patronos y obreros de la Junta consultiva de la Dirección General de Navegación, han de ser designados, previa elección, un vocal patrono y otro obrero de los veleros pesqueros del Atlántico, otros de los del Mediterráneo y otro de las almadrasas; un vocal patrón y otro obrero de las industrias de la construcción de buques y de servicios de puertos; un representante de los Pósitos de pescadores, que ha de ser precisamente patrono, y otro de los Pósitos de navegantes.

La elección de los vocales representantes que han de integrar el Pleno tendrá lugar el 15 del actual, y se verificará entregando los votantes hasta dicho día en esta Dirección local de Navegación las papeletas, en sobre cerrado, con el nombre del candidato, la fecha y firma del elector, y presentando todos los demás documentos que se hace referencia en el artículo 5.º del reglamento de esta institución. En lo que se refiere al voto de los patronos, tendrán éstos que presentar el recibo corriente de la contribución, otros documentos que acrediten ejercer la industria de los representantes que van a votar.

El mencionado día 15 y siguientes del actual se verificará en esta Dirección local, a las cuatro de la tarde y con carácter público, el acto de los escrutinios parciales de las elecciones a que nos referimos, por el orden en que antes mencionamos los vocales que han de elegirse.

Las dudas que pudieran ofrecerse referente a lo expuesto podrán aclararse en esta Comandancia en horas hábiles de oficina.

SOCIEDAD DE SALVAMENTOS MARITIMOS.
Recompensas a unos heroicos salvadores.—En las doce del mediodía de hoy, domingo, se celebrará en la Casa Consistorial de Pasajes de San Juan el solemne acto de la entrega de medallas y diplomas otorgados por el Consueo Superior de la Sociedad Central de Madrid al práctico de número de aquel puerto, don Pascasio Larrazabal, y a los tres individuos de su equipo, Esteban y Goicoechea, que le secundaron en el meritosimo salvamento de un tripulante del pesquero "Marino", que se estrelló contra las rocas a la entrada del canal en 22 de enero último.

Al acto concurrirá la Directiva de la Sociedad de Salvamentos, habiéndose invitado a las autoridades locales y distinguidas representantes de organismos de aquel lugar.

Por disposición del alcalde, señor Yarzabal, banda de música amenizará tan simpático acto en la plaza de San Juan.

MOVIMIENTO DE BUQUES
Durante el día de ayer se registró el siguiente movimiento en la dársena mercante de nuestro puerto:

Entradas: "Africana", de Avilés con carbón; "Unión número 2", de Lequeitio en lastre, y "Elgueta", de Avilés con carbón.
Salidas: "Hernani", para Gijón en lastre, y "Unión número 2", a Lequeitio con sal.

BOLETIN METEOROLOGICO DE AYER
Barómetro: a las 9, 756.7; a las 7, 755.3.
Termómetro: máxima a la sombra, 18.6; mínima, 14.2.

Humedad: a las 9, 88; a las 7, 45.
Tensión del vapor: a las 9, 13; a las 7, 10.
Dirección del viento: a las 9, NE.; a las 7, N.
Velocidad en 24 horas, 100 kilómetros.

LAS MAREAS
Primera pleamar, a las 4.14 de la madrugada; segunda, a las 4.30 de la tarde. Primera marea, a las 10.15 de la mañana; segunda, a las 10.45 de la noche.

Las de mañana, lunes: Primera pleamar, a las 4.48 de la madrugada; segunda, a las 4.30 de la tarde. Primera bajamar, a las 10.40 de la mañana; segunda, a las 11.15 de la noche.

APOPLEJIA - PARALISIS

Angina de pecho, Vezes prematura, y demás enfermedades originadas por la Arteriosclerosis - Hipertensión
Se curan de un modo perfecto y radical y se evitan por completo tomando

RUOL

Los síntomas precursores de estas enfermedades: dolores de cabeza, ramos o calambres, debilidad de ojos, falta de tacto, hormigueos, dolores (desmayos), modorra, ganas frecuentes de dormir, pérdida de la memoria, irritabilidad, carácter, congestiones, hemorragias, dolores en la espalda, debilidad, etc. Es recomendable con rapidez usando Ruol. Es recomendable por eminencias médicas de una muerte repentina, el peligro de ser víctima de una muerte repentina, no perjudica nunca por prolongado que sea su uso; sus resultados prodigiosos se manifiestan en las primeras dosis, continuando con el mismo total restablecimiento y lográndose con una existencia larga con una salud envidiable.

VENTA EN SAN SEBASTIAN: Unión Farmacéutica Easo, 6 y principales farmacias de España, Portugal y América.

CLINICA ESTILOGRAFICA

Reparación garantizada de plumas de todas marcas, plumillas ORO, pluma de cambio, de toda clase, plumas. El especialista es el señor Manuel González, para reparaciones de plumas, Swan, Gordin, man's, Swan Gordin, milares.

URBIETA, 15 (Vaciador).

"La Voz" en Elgoibar

DEPORTE VASCO

El lunes tuvo lugar en el frontón de Andueza, un gran partido de pelota a mano, de desafío, entre Unzueta e Iceta contra Murua y Estarta.

El encuentro, concertado a 24 tantos, resultó colosal, ganando el partido, tras titánica lucha, la pareja Unzueta e Iceta, que dejaron a sus contrarios en 20 para 24.

Estarta, Iceta y Unzueta jugaron a cuál mejor, sobresaliendo algo más Estarta, que estuvo colosal. Su compañero, Murua, fué el más flojo. En el frontón hubo un llenazo.

MEJORADA

Se halla restablecida de la operación practicada en un hospital de San Sebastián, doña María Sánchez por lo que nos congratulamos.

SESION EXTRAORDINARIA DEL PLENO
Como habíamos anunciado, en la tarde del miércoles celebró sesión extraordinaria el Pleno, con objeto de ocuparse, una vez más, de la construcción de una caseta en Alzola, por don Cosme Churrua, por recurso interpuesto por dicho señor al acuerdo tomado por este Municipio en su última sesión, en el cual se obligaba al señor Churrua a que hiciera desaparecer dicha caseta.

Como el Municipio no desconocía antes de tomar dicho acuerdo, lo que en su escrito expone el señor Churrua, se acuerda una vez más seguir firme en el acuerdo tomado anteriormente.

LA BANDA MUNICIPAL Y LOS UNIFORMES
Se rumorea con insistencia que a los componentes de la Banda Municipal se les quiere dotar de "ternos" nuevos de color kaki. Para tal objeto, días pasados entrevistóse con los músicos un miembro de la Comisión de música de este Municipio. Parece que entre ambos no llegó a un acuerdo, por cuanto se quiere que los músicos paguen la mitad del coste de dichos uniformes y que la otra mitad corra a cuenta del Municipio.

La mayoría de los componentes de la citada banda (por no decir toda) están conformes con la propuesta hecha por el citado miembro de la Comisión y dicen que está muy bien que se haga uniformes, pero que sea el Municipio quien se encargue de pagarlos.

También nosotros somos de la misma opinión, pues, en resumidas cuentas, todo es cuestión de unas pesetas.—Corresponsal.

"La Voz" en Andoain

DESPEDIDA DE LA COMPANIA "NITRANI"
Durante tres días ha actuado en nuestro salón "Cine Luminoso", con llenos rebosantes, dándonos a conocer diversos y entretenidos trabajos de ilusionismo y magia, muy notables por cierto, quedando el público entusiasmado.

La brillante orquesta amenizó e lacto con sus composiciones de verdadero mérito, siendo muy aplaudida y felicitada por el auditorio. En vista del éxito alcanzado han sido nuevamente contratados para las funciones que el próximo domingo tendrán lugar en el citado salón, donde interpretarán el siguiente programa:

1. "Oh, Mabel", one-step.—Guskahn.
2. "El amor no tiene fin", tango.—Saenz.
3. "Collegiate", fox-trot.—Noe Sall.
4. "Me quieres", vals lento.—J. Sáenz.
5. "Blue skies", fox-trot.—Irvin Berlin.
6. "Seopac", habanera.—L. Verdes.
7. "Pa las cepilleras", tango.—J. Sáenz.
8. "La del sol del parral"—Soutullo y Vert.

Como es de esperar, será de gran animación el próximo domingo. Por la tarde, música a todo pasto, hasta el anochecer. A las nueve y media todo el mundo al cine, donde se proyectarán vistosas películas.

LA PEREGRINACION A LOURDES
Gran número de peregrinos de esta villa, dirigidos por los respetables sacerdotes, don Dionisio Herrondo, párroco, y don Joaquín Bermejo, coadjutor, han marchado a Lourdes, a todos los cuales les deseo un feliz y provechoso viaje.

DE SOCIEDAD
Con buenas notas en sus estudios, han llegado los jóvenes estudiantes Joaquín Urrutia, de Zaragoza; Igaría, de Vitoria; Urrutia, de Lecaroz y Fidel Arrieta, de Ordutia, de doce años, con tres diplomas y medallas, por su gran aplicación.—Corresponsal.



Genuinas Budapest,
de fama mundial
Pidanla a su proveedor para alcanzar
un buen alumbrado
Siempre TUNGSRAM

Para hoy y mañana

Cartelera de Espectáculos

FRONTON DEL URUMEA.—Grandes partidos de pelota para hoy, a las tres y media de la tarde: Primero (a pala), Alza y Egula contra Angel y Ereno. Segundo (a cesta-punta), Lecube y Navas contra Elola, Basabe y Arrate. Tercero (a cesta-punta), Astigarraga y Garmendia contra Gorospe II y Chacartegui.

Partidos para mañana, lunes: Primero (a pala), Piedra y Ereno contra Angel y Velasco. Segundo (a cesta-punta), Mandiola y Arrosa contra Quintana y Sorondo. Tercero (a cesta-punta), Gorospe II y Chacartegui contra Astigarraga y Alzola.

TEATRO VICTORIA EUGENIA.—Cine y variedades. A las cuatro y media, a las siete tarde y a las diez y media noche (despedida de todos los artistas): Una película cómica; Los Brunetti, acróbatas equilibristas; Manolita Marto, bailarina; Pepe Medina, humorista y caricaturista, y Paquita Garzón, estrella cancionista.

SALON MIRAMAR.—Cinematógrafo. A las cuatro, sesión infantil; a las seis menos cuarto, "Un idilio en el Metro", siete partes; a las siete y media, "Erase una vez un príncipe", siete partes; a las diez noche (doble), "Un idilio en el Metro" y "Erase una vez un príncipe". En todas las secciones se proyectará la película de la final del campeonato jugada por la Real Sociedad y el Barcelona.

Mañana, sesiones a las seis menos cuarto, siete y media y a las diez y cuarto noche. "El ferrocarril hoy día" y "La reina de Nueva York", siete partes.

TEATRO DEL PRINCIPE.—Cinematógrafo. A las cuatro, sesión infantil; a las seis menos cuarto y a las siete y media, "Si me volviera a casar", siete partes; a las diez noche (doble), "Actualidades 5", "Piratas de ocasión", "Si me volviera a casar" y "El redactor-fotógrafo".

Mañana, sesiones a las seis menos cuarto, siete y media y a las diez y cuarto noche. "Bellezas naturales" y "Bailarinas con taxímetro", siete partes.

TEATRO CINEMA PETIT CASINO.—Cinematógrafo. A las cuatro, seis menos cuarto, siete y media y a las diez y cuarto noche, "Actualidades Gaumont 4" y "Topsy y Eva", seis partes.

Mañana, sesiones continuas de seis menos cuarto a nueve y a las diez y cuarto noche. "Actualidades Gaumont 5" y "Erase una vez un príncipe", siete partes.

CINE-FRONTON DEL URUMEA.—Cinematógrafo. A las siete y media tarde y a las diez y cuarto noche, "El libro de la vida", cinco partes, y "El hombre-pájaro", cinco partes.

PALACIO DE BELLAS ARTES.—Cinematógrafo. A las cuatro, "El Palacio de las Maravillas", siete partes; a las seis menos cuarto, "Sangre y arena", ocho partes; a las siete y media, "Bailarinas con taxímetro", siete partes; a las diez noche (doble), "Sangre y arena" y "Bailarinas con taxímetro".

Mañana, sesiones continuas de seis menos cuarto a nueve y a las diez y cuarto noche. "Noticiario Fox 43", "Final del campeonato de fútbol" y "Bodas sin amor", seis partes.

TEATRO TRUEBA.—Cinematógrafo. A las cuatro, sesión infantil; a las seis menos cuarto y a las siete y media, "El gaucho", siete partes; a las diez noche (doble), "Martes y 13", "El gaucho" y "Chitón y nos entenderemos".

Mañana, sesiones continuas de seis menos cuarto a nueve y a las diez y cuarto noche. "Actualidades Gaumont 10" y "Tille, la trabajadora", siete partes.

CASINO MONTE IGUELDO.—Hoy, de cinco a nueve, gran festival. A las cinco y cuarto y seis y media sesiones de cine, proyectándose la grandiosa película en cinco partes "El fresco de Morin", interpretada por el célebre artista Guy de Maupassant.

LA PERLA DEL OCEANO.—Gran festival para esta tarde, de cinco a nueve, amenizado por la orquesta Dorronsoro, reforzada, y jazz-band Rob-Ary.

EL ALKAZAR (PASAJES).—Gran festival para hoy, domingo, de cuatro y media a ocho y media de la tarde, amenizado por una gran orquesta americana y la acreditada banda Iruchulo de San Sebastián.

GRAN SALON OLIMPIA (LOYOLA).—Gran baile para hoy, domingo, de cuatro y media a ocho y media de la tarde, amenizado por una orquesta y jazz-band. Gran terraza. Entrada: caballeros, 125; señoras, 030.

TAVERNE BASQUE.—Todos los días, de siete a nueve y de once a cuatro de la madrugada, aperitivo-tango y souper-dansant, con nuevas atracciones. Soberbia orquesta Echeogoyen y jazz-band americano. Restaurant de primer orden. Bar americano. Caprichosos regalos todas las semanas a las señoras.

BANDA MUNICIPAL.—Programa de los conciertos que ejecutará en el Bulevar:

A las doce del mediodía: "Diana", pasodoble, Pacheco; "Ramuntxo", obertura, Pierne; "Una noche en Calatayud", Luna. De siete y media a nueve de la noche: "La peladadora", pasodoble, Barta; ballet de "Faust", Gounod; "El amigo Fritz", intermedio, Mascagni; "La alsaciana", fantasía, Guerrero; "La boda de Luis Alonso", Jiménez.



Máquinas para coser y bordar

Las de mejor resultado y las más elegantes

WERTHEIM

MAQUINAS ESPECIALES

de todas clases, para la confección de ropa blanca y de color, sastrería, corsés, etc., y para la fabricación de medias, calcetines y género de punto.

Pídanse catálogos ilustrados. Se enviarán gratis

Dirección general en España: RAPIDA, S. A. AVINO, 9 - Apartado núm. 738 - BARCELONA

De venta: ANGEL G. BONILLA; San Martín, 6.—Teléfono 8-50.



Vías urinarias Impurezas de la sangre Debilidad nerviosa

Basta de sufrir inútilmente de dichas enfermedades gracias al maravilloso descubrimiento de los

Medicamentos del Dr. Soivré

Vías urinarias: Hemorragia (purgaciones) en todas sus manifestaciones; uretritis, prostatitis, orquitis, cistitis, gota militar, etc., del hombre, y vulvitis, vaginitis, metritis, uretritis, cistitis, anexitis, Dujos, etc., de la mujer, por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con los Cachets del Dr. Soivré. Los enfermos se curan por sí solos, sin inyecciones, lavados y aplicación de sondas y bujías, etc., tan peligroso siempre y que necesitan la presencia del médico, y nadie se entera de su enfermedad. — Venta, 5 pesetas caja.

Impurezas de la sangre: Sífilis (avariosis), eczemas, herpes, úlceras varicosas, llagas (llagas de las piernas), erupciones escrofulosas, eritemas, acné, urticaria, etc., enfermedades que tienen por causa humores, vicios o infecciones de la sangre, por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con las Píldoras depurativas del Dr. Soivré, que son la medicación depurativa ideal y perfecta, porque actúan regenerando la sangre, la renuevan, aumentan todas las energías del organismo y fomentan la salud, resolviendo en breve tiempo todas las úlceras, llagas, granos, forúnculos, supuración de las mucosas, caída del cabello, inflamaciones en general, etc., quedando la piel limpia y regenerada, el cabello brillante y copioso, no dejando en el organismo huellas del pasado. — Venta, 5 pesetas frasco.

Debilidad nerviosa: Impotencia (falta de vigor sexual), poluciones nocturnas, espermatorrea (pérdidas seminales), cansancio mental, pérdida de memoria, dolor de cabeza, vértigos, debilidad muscular, fatiga corporal, temblores, palpitations, dolores nerviosos de la mujer y todas las manifestaciones de la Neurastenia o agotamiento del Dr. Soivré. Más que un medicamento son un alimento esencial del cerebro, médula y todo el sistema nervioso, indicadas especialmente a los agotados en la juventud por toda clase de excesos (viejos sin años), para recuperar íntegramente todas sus funciones y conservar hasta la extrema vejez, sin violentar el organismo, el vigor sexual propio de la edad. — Venta a 5'50 el frasco.

NOTA.—Todos los pacientes de las vías urinarias, impurezas de la sangre o debilidad nerviosa, dirigiéndose y enviando 0'50 pesetas en sellos para el tranqueo a las oficinas del LABORATORIO SOKATARG, calle Ter, 46, Barcelona, recibirán gratis un libro explicativo sobre el origen, desarrollo, tratamiento y curación de estas enfermedades.

"La Voz" en Rentería

UN ATROPELLO

A las cinco y media de la tarde ocurrió ayer un accidente del que resultó mal parado un niño.

A dicha hora pasaba por la carretera general el automóvil de la matrícula de San Sebastián núm. 5209, guiado por Fernando Goenaga Iribarren, de veinte años de edad, cuando de improviso se encontró con el niño José M. Corta Echegaray, de cinco años, a quien atropelló.

En el mismo «auto» causante de la desgracia fué trasladado el herido al Cuatro de Socorro, en donde fué asistido por los doctores señores Mozo y Eburrola, quienes apreciaron en el niño algunas heridas y contusiones en varias partes del cuerpo, calificando su estado de reservado.

Una vez curado de primera intención, el niño fué llevado a su domicilio.

DE CINE

La Empresa del Salón Reina Victoria ha preparado para hoy el siguiente programa: A las cuatro y cinco y media, estreno de la película «El rey del kout-out», en cinco partes, y una bonita cinta cómica. A las siete y media y nueve y media, la misma película y despedida de la sin rival pareja de bailes «Diez Cabrejas».

UNA DIMISION

Don Telesforo Marcellán ha presentado la renuncia al cargo que venía desempeñando en el Laboratorio, cuyo asunto tratará la Comisión permanente en la sesión de mañana.

SESION EXTRAORDINARIA

Para mañana, lunes, y a las seis y media, se ha convocado al Ayuntamiento pleno para celebrar sesión extraordinaria, a fin de resolver el expediente de destitución incoado contra don Luis Echeverría, interventor de fondos de este Municipio.

SESION ORDINARIA

A continuación se celebrará la primera sesión del segundo período cuatrimestral de las ordinarias del Pleno, cuyos asuntos a tratar son los siguientes:

Expediente de elevación de tarifas de los servicios de luz y agua.

—Comunicación del Ayuntamiento de Oyarzun proponiendo sean sometidas al arbitraje de la Exema. Diputación las cuestiones surgidas con motivo del cierre de la zona de protección de los manantiales del monte «Yanci».

—Instancia de don José León Uranga solicitando licencia para construir dos pabellones en terreno afectado por la calle Z del ensanche oriental.

—Idem de don Policarpo Huici y consortes rogando se reduzca la tarifa del alumbrado por contador.

—Instancia del secretario de la Corporación solicitando una licencia.

—Idem de los empleados de Secretaría interesando la imputación de un nuevo horario en las oficinas municipales.

—Informe del ingeniero don Gumersindo Bireben proponiendo se adquiriera la chavola que don José M. Lasarte tiene en el monte Yanci, dentro de la zona de protección de manantiales. — Otegui.

Juan Larre

NARIZ, GARGANTA Y OIDOS
Consultas de diez a doce y de tres a cinco
San Marcial, 32 y 34, 3.º Teléfono 1-26-48

"NOGAT"

Producto especial MATA-RATAS



El mata-ratas "NOGAT" constituye el producto más cómodo, rápido y eficaz para matar toda clase de ratas y ratones. Se vende a 50 cts. paquete y a 10 ptas. la caja de 25 paquetes en SAN SEBASTIÁN y su provincia. Unión Farmacéutica Guipuzcoana, Isabel la Católica, 14; Farmacia Vda. de Eguino, Esterlines, 1; J. Zabala, farmacéutico, Miracruz, 10; Farmacia Lázaro, Moraza, 12; Barrenechea Hnos., Droguería; Farmacia de Matilla; J. Vidaur, farmacéutico; Farmacia de Motella y Droguería do Cocho y Compañía. IRUN: Farmacia de L. Lago; TOLOSA: J. Antonio Orús, Droguería, y principales farmacias y droguerías de España, Portugal y América.

Nota. — Dirigiéndose y mandando al mismo tiempo por Giro Postal o sellos de correo el importe de 50 cts. para gastos de envío, el Laboratorio, a vuelta de correo, verifica el envío del pedido.

SARNA

VENTA EN 10 MINUTOS
sin baño con el acreditado
SULFURATO :- :- :-
:- :- CABALLERO

Venta en Droguerías, Centros de específicos y Farmacias.

"La Voz" en Vergara

LA PERMANENTE

A las seis y media de la tarde del miércoles y en sesión subsidiaria, se reunió la Comisión Permanente. Fué presidida por el señor Múgica y asistieron a ella los señores Otazua y Aizpeurrutia.

Fueron aprobadas el acta de la sesión anterior y las cuentas siguientes: Del secretario, de 60 pesetas, por dos viajes a San Sebastián; de la Diputación Provincial, de 2.656,25 pesetas, por estancias durante el pasado trimestre de dementes vergareses en Santa Agueda y de la misma, de 164 pesetas, por estancia de enfermos en el Hospital de San Antonio Abad.

Se leyó un escrito de la Compañía de los Ferrocarriles Vascongados, accediendo a que el canal de la nueva traida de aguas cruce la vía, debiendo hacerlo con tubería de hierro y bajo la inspección del personal técnico de la referida Compañía.

También se dió lectura a un escrito de la dirección de Obras Públicas, dando cuenta de la inspección practicada en un sifón que comprende dicha conducción de agua y comunicando que los gastos de dicha gestión han ascendido a 204,25 pesetas, cuyo pago se acordó.

Luego se enteró la Comisión de un oficio recibido del gobernador civil, por el que agradece el saludo que se le dirigió con motivo de la toma de posesión de su cargo.

Se informó, asimismo, del concurso de ganados que se celebró el martes de Pascua, cuya acta leyó el secretario y en el que se repartieron premios por valor de 1.290 pesetas.

Al tratar, después, de una oferta recibida de contadores de agua, de los que se acordó adquirir veinte, el señor Otazua se refirió a los abonados que teniendo un consumo importante, viven en casas en que el consumo total de sus vecinos está centralizado a un contador. Se dispuso poner a aquéllos (entre los que se hallan los taberneros, cafeteros, hoteleros, etc.), contador aparte.

Seguidamente quedó aprobada la liquidación del impuesto sobre las travesías del partido de pelota del lunes pasado, que importaba 315,70 pesetas.

Acto continuo se convino adquirir a A. E. G. contadores de luz, si se aviene a servirlos al precio de 23 pesetas que fijó para cantidad.

Promovió el señor Múgica el asunto de la suscripción para el monumento a don Juan de Euzkadi, y el secretario leyó una circular del gobernador civil, diciendo que esta iniciativa carece en absoluto de carácter oficial, y que el Ayuntamiento de Vergara no debe comprometerse a ella.

Se acordó, luego, agradecer a los miqueletes los servicios que han prestado por Pascuas.

Por último y por indicación del señor Otazua, se dispuso que en esta semana se reúna la Comisión Permanente, para iniciar las gestiones que, con el fin de crear en Vergara un Instituto de Segunda Enseñanza, le encomendó el Pleno en su última sesión.

COMPANIA DE TEATRO

Mañana, viernes, reaparecerá en el Salón Novedades, la notable compañía de dramas y comedias, "Iberia", de cuya actuación anterior se tiene un excelente recuerdo.—F. VILLAR.

LA COMPANIA "IBERIA"

Anoche hizo su reaparición esta modesta pero notable compañía de dramas y comedias, que puso en escena la obra de Acevedo "Lo dice la copla".

El Salón Novedades, que fué donde tuvo lugar, se vió lleno y el trabajo de los artistas gustó en forma extraordinaria, por lo que fueron calurosamente aplaudidos.

Se distinguieron, el señor Piedrola, que desempeñó admirablemente el papel de don Felipe; la señora Buisan, que hizo una perfecta doña Elena, y el señor Molinos (E.), que fué un inimitable alguacil de aldea.

Esta noche pondrán en escena la famosa comedia "La familia es un absurdo".

El lleno será reboante.

UN ENLACE MATRIMONIAL

Para en breve se anuncia el enlace matrimonial de nuestro estimado amigo, Jacinto Manso, con la encantadora señorita eibarresa Benigna Ibarlucea.

Hacemos votos para que el nuevo hogar sea recinto de todo género de venturas y felicitamos con efusión a los novios y a sus respectivas familias.—El corresponsal.

Academia de corte

En quince días se compromete la señora Eugenia Iza a enseñar a cortar a sus discípulas toda clase de prendas (blancas y de color) de señora y catallero y niños. Sistema práctico y más moderno. Se habla euzkera.

SAN MARTIN, 29, cuarto, izquierda

CONSULTA DE CIRUGIA DEL

Doctor L. MARTIN SANTOS

Jefe del Centro Quirúrgico Militar
Prim, 43, 1.º—Horas de 3 a 5

J. Ayestarán

MEDICO DEL HOSPITAL CIVIL

Enfermedades internas

Consulta de 3 a 5-B. Pastor, 1. Telf. 1-23-73

: NOTICIAS :

HOY, EN EL MERCANTIL.—Esta tarde, a las seis y media, y en el salón de fiestas del Círculo Mercantil e Industrial tendrá lugar un gran festival en obsequio a los señores socios y sus familias, amenizado por la orquesta.

Habrà muy divertidos intermedios. Se prohíbe en absoluto la entrada a toda persona ajena a la Sociedad. Los señores socios que deseen invitaciones para sus familiares deberán recoger las tarjetas correspondientes en la Secretaría.

ELIXIR GREZ Para los que sufren del estómago.
El mejor preparado digestivo del mundo.

ASOCIACION DE ANTIGUAS ALUMNAS DE LA E. N. DE MAESTRAS DE GUIPUZCOA.—Esta Asociación celebrará hoy, domingo, día 3, los actos de fin de curso de sus clases Concepción Arenal, y consistirán:

A las ocho y media de la mañana tendrá lugar la misa en el camarín de la Virgen del Coro.

A las once, reparto de premios en el grupo escolar de Amara.

Quedan invitados a estos actos todos los amigos y colaboradores y cuantos sientan simpatía por esta obra social.

SANATORIO DE PANTICOSA

(Provincia de Huesca)

1.250 METROS DE ALTURA

Clima ideal en pleno pirineo español

ALIMENTACION EXCELENTE

Precios moderados

Médico-Director: J. FERRER ALLUE
PIDA INFORMES

Aguirre y Mendizábal

Chocolates, Bombones, Caramelos

motores
Siemens
Los mas conocidos

Hemorroides

Cura radical sin operación por el médico especialista JUAN ECHEVERRIA. Consulta: Diputación, 1, segundo.—BILBAO.

Las Bolsas Ultimas cotizaciones *** registradas ***

Bolsa de Madrid

FONDOS PUBLICOS.	
Interior 4 1/2 %	76,55
Exterior 4 %	91,30
Amortizable 4 %	85,25
5 % (1917)	96,00
5 % (1920)	96,50
5 % (1926)	104,80
5 % (1927) con imp. exento.	94,75
Deuda Ferroviaria 5 %	105,00
104,50	

VALORES ESPECIALES	
Cédulas B.º Hipotec. 4 1/2 %	94,00
5 %	101,55
6 %	111,75
Cédulas argentinas 6 %	2,66

ACCIONES.	
Banco de España	600,00
Central	306,00
Hispano Americano	240,00
Español de Crédito	440,00
Esp. Río de la Plata	265,00
Hipotecario	543,00
Duro-Felguera	72,00
Tabacos	240,00
Ferrocarril del Norte	650,00
Alicante	605,50
Metro Alfonso XIII.	169,00
Azucareras (preferentes)	156,00
(ordinarias)	57,50
Explosivos	1.590,00
Hisp.º Amer.º Electricidad	955,00
Mengemor.	278,00
Hidroeléctrica Española	251,00

Bolsa de New York

FONDOS PUBLICOS	
Chile 8 1/2 % 1941	110 5/8
British 5 1/2 % 1920	118 5/8
1937	105 3/4
Japón 4 % 1931	92 3/4
Noruega 6 % 1932	102 5/4
Canadá 5 % 1932	104 5/8

ACCIONES.	
American Smelting ord.	199 0/0
pref.	137 0/0

OBLIGACIONES.	
New York-Central 6 %	107 1/2

Bolsa de París

FONDOS PUBLICOS.	
Exterior Español 4 1/2 %	390,00
Deuda Francesa 5 %	71,05
4 1/2 % 1913	75,80
5 % 1915/16	91,45
5 % 1920	110,70
6 % 1920	103,00
Marruecos 5 % 1910	1.800,00

ACCIONES.	
Banco Nacional Mexico.	955,00
Banco Francés Río Plata.	1.200,00
Crédit Lyonnais	4.010,00
Norte de España	2.675,00
Madrid-Zaragoza-Alicante.	2.630,00
Riofrío	6.550,00

OBLIGACIONES.	
Crédit National 5 % 1919	510,00
5 % 1920	500,00
Norte España 3 1/2 % 1.ª serie	1.580,00
Alicante 5 % 1.ª	1.454,00

Bolsa de Londres

FONDOS PUBLICOS.	
Exterior Español 4 1/2 %	78 0/0
Consolidado 2 1/2 %	56 3/4
War Loan 5 %	101 15/16
Funding Loan 4 1/2 %	90 3/8
Victory Bonds	94 0/0
Argentino 5 % 1886-87	101 1/4
Japón 4 % 1905	95 1/2

ACCIONES.	
Westminster Bank	52/0
Loval-Dutch	32 1/2
Shell ordinarias	42 3/8
Mexican Eagle ordinarias	0-34-9
preferentes	0-35-6

OBLIGACIONES.	
Cédulas argentinas 6 %	44 1/4

Bolsa de Bilbao

FONDOS PUBLICOS.	
Interior 4 1/2 %	76,15
Exterior 4 %	96,00
Amortizable 4 % 1917	94,50
Ayuntamiento Bilbao 5 %	102,75
5 1/2 %	

ACCIONES.	
Banco de Bilbao	2.350,00
de Vizcaya	2.070,00
Urquijo Vascong.º	425,00
Sota y Aznar	1.100,00
Marítima Nervión	660,00
Unión	186,00
Neviera Mundaca	55,00
Guipuzcoana	75,00
Vascongada	300,00

Euskalduna	825,00
Tudela a Bilbao 5 %	810,00
F. C. Vascongados	635,00
Santander-Bilbao	184,00
Altos Hornos	1.225,00
Basconia	350,00
Hidroeléctrica Ibérica	880,00
Unión Eléctrica Vizcaína	640,00
Electra de Viesgo	85,00
Minas de Cala	250,00
Sabero y Anexas	1.530,00
Explosivos	188,00
Papeleras	900,00
Rodegas Bilbaínas	110,00
Resineras	

OBLIGACIONES	
Norte España 3 1/2 % 1.ª	77,00
5 %	100,50
Santander 1935	95,00
F. C. La Robla	84,00
Hidroeléctrica Ibérica 5 %	99,75
6 %	103,00
Altos Hornos 5 %	102,00
6 %	104,00
Papeleras 4 1/2 %	95,25

CAMBIO INTERNACIONAL

Francos	23,55	Libras esterlinas	29,19
Liras	31,65	Reichsmark	143,75
Francos belgas	83,60	Pesos argentinos	255,50
Dólares	5,97	Francos suizos	115,45

"La Voz" en Beasain

ECOS DEL CASINO RECREATIVO BEASAIN
Con motivo del XXIII aniversario de la fundación de la Sociedad, su actual Junta Directiva ha acordado celebrar los siguientes festejos:

Día 3.—Después de misa mayor, se jugará un sensacional partido de pelota a mano, entre los renombrados pelotaris Arguiñano, de la localidad, contra Gastesi, de Tolosa.

A la una de la tarde se reunirán en fraternal banquete los socios inscriptos en las listas que para tal efecto están expuestas en la Sociedad, siendo el precio del cubierto 7 pesetas, a base del siguiente menú:

Entremeses variados.—Sopa de legumbres. Merluza con salsa mayonesa y vinagreta. Pollo bresado con guisantes. Bistec a la bordelasa. Ensalada. Poudin al rom. Frutas. Café, cigarro, copa Domecq, Byass y anís.

El banquete será servido por el conserje de la Sociedad, don Luis Arizu.

A las cuatro de la tarde, gran partido de fútbol entre la selección de Vergara y el Beasain F. C.

De seis a ocho y de nueve a doce, la Banda Municipal ejecutará bailables de su vasto repertorio, en el frontón de la villa.

UNO QUE DESPUNTA

Ya ha debutado en la serie A uno de nuestros más hábiles jugadores de fútbol. Se trata del notable extremo izquierdo, Agustín Cacho, quien, el domingo pasado, defendiendo los colores del C. D. Alavés, de Vitoria, contra el Athletic, de Bilbao, demostró los grandes conocimientos que posee. Bien por Agustín.

OTRO QUE NO ES MENOS

El activo conserje de nuestro primer centro de recreo nos está demostrando las grandes dotes que posee como restaurateur, pues prepara cada plato como para dejar satisfecho al mayor gastrónomo. Añadamos a esto, que el servicio de ambigü está admirablemente servido con variedad de mariscos, charcutería, etc., y creo no pecaremos de exagerados afirmando que hoy por hoy es muy difícil que exista en la provincia otra Sociedad tan bien atendida.

Ahora, que acudan como un solo hombre los socios, pues el esfuerzo realizado por el amigo Arizu merece su recompensa.

— BONITO EN ESCABECHE —

Conservas Garavilla. — Bermeo

EL "JESUS DEL GRAN PODER"

Existía la máxima expectación en la villa por el resultado del formidable duelo que estaban llevando a cabo los arriesgados capitanes Jiménez e Iglesias, glorias de la aviación española, y al enterarnos de las optimistas noticias, no pudimos menos de festejar el éxito de todo corazón.

Gloria a la raza española, capaz de llevar a cabo las más portentosas hazañas.

IMPONENTE TEMPORAL

El jueves cayó sobre esta villa y sus alrededores un tremendo pedrisco, como no se recuerda hace años. Creemos que los daños originados no han sido muy importantes, como se temía, y esperamos la confirmación de esta halagüeña noticia el sábado, día de nuestro importante mercado semanal, que podremos indagar datos de nuestros "casheros".

VARIAS NOTICIAS

Salíó para su destino, en Canfranc (Altos Pirineos), nuestro querido amigo don Víctor Villar, acompañado de su hijo Rafael, después de haber pasado las fiestas patronales en su "txoko".

—Está operado de grave enfermedad nuestro compañero en la Prensa, Juanito García, a quien deseamos un pronto y total restablecimiento.

—Se me acerca don Leopoldo Lázaro "Madriles", para que en su nombre desahogue a cualquier joven de la villa a una original apuesta. Se trata de demostrar que pesa excelentes condiciones para el arte de freír el que se atreve, al igual que él, a desahogarse y vestirse por completo en dos minutos. Ahora, los desafiados tienen la palabra.—Corresponsal.



La hiperclorhidria se cura siempre con la

Magnesia "ROLY"

POSFOSILICADA

Neutraliza el exceso de acidez, cura la inflamación y las úlceras y acaba en todos los casos con el dolor, rápida y radicalmente.

Farmacias y Droguerías

Depositarios:

E. Pérez del Molino, S. A.
SANTANDER - MADRID

Doctor Vicente Loidi

OCULISTA: Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5
FUENTERRABIA, 4, 2.º

PRECIO POR INSERCIÓN
-- UNA PESETA --

ANUNCIOS ECONOMICOS

INFOMANDO LA ADMON.
-- 1,25 PESETAS --

ADMITENSE huéspedes estables y viajeros precios módicos. Alquiler piso amueblado soleado, Paseo Colón, 17, primero derecha.

ALQUILASE piso claro y soleado, en Calzada de Eguía, 7, en 65 ptas. Informarán calle Usandizaga, 14, tercero, D.

APRENDICES. Se necesitan en la pastelería La Dulce Alíza. Presentarse de 3 a 4.

ALQUILASE local propio para almacén ó garage, con dos lavaderos, tres fosas, piso firme. Autonomía, 7, segundo.

ALQUILASE bodega sitio céntrico, precio económico, con informes. Razón en esta Administración.

ALQUILASE Paseo Salamanca magnífico piso, vistas mar, 8 a 10 camas, todo confort, precio excepcional, 2.500 ptas. Age. San Julián.

ALQUILASE varios pisos amueblados con cuarto de baño, ascensor; pliso faldas a 3 ptas. Trueba 9, 1.º centro, Ochoa.

ALQUILASE piso quinto vacío, en la calle Legazpi, en 75 pesetas. Reina Regente, 3, Garmendia.

ALQUILASE gran local propio para fábrica o industria, situado barrio Eguía, cerca carretera. Razón Plaza Alameda, 5, segundo.

A PRECIOS económicos se confecciona toda clase de ropa de señora y niñas. Vestidos a 6 ptas., batas a 2,50. Trueba, 6, bajo, modista.

ANGEL El Saldista. Vendo tres pianos de ocasión, cuerdas cruzadas, inmejorable estado. Iztueta 7, entresuelo. Telf. 12-619.

AUTOPIANO, último modelo, 88 notas, preservado de toda humedad, garantía 8 años, vendo con rollos. Vergara, 12, 4.º derecha.

AVISO. Traspaso local económico, en el centro de la calle de Urbietá; poca renta. Razón Urbietá, 31.

CARBONERÍA "El Trus Minero", casa con fianza, garantía peso y calidad, carbones de todas clases. Plaza Easo 1, Telf. 13934.

CALLE céntrica cerca playa se alquila verano piso amueblado, sitio céntrico, baño, teléfono, confort. Razón esta Administración.

CHICO necesito que sepa de ultramarinos. San Jerónimo, 23, La Moderna.

COCINA central, armario frigorífico y chuletera, propio para hotel yendo. Angel El Saldista. Oquendo 9, Telf. 12-619.

COMPRA-VENTA de muebles nuevos y usados, precios sin competencia. La casa que más paga los muebles usados. Iñigo, 12.

DESEARIA piso vacío seis habitaciones, céntrico, ascensor, renta cuarenta duros. Escribir esta Administración M. T.

DROGUERIA Felipe. Especialidad en cremas y ceras, colonia, depilatorios, mata chichos y cucarachas 0,90 todo. Nay, S. Loro, 12.

D.ª MARIA MARTINEZ. Profesora en partos. Consulta y pensión para embarazadas. Aguirre Miramón, 5, 1.º izqda. Teléfono 1-46-26.

DOY POR las colecciones de futbolistas "Garrar", botines, muñecas, trajes, insignias. Lusarreta, Easo, A.

DOS Stas. inglesas (estudiantes) desean habitación para dormir a cambio de enseñar idiomas o cuidar niños. Carta E. H., esta Admón.

D.ª ANGELA CANTONET. Profesora en partos. Consulta y pensión para embarazadas. Calle Moraza, 3.

DOY en hipoteca cualquier cantidad, de 5.000 a 400.000 pesetas, sobre fincas. Vendo casas y pisos. Reina Regente, 3, Garmendia.

EN HERMOSO sitio se vende casita campo sobre la carretera del Circuito en Hernani villa "Trinidad."

FAJAS Madame X, todo caucho, para adelgazar, para señoras y caballeros. Arribay, 22, Urbietá, 9 y Miracruz, 2.

HACEN FALTA cajistas, ayudantes de pintor y aprendices. Nueva 4, carrocerías.

HACE FALTA un aprendiz de pintor. Informarán, calle Loyola 12, 5.º derecha.

HACE FALTA muchacha para todo y una niñera. Autonomía, 6, tienda.

HACEN FALTA torneros y cerrajeros, en los talleres mecánicos de José Galdona, Aldaco, Atocha.

JOVEN para contabilidad, buena escritura, necesito. Escribir referencias, pretensiones, iniciales A. S., esta Administración.

MAQUINAS para coser y bordar, nuevas y de ocasión. Piezas para Singer y alemanas. San Martín, 6, entresuelo.

MECANICO Cipriano de Juan. Arregla máquinas de coser, calar y calcular, etc. San Marcial, 8, quinto.

MUJER de 30 a 40 años para todo servicio, trato familiar. Informes, Valverde. Pasajes Ancho.

MUCHACHA se necesita con buenos informes. Razón en esta Administración.

MUEBLES. Comedores, dormitorios, sillerías, aparatos de luz, tapicería y relojería. Casa Mauri, Calbetón, 42, próximo a Mayor.

OFRECESE muchacha para acompañar niños. Razón en esta Administración.

OCASION única. Se vende saliendo de fábrica "Peugeot" 12 HP., 6 cilindros, último modelo. Informarán tel. 13.417, Buick, Easo, 1.

OCASION. Máquina de coser nueva, moderna. B. C., se vende por tener que ausentarse. Usandizaga 9, 3.º derecha.

OCASION. Máquinas de coser industriales y familiares desde 12 duros; arreglos y piezas económicas. Plaza Escuelas 1. Tel. 14-504.

PARA correspondencia, práctico máquina de escribir y para redactar sólo deseo muchacho joven. Escribir H. G., esta Admón.

PAGO a altos precios alhajas antiguas y modernas, papeletas Monte Piedad, oro, plata, platino y dentaduras. Legazpi, 9, tienda.

PEONES carpinteros necesita la empresa de espectáculo Tellechea, Autonomía, 15, segundo, de diez a once y media.

PIDA trincheras forros desmontables, patentada obra de las Manufacturas Zehenas. Isabel la Católica, 9, José Sánchez Peña.

PERMUTO casa seis viviendas cerca San Sebastián, por caserío próximo carretera. M. B., esta Administración.

PRECISO criada para poca familia, buen sueldo. Dirigirse: San Francisco, D, tercero izquierda. De diez en adelante.

PESETAS 16.000 pequeña villa muy saludable, saneamiento, agua, bastante terreno, frente tranvía. Tomás Illarramendi, Hernani.

PERSIANA verde para balcones, a 2,75 el metro, enviamos cualquier parte. Ferreteria El Candado, Elcano, 6.

PIANO para estudio, marca extranjera, vendido baratísimo, por ausencia. Vergara, 12, cuarto derecha.

SASTRE económico. Trajes a medida, vueltas, reformas; trabajo excelente, señora, caballero. Nueva, 8, 3.º, Gros.

SE ALQUILA un piso con cinco camas, cerca de la Concha. General Lersundi, 7, 4.º izquierda.

SE ALQUILA hermoso gabinete con alcoba, sin muebles, Autonomía 2, 4.º derecha.

SE ALQUILA segundo piso calle Fermín Calbetón, núm. 38. Razón San Jerónimo, 18.

SE ALQUILA en la calle Elcano, piso primero con seis amplias habitaciones, soleado y cuarto de baño. Razón Elcano, 4, 1.º dcha.

SE BORDA a máquina en color y blanco a precios económicos. Blas de Lezo, número 4, tercero.

SE DESEA señorita francesa, interna, para ocuparse de dos niños. Referencias y pretensiones al Apartado 143.

SE LIMPIAN trincheras a 5 ptas. y trajes de caballero muy económicos. San Marcial, 7, bis, 4.º derecha. Teléfono 1-23-11.

SE NECESITA pincha de cocina. Informarán bar Felipe, Narraica, 3.

SE OFRECE dependiente práctico en droguería, buenas referencias. Informes esta Administración.

SE TRASPASA en 9ibar una antigua tienda de tejidos en el sitio más céntrico de la villa. Informes, Tomás Echaluze.

SE TRASPASA bar con mucha clientela por ausencia; doy muy barato. Informarán: Larremendi, 13, primero izqda. Tiene vivienda.

SE VENDE una casa en Irún. Razón calle Primo de Rivera, 10, Irún.

SE VENDE un coche de niño. Informes: Urbietá, 5, portería.

TALLER mecánico de composturas, donde mejor, más pronto y más barato se arregla el calzado. San Bartolomé 11, esquina Easo.

"La Voz" en Villafranca

NATALICIO

Doña Josefa Urquiola, esposa de nuestro buen amigo don Juan José Camín, ha dado a luz una hermosa niña.

En perfecto estado se encuentran tanto la madre como la recién nacida.

Reciban los venturosos padres nuestra más cordial enhorabuena.

VIAJES

Después de pasar varios días en viaje de bodas, han regresado a su hogar la simpática pareja don Moisés Caldo y su joven esposa, doña Teófila Martín.

Nuestra felicitación más sincera.

EL MERCADO

Con gran animación se celebró el mercado semanal, rigiendo los siguientes precios:

Habas de Navarra, 100 kilos, 80 pesetas; ídem de pienso, ídem, 47,50; alubias encarnadas, ídem, 80; huevos, docena, 2,15; gallinas, par, 15; pollos, 14; patos, 10; pichones, 4; gallos, 13; cabritos, uno, 22; queso, kilo, 4,00; manteca, ídem, 4,50; lomo, ídem, 5,50; longaniza, ídem, 5,50; tocino, ídem, 3,50; jamón fresco, 4,80; cerdos para matadero, kilo 2,30; ídem para criar, uno, 60,00; lechonas, una, 180; ternero, vivo, kilo, 1,80; vaca, 1,25; buey, 1,30.—Corresponsal.

Pesquerías y Secaderos de Bacalao de España, S. A.

Desde el día once del corriente se pagará en la Banca Barcaiztegui y Maestre, libre de impuestos, el dividendo acordado repartir a las acciones de esta Sociedad.

San Sebastián, 2 de junio de 1928.—El director-gerente, Joaquín Lizasoain.



Para evitar contagios úsese Jabón antiséptico de Afridol.

TRAJES de niño, paño y dril. Pantalón largo y corto. Todos los tamaños. Vicente Almeida.—Compañía, Pescadería, 12.

TRAJES de caballero, de dril hechos y sobre medida. Vicente Almeida y Compañía, Pescadería, 12.

URGENTE. Liquidación muebles poco uso en el guardamuebles de Ascensio Lasarte. Razón San Marcial, 22, segundo.

VENDO casas: una, céntrica y hace esquina; pisos y villas económicos y toda clase operaciones hipotecarias. Alcalde, Guetaria, 19.

VENDO percheros, mesitas, lavabos, comedor roble en 300 ptas. Razón, Birmingham, G, 1.º derecha, de 3 a 6.

VIVIENDAS pagaderas en 30 años, las construye el Banco de Aborro y Construcción Tomás Carasa (Ategorrieta), Tel. 4.061.

EL MEDICO DE LAS LOCAS

por XAVIER DE MONTEPIN

TOMO PRIMERO

Saco de noche llevaba un frasco de cristal con tales inglesas sumamente energías, y, sacándovelas, Juana hizo instantáneamente un brusco movimiento, respiró con fuerza y recobró el conocimiento.

—¿Qué quieres decir?

—Que bajaremos en la primera estación en que el tren se detenga.

—¿Y quedarnos allí?... ¿Estás loco?

—Haremos, aunque tarde, lo que debíamos haber hecho en Marsella. Tu malestar aumenta... No hay más remedio que detenernos...

—No hay para tanto—interrumpió la joven—. Esto no es más que cansancio; pronto estaremos en París, y la vista de mi hija será para mí el más eficaz de los remedios. ¡Mírame... si ya no tengo nada!

—Aunque la joven, al decir esto, mostraba a su marido el semblante risueño, no podía disimular por más esfuerzos que hacia, la profunda palidez de sus facciones.

—En vano pretendes tranquilizarme,—querida Juana—replicó el banquero, a cuyos ojos asomaban las lágrimas.

—No te aflijas; estoy mejor que ayer.

En efecto, era verdad. A la crisis peligrosa

por que acababa de pasar, sucedía una calma relativa.

—Hablemos de Edmée—continuó—. ¿Has pensado lo que debemos hacer? ¿La sacaremos del colegio?

—Si, puesto que su educación ha concluido.

—¿Y la llevaremos con nosotros a Nueva York?

—¿No es ese tu deseo?

—Naturalmente, mi deseo es no separarme de ella; pero más me gustaría no abandonar mi país natal.

—¿Se que deseas vivir en París.

—O en sus cercanías... me es indiferente. ¡Hay casas tan preciosas alrededor de la gran ciudad!... ¡y nuestra hija, educada a la parisiense!

—Antes de un año cumpliré tu deseo... te lo prometo.

—¿Un año aún?—insinuó la joven débilmente.

—Si, querida Juana. Debemos volver a Nueva York, para la liquidación y traspaso de la casa de Banca y para consumar el acto solemne que ahora es ya posible hacerlo, como justa recompensa a tu amor y abnegación.

—¿Aquél día serás dichosa, ¿verdad?

—¡Ah, sí, muy dichosa!... ¡No sé cómo he podido obtener tanta ventura!

—Siendo la mejor de las mujeres y la más tierna de las madres.

La señora Delarivière iba a contestar, pero se lo impidió un fuerte temblor convulsivo que la acometió súbitamente.

—¿Tengo frío... mucho frío!—dijo.

—¿Quieres que levante el cristal de la ventanilla?

—Si—replicó la joven.

El señor Delarivière obedeció diciéndole con visible ternura:

—¿Estás bien ahora?

—No sé lo que me pasa; mi cabeza se abrasa.

mi cuerpo tiembla y las sacudidas del tren me parece que van a hacer estallar mis sienes.

—Descansa sobre mí; yo te sostendré en mis brazos.

La joven se echó en ellos como un pájaro herido y un fuerte temblor agitó todos sus miembros.

bro; la fiebre aumentaba por momentos. Llegando la congoja al banquero, atormentado por los presentimientos más funestos. Este había oído sucesivamente los nombres de Laumes, Tonnerre, Laroche y Montebello...

Eran las tres de la mañana, y a las cuatro y media llegarían a París: los primeros albores del día aparecían en el horizonte, y árboles y colinas se destacaban tímidamente en el oscuro fondo del cielo, evaporándose en el espacio las nubes de humo vomitadas por la máquina.

Juana lanzó de pronto un gran suspiro: su cuerpo sufrió una conmoción extraña, cual si lo hubiera tocado la electricidad, y después quedó inmóvil y rígida como la muerte. El señor Delarivière se estremeció al contemplar los ojos de Juana fijos y apagados y la cesación de su aliento. Instintivamente colocó la mano en el lado izquierdo del pecho de la joven, creyendo que su corazón no latía. Otro desmayo, más fuerte que el primero, había acometido a la señora Delarivière. En el mismo instante, el tren, que iba disminuyendo poco a poco su velocidad, se detuvo, y una voz gritó:

—¡Melón! ¡Melón!

El banquero abrió la portezuela del coche y con voz trémula por la emoción gritó pidiendo socorro.

Los empleados más próximos acudieron a sus voces.

—¡Mi mujer se muere, señores! Ayúdenme a llevarla a la sala de descanso, pues es imposible continuar el viaje así!... Aquí nos quedaremos...

—Está bien, caballero.

Los guardas nocturnos, el jefe y el subjefe de la estación penetraron en el coche, y algunos viajeros, despertados por este incidente dramático, abandonaron sus departamentos formando un curioso grupo alrededor del vagón.

III

El jefe del tren era un hombre vigoroso y servicial; tomó en sus brazos a la señora Delarivière, que seguía desmayada, y la llevó al despacho del jefe de la estación, dejándola instalada en un sillón con las mayores precauciones. Uno de los mozos le seguía con las maletas, mantas y algunos otros objetos de los viajeros.

—No es posible bajar aquí sus equipajes! El tiempo urge—dijo el jefe del tren al banquero.

—Ordene que los depositen en la estación de París dijo el anciano—. Mi nombre es Mauricio Delarivière, y está grabado en planchas de metal en todos los bultos, que son cinco. Tome el talón y crea en mi gratitud.

—Está bien, caballero.

A los pocos instantes de cambiadas estas palabras, el tren continuaba su marcha a todo vapor, para ganar cerca de diez minutos de retraso.

Juana, desvanecida, no podía permanecer en el sitio que la depositaron provisionalmente, y el jefe de la estación ordenó a uno de los empleados que fuese a buscar un coche para trasladarla a un lugar más conveniente. El señor Delarivière, de rodillas ante ella, tenía entre sus manos las heladas de la joven; sus ojos, fijos en el rostro intensamente pálido de la enferma, acechaban sus menores movimientos... pero esos movimientos no tenían efecto, porque aquel semblante conservaba la inmovilidad del mármol. Lágrimas abundantes surcaban las mejillas del banquero, que, absorto en su dolor, ni aun se daba cuenta de su llanto.

Mientras tanto, transcurría el tiempo. El empleado que había ido a buscar el coche volvió con uno, cerrado con cortinas de cuero y arrastrado por un caballo viejo y flaco. El señor Delarivière, auxiliado por el jefe de la estación, colocó a su mujer en el cómodo vehículo, tendiéndola en la banqueta del fondo y cubriéndola con mantas para preservarla del frío.

—¿Dónde vamos, caballero?—interrogó el cochero, uniformado con blusa y sombrero bajo.

—No conozco a Melón—repuso el banquero—, y por lo tanto, no sé a qué fonda dirigirme.

—Le recomiendo el "Hotel del Gran Ciervo"—dijo el jefe de la estación, que es el mejor y el que tiene más fama.

—Pues vamos al "Gran Ciervo"—repuso el señor Delarivière—, y ande despacio, pues los mo-

El periódico más antiguo de la provincia de Guipúzcoa. Por su seriedad y crédito redactados en su historia de cerca de medio siglo, el de mayor difusión en esta zona y, consiguientemente, la mejor tribuna para la propaganda.

La Voz de Guipúzcoa

Diario Republicano

PRECIOS DE SUSCRIPCION
EN SAN SEBASTIAN: 3 meses, 6 pesetas; 6 meses, 12; un año, 24.—EN EL RESTO DE ESPAÑA: 3 meses, 9 pesetas; 6 meses, 18; un año, 36.—EN EL EXTRANJERO: 3 meses, 17 pesetas; 6 meses, 33; un año, 66. EN AMERICA DEL SUR, los mismos precios, que en Guipúzcoa.

TELÉFONO URBANO 1-00-24

TELÉFONO INTERURBANO 1-09-89

Redacción, Administración y Talleres: SAN MARCIAL, 8 y 10

APARTADO DE CORREOS: núm. 44

DIRECCION TELEGRAFICA: «VOZ»

En el campo del Real Madrid

Los guardias de Seguridad hacen ejercicios de gimnasia y de lucha japonesa

MADRID, 3.—Ayer por la mañana, en el campo del Real Madrid, con asistencia de los jefes del Cuerpo, los guardias de seguridad realizaron diversos ejercicios de gimnasia y lucha japonesa.

Presenciaron los ejercicios los jefes de los regimientos del Rey y de Covadonga.

Sesión de clausura

El Congreso Internacional jurídico de aviación

MADRID, 3.—Ayer por la mañana, en el salón de sesiones del Senado, se celebró la clausura del VIII Congreso Internacional Jurídico de Aviación. Presidió el infante don Alfonso de Orleans con el jefe del Gobierno y el ministro de Gracia y Justicia.

El representante de Hungría dió las gracias en nombre de todos los congresistas por las atenciones de que han sido objeto durante su permanencia en España, y pidió que el próximo Congreso se celebre en Budapest.

Luego habló el ministro de Gracia y Justicia para, como presidente efectivo del VIII Congreso, dar las gracias al infante don Alfonso por haber ostentado la presidencia de las sesiones y expresar su confianza en los resultados y eficacia de estos Congresos.

También hablaron el embajador de Portugal y el delegado francés, M. Lapradelle.

Finalmente, hizo uso de la palabra el marqués de Estella, quien manifestó que en este momento en que las aeronaves se apoderan del espacio, nada hace tanta falta como un Derecho internacional aéreo. Terminó diciendo que por la noche tendría el gusto de saludar personalmente a todos los delegados en la recepción a celebrar en el Ministerio de Estado.

Seguidamente el infante don Alfonso declaró clausurado el Congreso.

Acción social agraria

Constitución del Patronato de la provincia de Sevilla

SEVILLA, 2.—En el expreso de Madrid ha llegado a esta población el director general de Acción Social Agraria, señor Benjumea, con el fin de constituir el Patronato de la provincia.

El señor Benjumea ha anunciado que el Patronato provincial procederá a la división de algunas heredas entre los colonos, entre ellas una de Bollullos del Condado, cuya división se considera que ha de beneficiar grandemente a numerosas familias.

Por la tarde, en el salón de actos de la Diputación provincial quedó constituido el Patronato.

El obispo doctor Villa Martínez se fractura un hombro

BARCELONA, 3.—Comunican de Girona que el obispo doctor Villa Martínez visitó ayer el monasterio de Bañolas. Al salir de aquel edificio, el doctor Villa Martínez resbaló en la escalera y cayó pesadamente al suelo.

Trasladado a su residencia, se quejaba de fuertes dolores en la espalda, y reconocido detenidamente por un médico, éste observó que tenía fracturado el hombro derecho.

Mañana se le practicará una radiografía para determinar la importancia de la lesión.

Se denuncia que un joyero ha sido encerrado indebidamente en un manicomio

BARCELONA 3.—En el Juzgado de guardia se ha presentado una denuncia, según la cual un conocido joyero de esta población permanece encerrado en un manicomio indebidamente.

Se dice en el escrito que dicho comerciante no tiene síntoma de enajenación mental pero ha sido encerrado con el fin de que su esposa pueda disponer de todo el capital.

El Juzgado ha admitido la denuncia y se practican averiguaciones.

TELEFONOS DE «LA VOZ»

Dirección y Redacción 10989
Administración y Talleres 10-024



EDICION
5 de la
mañana

Franco llega en hidro a Cádiz

Ahora dicen que su aparato se llamará «Durán»

CADIZ, 2.—Procedente de Los Alcázares y en un hidroavión, ha llegado a ésta el comandante Franco, para estar al cuidado del avión en el que se propone dar la vuelta al mundo.

El viaje desde Los Alcázares lo ha hecho en cuatro horas, no obstante haber volado entre una fuerte tormenta a partir de Almería.

Se asegura ahora que el aparato en que efectuarán su raid el comandante Franco y el capitán Gallarza, no se titulará «Numancia», como se había dicho, sino que será bautizado con el nombre de «Durán».

Las pruebas se harán el día primero de julio.

Chamberlain conferencia con Briand

PARIS, 2.—Hoy llegó a París el ministro de Negocios Extranjeros británico, mister Chamberlain, que como es sabido va a Ginebra para asistir a la reunión del Consejo de la S. D. N.

Mr. Chamberlain marchó desde la estación a visitar a M. Briand, con el que conferenció largo rato.

Después de la entrevista recibió Briand a los periodistas, manifestándoles que había tenido con Mr. Chamberlain un amplio cambio de impresiones acerca de problemas de cancillería y de la actuación del Consejo de la Sociedad de Naciones. Chamberlain le puso al corriente de su conversación con el primer ministro lituano señor Valdemaras.

Trataron del asunto de las ametralladoras húngaras, conviniendo en que para casos análogos precisa que el Consejo de la S. D. N. tenga más libertad de acción para proceder desde el primer momento a las investigaciones que juzgue necesarias.

También hablaron del proyecto pacifista del secretario de Estado de Noret América, Mr. Kellog. (Argos).

Estalla otra bomba en Méjico

MEJICO, 2.—Hoy ha estallado otra bomba en las oficinas de la dirección de propaganda electoral del general Obregón.

La explosión no ha causado víctimas, pero sí desperfectos de consideración en el edificio y el mobiliario.

En Bilbao

Velada de boxeo

BILBAO 3, (2 madrugada).—En el teatro Buenos Aires se ha celebrado esta noche una velada de boxeo, asistiendo bastante público.

El primer encuentro se celebró entre Ceballos (de Santander) y Martínez II, venciendo el primero por abandono de Martínez en el segundo round.

Segundo. Martínez I y Castillo (de Santander). Venció el primero, por inferioridad de Castillo, en el segundo asalto.

Tercero. Amador Rodríguez «challenger», oficial al campeonato de España, pesos medianos, venció a Francisco Alix por k. o. en quince segundos.

Cuarto. Frías y Ben-Jusuf, ambos negros, lucharon, venciendo Frías por k. o. al séptimo round.

El público protestó por creer que el k. o. había sido fingido. Los boxeadores comenzaron a pegarse, teniendo que separarlos el árbitro. Se produjo un fuerte escándalo, terminando la velada de boxeo sin otros incidentes.

Francia repatria un regimiento de tiradores

TETUAN, 2.—Dicen de Casablanca que por considerarse innecesario en la zona, dada las condiciones de pacificación en que se encuentra ésta, ha sido repatriado un regimiento de tiradores argelinos.

El contrabando de sedas

La artista María Conesa es detenida en Méjico

MEJICO, 2.—Ha sido detenida la artista María Conesa por suponerse que está complicada en el contrabando de sedas, asunto que ha dado lugar, como es sabido, a la destitución y detención del general Alvarez, jefe del Cuarto militar del presidente Calles, por tenerse la certeza de que protegía este contrabando.

La Policía sospecha que María Conesa recibía las mercancías de contrabando en su casa.

Parece ser que en el asunto están complicados comerciantes españoles. (United Press).

Mr. Withley abandonará la presidencia de la Cámara de los Comunes

LONDRES, 2.—Ha producido profunda impresión en los círculos políticos la noticia de que Mr. Withley ha pedido al Gobierno, fundándose en motivos de salud, que le admita la dimisión del cargo de presidente de la Cámara de los Comunes, que viene desempeñando hace 28 años. (Argos).

La Compañía de Mendoza debuta en Barcelona

Una nueva obra de Sánchez Mejías

BARCELONA, 3.—En el teatro Eldorado ha debutado esta noche la compañía que dirige don Fernando Díaz de Mendoza.

Hablando el señor Díaz de Mendoza con los periodistas, ha anunciado que se propone estrenar en esta temporada una nueva obra de Sánchez Mejías.

Se titula «Falla» y el señor Díaz de Mendoza cree que ha de dar origen a grandes discusiones.

Los atentados dinamiteros de Buenos Aires

BUENOS AIRES, 2.—La policía busca a un conocido anarquista por sospechar que está complicado en la colocación de una bomba en el consulado de Italia.

La policía vigila estrechamente los centros comunistas de la capital. (United Press).

Los rumores de un cambio de Gobierno en España

BUENOS AIRES, 2.—Una nota de la embajada de España da cuenta de haber recibido una comunicación oficial desmintiendo las informaciones referentes a un posible cambio de Gobierno en España. (United Press).

Junta extraordinaria en la Asociación de la Prensa

MADRID, 3.—Esta noche se ha celebrado junta general extraordinaria en la Asociación de la Prensa para examinar los nuevos Estatutos.

Ha quedado aprobado el proyecto que presentó la ponencia nombrada al efecto, con solo ligeras modificaciones.

Una avioneta para el Estado español

PARIS, 2.—Comunican de Le Bourget que esta mañana, a las once, ha salido de aquel aeródromo, con dirección a España, el aviador Torres, tripulando una avioneta adquirida por el Gobierno español.

Se trata de un aparato de modelo corriente, con un motor de cuarenta caballos.

El vuelo del «Jesús del Gran Poder»

Un telegrama de Jiménez e Iglesias recibido por la «United Press»

NASIRIYAH, 2.—Se confirma que los aviadores españoles Jiménez e Iglesias aterrizaron sanos y salvos en Dawaya, cerca de Nasiriyah. (United Press).

LONDRES, 2.—Un telegrama de los capitanes Jiménez e Iglesias recibido por la «United Press» dice lo siguiente:

«Estamos en el mejor estado. Aterrizamos en Dawaya a las seis de la tarde del miércoles por dificultades en el motor motivadas por las grandes tempestades de arena. El aeroplano no está averiado, pero dificultades en las válvulas impiden continuar el vuelo».

BAGDAD, 2.—Los aviadores Jiménez e Iglesias han telegrafiado a España que unos aeroplanos ingleses han llevado válvulas nuevas a Nasiriyah, y que han montado una guardia de policía que custodia el «Jesús del Gran Poder».

Los aviadores españoles son esperados en Bagdad el domingo y llegarán en tren. La oficialidad inglesa de la base aérea, de la que serán huéspedes, preparan varios actos en su honor. (United Press).

NAZIRIYAH, 2.—Los capitanes Jiménez e Iglesias se proponen regresar pronto a España.

Han declarado a un representante de la «United Press» que a partir de Alepo se encontraron con varias tormentas que hacían subir la arena a 400 metros de altura.

Al acercarse a la región de los lagos les falló el motor, pero pudieron realizar un magnífico aterrizaje.

Green que es imposible reparar el aparato en el sitio del descenso. (United Press).

UN AVIADOR INGLÉS VA A RECONOCER EL «JESUS DEL GRAN PODER»

BASSORA, 2.—Un avión de la Administración británica ha salido esta tarde con dirección a El Cairo. El piloto se propone volar sobre el sitio en que ha aterrizado el «Jesús del Gran Poder» para ver la situación en que se encuentra este avión.

UN HOMENAJE A IGLESIAS
Comunican de El Ferrol que el Ayuntamiento de aquella localidad ha acordado tributar un homenaje al capitán Iglesias cuando éste regrese.

El Ayuntamiento ha enviado una felicitación a la madre del señor Iglesias.

Estreno de «No quiere que le quiera»

MADRID, 3.—En el Teatro Reina Victoria se estrenó anoche la comedia en tres actos «No quiere que le quiera», original de don Enrique de Prada.

La obra es bastante flojilla. Sin embargo, el autor salió a escena al final de cada uno de los actos.

Italia conquista un record de aviación

ROMA, 2.—A las 3'50 de la tarde tomó tierra el aparato en el que se habían elevado los aviadores italianos Ferrarín y Del Prete con el propósito de batir el record mundial de duración y distancia en circuito cerrado.

Los aviadores italianos han conseguido su objeto, pues han permanecido en el aire 58 horas y media, mientras que los norteamericanos Haldemann y Stinson, que tenían el record, sólo estuvieron 53 horas y 35 minutos. (United Press).

La Conferencia internacional del Trabajo

GINEBRA, 2.—Los Comités de la Conferencia internacional del Trabajo han procedido hoy a elegir sus presidencias.

El Comité de salarios ha elegido presidente al delegado español señor Gascon Marin. (Argos).

Los hidroplanos italianos

ORBITELLO, 2.—A las tres de la tarde ha llegado, procedente de Marsella, la escuadrilla de hidroplanos italianos que manda el marqués de Pinedo. (United Press).